

# Verbandsgemeinde-Kurier

# Bellheim

Bellheim

Knittelsheim

Ottersheim b. L.

Zeiskam

49. Jahrgang

Donnerstag, den 12. August 2021

Nr. 32/2021

Mit dem **Amtsblatt**

[www.vg-bellheim.de](http://www.vg-bellheim.de)



## Bellheimer Gartentage

Gartenkultur im Park am Spiegelbach vom  
**27.-29.08.2021**

Drei Tage lang staunen, bummeln, informieren und den Duft und die Farbenpracht der Blumen genießen. Unsere Besucher dürfen dann wieder Neuheiten und Altbekanntes im Bereich Garten, Haus und Lifestyle erwarten.

Wir freuen uns auf Sie und auf wunderschöne Gartentage.  
Freitag und Samstag von 11-20 Uhr  
Sonntag von von 11:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Bellheimer

## Gartentage

Gartenkultur im Park am Spiegelbach

**27.-29.08.2021**

Drei Tage lang staunen, bummeln, informieren und den Duft und die Farbenpracht der Blumen genießen.

Unsere Besucher dürfen dann wieder Neuheiten und Altbekanntes im Bereich Garten, Haus und Lifestyle erwarten.

Wir freuen uns auf Sie und auf wunderschöne Gartentage.

Freitag und Samstag von 11-20 Uhr

Sonntag von von 11:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Es gelten die aktuellen Corona-Bestimmungen des Landes RLP.

Informationen und Online-Kartenverkauf auf der Webseite:

[www.bellheimer-gartentage.de](http://www.bellheimer-gartentage.de)



© K2 Fachbüro Graphik, Design und Werbung

Es gelten die aktuellen Corona-Bestimmungen des Landes RLP.  
Informationen und Online-Kartenverkauf auf der Webseite: [www.bellheimer-gartentage.de](http://www.bellheimer-gartentage.de)  
K2 Fachbüro Graphik, Design und Werbung



SA.,  
21.08.  
2021

EINLASS: 19.00 UHR

**WALDKONZERT**  
**DER PÄLZER POLKABUWE**  
SPENDENBASIS ZU GUNSTEN DER BLASMUSIK

WALDFESTPLATZ AM SCHÜTZENHAUS

So.,  
22.08.  
2021

DER MUSIKVEREIN LÄDT AB 11.00 UHR ZUM FRÜHSCHOPPEN EIN UND BIETET EIN MUSIKALISCHES UNTERHALTUNGSPROGRAMM BIS IN DEN FRÜHEN ABEND!



FÜR ESSEN & TRINKEN IST GESORGT!



Musikverein  
Bellheim e.V.

WEITERE INFOS UNTER: [WWW.MV-BELLHEIM.DE](http://WWW.MV-BELLHEIM.DE)

## WALDKONZERT

der Pälzer Polkabuwe am 21. und 22.08. am Waldfestplatz am Schützenhaus

**Samstag, 21.08.2021**

Einlass: 19.00 Uhr, Erlös zu Gunsten der Blasmusik (Spendenbasis)

**Sonntag, 22.08.2021**

Der musikverein lädt ab 11.00 Uhr zum Frührschoppen ein und bietet ein musikalisches Unterhaltungsprogramm bis in den frühen Abend! Für Essen & Trinken ist gesorgt!

Weitere infos unter: [www.mv-bellheim.de](http://www.mv-bellheim.de)



## Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim

Ab 04.05.2020 sind Terminvereinbarungen telefonisch oder per E-Mail möglich:

Montag - Freitag.....	08.00 - 12.30 Uhr
Das Sozialamt ist bis auf Weiteres dienstags geschlossen.	
Mittwoch.....	14.00 - 18.00 Uhr
Montag und Donnerstag .....	14.00 - 16.00 Uhr
.....	Tel.: 07272/7008-0

**E-Mail-Adresse VG-Verwaltung Bellheim:**

Verbandsgemeinde@vg-bellheim.de

**Internet-Adresse:** www.vg-bellheim.de

## Notrufe

Polizei .....	110
Feuerwehr.....	112

### Sonstige Rufnummern

Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim .....	07272/7008-0
Ortsgemeinde Bellheim .....	07272-7008-901 oder 0172-6100211
Ortsgemeinde Knittelsheim .....	06348/251/4364
Ortsgemeinde Ottersheim .....	06348/8600/4103
Ortsgemeinde Zeiskam .....	06347/918375
Polizeiinspektion Germersheim.....	07274/9580
Kripo-Sicherheitsberatung Ludwigshafen.....	0621/9631440
Wasserzweckverband Nordgruppe .....	0172/7106 481
(zuständig für Zeiskam)	
Südgruppe (zuständig für Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim) .....	07271/9586-0
bei Vermittlungsproblemen.....	0157/80533665

Internet-Homepage: [www.wgs-jockgrim.de](http://www.wgs-jockgrim.de)

Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH

Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam..... 0800/0837111

Asklepios Südpfalz Kliniken, Klinik Germersheim..... 07274/504-0

Vinzentiuskrankenhaus Landau..... 06341/170

Krankentransporte/Funktaxi (Tag und Nacht)

Taxi Beil .....

Tel.: 07272/2959

**Landesberatungsstelle für Vergiftungserscheinungen**

**Giftnotrufzentrale Berlin** .....

Tel. 030/19240

**Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr**..... **112**

DRK-Krankentransport

Servicenummer .....

19222

(mit jeweiliger Ortsvorwahl)

**Deutsches Rotes Kreuz - Kreisverband**..... Tel. 07274/2460

- Bürozeiten: Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr, GER, Hans-Graf-Sponeckstr. 33

Bereich Aus- u. Fortbildung: u.a. in Erster Hilfe, SM für den Führerschein, Betriebshelfer, u.v.m.

Bereich Ambulante Dienste: Mobiler Mittagstisch, Hausnotruf, Fahrdienste Tel. 07274-2460 oder 07275-918122

### Stromversorgung

Für alle Orte der Verbandsgemeinde

Pfalzwerke NetzAG..... 06323/941 310

Bei Störungen im Stromnetz .....

0800/7977777

..... Telefax (06323) 941320

**Gasentstörung**..... 0800/0837111

**Frauenhaus Landau**..... Tel. 06341/89626

**Frauenhaus Speyer** .....

Tel. 06232/28835

**Kinder- und Jugendtelefon**..... 0800/111 0333

**Seelsorglicher Notdienst des kath. Pfarrverbandes Germersheim**..... 0176/66024810

**Störungsdienst Kabel RP Zeiskam**..... 07272/9080970

**Beratungsstelle pro familia Landau** (Xyländerstraße 21, Landau)

**Schwangerenberatung, Schwangerenkonfliktberatung, Paar- und Sexualberatung**

Terminvereinbarung bitte telefonisch .....

Tel.: 06341/82424

Telefonzeiten: täglich von 10 bis 12 Uhr, donnerstags zusätzlich von 16 bis 18 Uhr.



## Wichtige Telefonnummern

### Bereitschaftsdienst

#### Notfalldienst der Ärzte

**Praxisbereich Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam**  
Der Kassenärztliche Bereitschaftsdienst in der Aksepios Südpfalz-Klinik, Germersheim, An Fronte Karl 2, 76726 Germersheim ist ab 1. April 2014 unter der einheitlichen Rufnummer **116117 (ohne Vorwahl)** zu folgenden Zeiten zu erreichen:

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,  
Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.  
Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

**Praxisbereich Offenbach, Hochstadt und Essingen**  
Bereitschaftsdienstzentrale Landau, Vinzentiuskrankenhaus, Cornichonstraße 4, 76829 Landau, Tel. **116117 (ohne Vorwahl)**.

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,  
Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.  
Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

Bei akuten lebensbedrohenden Notfällen (z.B. starke Herzbeschwerden, Bewusstlosigkeit, schwere Verbrennungen) muss direkt der Rettungsdienst unter der Nr. 112 angefordert werden.

#### Augenärztlicher Notdienst

Die kassenärztliche Vereinigung in Mainz hat beschlossen den Bereitschaftsdienst der Augenärzte Südpfalz an die Augenklinik Westpfalz Klinikum, Kaiserslautern, zu übertragen. Diese ist ab sofort für augenärztliche Notfälle zuständig.

**Augenklinik Westpfalz Klinikum**  
**Hellmut-Hartert-Str. 1, 67655 Kaiserslautern**  
**Zentrale: Tel.: 0631-2030**

Täglich 19.00-07.00 Uhr, mittwochs 14.00 Uhr bis donnerstags 07.00 Uhr, freitags 16.00 Uhr bis montags 07.00 Uhr sowie Brückentage, der 24.12. und 31.12., alle Feiertage (an diesen ab 18.00 Uhr des Vortages).

Daneben steht jedem Patienten frei eine allgemeine Bereitschaftspraxis aufzusuchen oder eine Augenklinik in einem anderen Bundesland. Für die Südpfalz ist das die Augenklinik Karlsruhe:

**Augenklinik - Haus L**  
**Moltkestraße 90, 76133 Karlsruhe**  
**Tel.: 0721 / 974 - 2010**

Außerdem wird auf den Anrufbeantworter der Augenarztpraxen verwiesen.

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

Samstag von 09.00 Uhr - 12.00 Uhr, Sonntag von 11.00 Uhr - 12.00 Uhr dienstbereit.

Der Dienst habende Zahnarzt kann unter folgender Telefonnummer erfragt werden: .....Tel. 07272/919653.

Zahnarzt Patiententelefon Rheinland-Pfalz

Tel: 06131/8927-29040

Homepage: [www.zahnarzt-patiententelefon.rlp.info](http://www.zahnarzt-patiententelefon.rlp.info)

#### Apotheken Notdienst

Der Apothekennotdienst ist bis 8.30 Uhr des Folgetages erreichbar.

**Sonntag, 15.08.2021**  
Tulla-Apotheke, Tel. 07274/2339, Langgwanenstr. 7,  
76726 Germersheim-Sondernheim

**Montag, 16.08.2021**  
Mozart-Apotheke, Tel. 06348/98220, Raiffeisenstr. 7,  
76877 Offenbach  
Schwanen-Apotheke, Tel. 06344/5617, Hauptstr. 16,  
67366 Weingarten

#### Dienstag, 17.08.2021

Salus-Apotheke, Tel. 07274/079807, Konrad-Adenauer-Str. 18,  
76726 Germersheim

Sonnen-Apotheke, Tel. 07276/919744, Untere Hauptstraße 127,  
76863 Herxheim

#### Mittwoch, 18.08.2021

Ludwig-Apotheke, Tel. 07274/94780, Ludwigstraße 16,  
76726 Germersheim

Paracelsus-Apotheke, Tel.: 06232/75345, Landauer Straße 40,  
67346 Speyer,

#### Donnerstag, 19.08.2021

Pfalz-Apotheke, Tel. 07272/3131, Ringstraße 12-16,  
76773 Kuhardt

Hainbach-Apotheke, Tel. 06344/1667, Hauptstr. 106,  
67365 Schwegenheim

#### Freitag, 20.08.2021

Kreuz-Apotheke, Tel. 07272/8352, Mittlere Ortsstr. 123,  
76761 Rülzheim

#### Samstag, 21.08.2021

Neue Löwen-Apotheke, Tel. 07272/8283, Hauptstr. 118,  
76756 Bellheim

Glöckel-Apotheke, Hauptstraße 29, Tel. 07272/7000185,  
76777 Neupotz

#### Zusätzlich Mittwochnachmittag geöffnet:

Sonnen-Apotheke, Schulstraße 45, Bellheim, Tel.: 07272/74488  
Der aktuelle Stand kann sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über folgende Rufnummer erfragt werden: 01805/258825 plus die Postleitzahl des Standortes (Festnetz 0,14 €/Min., Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.).

Oder über das Internet: [www.lak-rlp.de](http://www.lak-rlp.de)

#### Sozialstation Rülzheim- Bellheim-Jockgrim e.V.

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, Tel.: 07272/919177

Fax: 07272/919178, [www.sozialstation-ruelzheim.de](http://www.sozialstation-ruelzheim.de), E-Mail: [sozialstation@ruelzheim.de](mailto:sozialstation@ruelzheim.de)

Bürozeiten: Montag bis Freitag 08.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung.

24-Stunden-Erreichbarkeit: 07272/919177

Wir bieten: Pflege zu Hause, Medizinische Versorgung, Wundversorgung, Hauswirtschaftliche Leistungen, Betreuungen zu Hause und im Tagesbegegnungszentrum „St. Elisabeth“, Hausnotruf, Angehörigenberatung, Pflegekurse und vieles mehr...

#### Ökum. Sozialstation/AHZ Germersheim- Lingenfeld e.V.

Haus Pamina, Bismarckstr. 12, Germersheim

Sprechzeiten: Montag bis Freitag 09.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung ..... Tel. 07274/7045-0

#### Senioren-Zentrum Haus Edelberg Bellheim

Adenauerring 11

Betreutes Wohnen, Pflege und Tagespflege .... Tel. 07272/937-0

#### Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe

Herrenlose Tiere nimmt die Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe, Am Klärwerk 2, 67363 Lustadt, Tel.: 06347/608672, an. Ansprechpartner ist Herr Zimmermann, Telefon 0170/3157 618 oder 07255/8037.

#### Pflegestützpunkt Rülzheim

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, 07272 / 750342 und 07272 / 972968

# Amtsblatt

der Verbandsgemeinde Bellheim

Herausgeber: die Verbandsgemeindeverwaltung

## Amtliche Nachrichten

### Fälligkeit der Grundsteuer, Gewerbesteuer sowie der Wasser-/Abwassergebühren

Die Verbandsgemeindekasse Bellheim weist vorsorglich darauf hin, dass am **15. August 2021** die **dritte Rate** der Grundsteuer, Gewerbesteuer und der Wasser- / Abwassergebühren zur Zahlung fällig wird.

**Die Gebühren und Beiträge sind rechtzeitig an die Verbandsgemeindekasse Bellheim zu überweisen.** Wir bitten zu beachten, dass bei Nichtzahlung die Beiträge kostenpflichtig angemahnt werden.

**Diese Mitteilung gilt nur für die Zahlungspflichtigen, die nicht am SEPA-Lastschriftverfahren teilnehmen.**

Zur Vermeidung von unnötigen Mahn- und Beitreibungskosten wäre es ratsam, am SEPA-Lastschriftverfahren teilzunehmen. Entsprechende Vordrucke erhalten Sie bei der Verbandsgemeinde Bellheim, Zimmer 21.

### Stellenausschreibung

Die Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim mit rund 13.800 Einwohnern besetzt zum nächstmöglichen Zeitpunkt, zunächst befristet bis zum 30.09.2023, als Elternzeitvertretung, eine Stelle als

#### Bauingenieur (m/w/d)

bzw.

#### Bautechniker (Tiefbau) (m/w/d)

in Vollzeit. Sofern dies aufgrund der Bewerberlage realisierbar ist, ist auch eine Besetzung in Teilzeit möglich. Eine unbefristete Weiterbeschäftigung ist unter bestimmten Voraussetzungen möglich.

#### Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere:

- Projektabwicklung von der Koordination, Steuerung, Planung, Vergabevorbereitung an die Vergabestelle bis zur Baubegleitung und Objektüberwachung von Bau- und Unterhaltungsmaßnahmen von Straßenbau- und Abwasserbeseitigungsanlagen
- Projektabwicklung zur Unterhaltung öffentlicher Wasserläufe und Wirtschaftswege
- Koordination der Pflege öffentlicher Grünflächen
- Koordination der Ökokonto- und Ausgleichsflächen
- Vertragswesen und Rechnungsprüfung der Leistungen für Architekten und Ingenieure (HOAI)
- Erstellung von Sitzungsvorlagen für kommunale Gremien

#### Ihr Profil:

- abgeschlossenes Studium als Bauingenieur/in (Dipl.-Ingenieur/in (FH)/Bachelor) oder Bautechniker/in (Tiefbau)
- Kenntnisse im Vergaberecht sowie in der Objektbetreuung und Bauleitung
- mehrjährige Berufserfahrungen in den genannten Aufgabengebieten und im öffentlichen Dienst sind vorteilhaft
- sicherer Umgang mit den erforderlichen Rechtsgrundlagen und Interesse an Weiterbildungen
- Organisationsgeschick und wirtschaftliches Verständnis
- sicheres Auftreten, Durchsetzungsvermögen und hohe Belastbarkeit
- hohe Einsatzbereitschaft, Flexibilität, sehr gute Eigeninitiative, selbstständiges und teamorientiertes Arbeiten

Die Vergütung/Besoldung erfolgt abhängig von der beruflichen Qualifikation bis zur Entgeltgruppe 10 TVöD.

Als Ansprechpartner für weitere Informationen stehen Ihnen Herr Kieser (fachlich, Tel.: 07272/7008-405) und Herr Seither (Tel.: 07272/7008-331) zur Verfügung.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis spätestens 31.08.2021** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung **einer PDF-Datei**.

## Sitzungen

### Werksausschuss Nahwärmeversorgung und Energieerzeugung

Die Sitzung des Werksausschusses Nahwärmeversorgung und Energieerzeugung der Verbandsgemeinde Bellheim am **22.09.2021** wird **abgesagt**. Ein neuer Termin wird rechtzeitig bekanntgegeben.

### Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses VG abgesagt

Die Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses der Verbandsgemeinde Bellheim am 01.09.2021 wird abgesagt. Ein neuer Termin wird rechtzeitig bekanntgegeben.

### Sitzung Bauausschuss Bellheim abgesagt

Die Sitzung des Bauausschusses der Verbandsgemeinde Bellheim am 01.09.2021 wird abgesagt. Ein neuer Termin wird rechtzeitig bekanntgegeben.

### Auszug aus der Niederschrift

#### über die 24. Sitzung des Gemeinderates Bellheim am 15.07.2021

##### Investitionsprogramm 2021-2025

Der Gemeinderat Bellheim beschließt einstimmig das Investitionsprogramm der Jahre 2021 bis 2025 in der vorliegenden Fassung.

##### Grundschule Bellheim - Neue Vereinbarung zum IT-Support

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, den Auftrag für die Betreuung der I-Pads der Grundschule Bellheim mit der Fa. Theile, Speyer, für ein weiteres Schuljahr abzuschließen. Die Haushaltsmittel werden überplanmäßig bereitgestellt.

##### Bebauungsplan für die Erweiterung der KiTA Hasenspieler; Beauftragung eines Planungsbüros

Der Gemeinderat beauftragt die Gemeindegremien, angesichts der Priorität des Vorhabens, Gespräche mit der Kreisverwaltung zu führen. Zudem sei ausreichend Fläche für die Außenanlage einbezogen werden. Das Planungsbüro Piske wird einstimmig mit der Bearbeitung des Bebauungsplans zur Erweiterung der KiTa Hasenspieler beauftragt.

##### Aufstellung des Bebauungsplans „Lächer, 13. Änderung“; Abwägungs- und Satzungsbeschluss

1. Gemäß § 1 Abs. 7 BauGB werden die im Rahmen der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange eingegangenen Stellungnahmen zum Bebauungsplanentwurf entsprechend den in der beigefügten Synopse niedergelegten Abwägungsvorschlägen abgewogen. Die Synopse ist Bestandteil dieses Beschlusses.
2. Der Bebauungsplan „Lächer, 13. Änderung“ wird gem. § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung beschlossen und die Begründung gebilligt.

Auf Nachfrage aus dem Rat zu einer Regelung bezüglich der Anlegung von „Steingärten“ wird festgehalten, dass dies nicht in Bebauungsplänen sondern für alle Gebiete durch eine Grünflächennutzungssatzung geregelt werden könne.

##### Auftragsvergabe für die Betriebspläne des Gemeindewaldes

Der Gemeinderat Bellheim beschließt einstimmig, die Aufstellung der Betriebspläne des Körperschaftswaldes Bellheim an Landesforsten Rheinland-Pfalz zu vergeben.

Ein Vermerk in der Forsteinrichtung soll darauf hinwirken, die Be- und Entwässerung des Waldes zu verbessern. Derzeit werde hierzu ein Gutachten erstellt.

##### Kostenübernahme für Saatgut zur Anlage von Blühstreifen

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, die Kostenübernahme von Blühmischungen für die Landwirte für ca. 5 Hektar zum sähen von Blühstreifen entlang der Felder.

##### Anschaffen eines weiteren Mähroboters für Stadion (Jahnplatz)

Der Gemeinderat Bellheim beschließt einstimmig, einen Mähroboter inkl. Ladestation anzuschaffen und alle hierzu erforderlichen Arbeiten. Die erforderlichen Mittel in Höhe von ca. 19.000 € sollen außerplanmäßig bereitgestellt werden. Die Leistungen sollen beschränkt ausgeschrieben werden. Die Vergabe soll an die Verwaltung delegiert werden, Einhaltung des Kostenrahmens vorausgesetzt. Für die Mähroboter soll ein Versicherungsangebot eingeholt werden.

**Vergabe Beweissicherung Bodengutachten**

1. Der Gemeinderat Bellheim beschließt einstimmig, das Ingenieurbüro Meier mit dem Beweissicherungsverfahren für die Sanierung der Hinteren Straße/Kleine Kirchstraße in Höhe von 7.363,72 € zu beauftragen.
2. Mit der Aktualisierung und Ergänzung des vorliegenden Bodengutachtens wird einstimmig als günstigster Bieter die Fa. IBES für 14.317,13 € beauftragt.

Die finanziellen Mittel werden außerplanmäßig bereitgestellt.

**Antrag auf Aussprache zum Grundstückserwerb „Ärztelhaus Bellheim“**

Der wie folgt lautende Antrag „Der Rat missbilligt die Informationspolitik und das Verhalten des Ortsbürgermeisters gegenüber den Ratsmitgliedern und Beigeordneten. Er wird aufgefordert, sein Verhalten diesbezüglich zukünftig zu ändern“ wird beschlossen.

**Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung des Gemeinderates Bellheim am 15.07.2021 gefassten Beschlüsse:**

- Einem Entwurf eines Sponsoringvertrages wird zugestimmt.
- Der Errichtung einer Funkstation und einem Nutzungsvertrag wird zugestimmt.
- Eine Grundstücksangelegenheit wurde entschieden.
- 2 Gewerbegrundstücke wurden nicht zugeteilt, 1 Gewerbegrundstück wurde zugeteilt.
- Verschiedene Güterpachtverträge wurden mit Erhöhung des Pachtpreises verlängert, eine Fläche wurde aus der Verpachtung herausgenommen, einige Grundstücke sollen neu verpachtet werden.

Weitere Informationen erhalten Sie im Ratsinformationssystem unter <http://bellheim.ris-portal.de/>

**Auszug aus der Niederschrift****über die 22. Sitzung des Gemeinderates Bellheim am 24.06.2021****Sanierung Hauptstraße 3. BA**

Der Gemeinderat folgt weitestgehend den Empfehlungen von Herrn Dipl.-Ing. Clade und beschließt die Haltestellen gemäß den vorliegenden Planungen mit folgenden Änderungen umzusetzen:

Haltestelle am ehemaligen Penny-Markt:

- ggf. Verlegung der Haltestelle an den Lord-Platz,
- Prüfung, ob bei der Verlegung der Haltestelle der gewährte Zuschuss weiterhin bestehen bleibt sowie in welcher Höhe,
- falls der gewährte Zuschuss bei der Verlegung der Haltestelle nicht in voller Höhe gewährt wird, ist zu prüfen, ob der Differenzbetrag durch die Ortsgemeinde übernommen wird.

Haltestelle in Höhe der Hauptstraße 63:

- die an dieser Stelle befindliche Mauer soll entfernt werden,
- der Stromkasten soll um 90-Grad gedreht werden,
- die hierfür entstehenden Kosten sollen von der Verwaltung geprüft werden.

**Besetzung von Ausschüssen**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig über den Wahlvorschlag offen abzustimmen und die vorgeschlagenen Personen als Mitglieder und Stellvertreter für den Ausschuss 1250-Jahrfeier wie folgt zu benennen: CDU:

Hermann-Josef Schwab, Stellvertreter Max Balzar  
Jürgen Böhm, Stellvertreter Gerhard Schindwein  
FDP: Harald Walter, Stellvertreter Pascal Mees  
SPD: Sigrid Weiler, Stellvertreter Dr. David Emling  
FWG: Peter Weber, Stellvertreterin Carmen Hauk  
Moritz Städtler, Stellvertreterin Cornelia Schmitteckert

**Antrag auf Übernahme von Kosten und Gebühren für Bellheimer Vereine**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig diesen Tagesordnungspunkt auf die nächste Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses zu verlagern.

**Eingangstüren Pavillons**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, die Eingangstüren der Pavillons eins und zwei der Grundschule Bellheim auszutauschen. Die Eingangstüren sind durch Vandalismus zerstört und sind altersbedingt nicht mehr reparaturwürdig. Die Kosten in Höhe von 27.000 € sind überplanmäßig zur Verfügung zu stellen.

**Pausenhof Zaunanlage Einbau von drei Toren**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, dass der Spielplatz der Grundschule Bellheim durch das Anbringen von drei Toranlagen verschlossen werden soll, um Vandalismus zu verhindern.

Die Verwaltung wird beauftragt, drei ortsansässige Firmen anzuschreiben und die wirtschaftlichste zu beauftragen.

Der Spielplatz der Grundschule soll für die Allgemeinheit weiterhin zu folgenden Uhrzeiten zugänglich sein:

Ferien + Feiertage, Samstag und Sonntag	8-20 Uhr
Während des Schulbetriebs	17-20 Uhr

(Hinweis: Hierzu zählen auch Tage, an denen die Ganztagschule und/oder der Schülerhort ein Ferienprogramm anbieten)

**Sanierung Pavillon 1 und 2, sowie Umbau der Gemeindebücherei zur Mensa und Mehrzweckraum**

1. Der Gemeinderat bekräftigt seinen einstimmigen Beschluss aus der letzten Gemeinderatssitzung vom 06.05.2021. Der Gemeinderat appelliert an den Landkreis Germersheim der Verbandsgemeinde Bellheim Teile des Schulgebäudes der jetzigen Realschule Plus zurück zu übertragen, damit dort ein Teil der Mensa für die Grundschule Bellheim eingerichtet werden kann. Der Gemeinderat beschließt mehrheitlich den Umbau der Bücherei vorerst zurückzustellen und in den nächsten Haupt- und Finanzausschuss zu verschieben.
3. Der Gemeinderat beschließt einstimmig, für die Sanierung der Pavillons ein Architekturbüro einzuschalten. Die Verwaltung wird beauftragt, bei mind. 3 Architekturbüros Honorarangebote einzuholen. Es sollen die Leistungsphasen 1-3 angefragt und das günstigste Angebot beauftragt werden.

Es wird um eine Gesamtübersicht der Zuschüsse gebeten, diese soll im nächsten Haupt- und Finanzausschuss besprochen werden.

**Anhörung zur 1. Änderung des Einheitlichen Regionalplans Rhein-Neckar**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, die im Anhang bezeichneten Flächen, bis auf das Mischgebiet in den Gartenstücken, im Einheitlichen Regionalplan Rhein-Neckar als Wohn- bzw. Gewerbegebiete vorzuschlagen. Für die westliche Teilfläche des Rohstoffschutzgebiets zwischen Bahnlinie und Herrenwiesenweg bis zur in Nord-Südrichtung verlaufenden Pipeline wird die Aufhebung der Rohstoffnutzung und die Umwidmung in ein Gewerbegebiet beantragt.

Die Gemeinde beantragt ebenso die raumordnerische Zielfestlegung „regionaler Grünzug“ im Bereich zwischen der Ortslage Bellheim im Norden und Südumgehung im Süden zurückzunehmen.

**Abweichungsantrag zum Neubau eines Wohnhauses, Kirschenweg**

Den Abweichungen von bauordnungsrechtlichen Festsetzungen zu Dachform, Dachneigung und Farbe der Dacheindeckung zum Neubau eines Wohnhauses im Kirschenweg wird zugestimmt.

**Bauantrag - Ausbau und Umbau des Dachgeschosses am bestehenden Wohnhaus, Richard-Wagner-Straße**

Das Einvernehmen der Gemeinde gemäß § 36 BauGB zum Ausbau und Umbau des Dachgeschosses am bestehenden Wohnhaus in der Richard-Wagner-Straße wird einschließlich einer Befreiung zur Überschreitung der festgesetzten Wandhöhe auf 5,00 m erteilt.

**Erweiterung einer Parkfläche im Gewerbegebiet Nord-Ost IV**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig die Vertagung in den nächsten Haupt- und Finanzausschuss.

**Erschließung Gewebegrundstück, Waldstückerring**

Der Gemeinderat Bellheim beschließt einstimmig das Planungsbüro ipr Consult, Neustadt mit den Planungsleistungen für die Herstellung der beiden Zufahrten und des Hausanschlusskanals in Höhe von ca. 17.000,- zu beauftragen. Mit der Kessel GmbH ist eine Vereinbarung bzgl. der Finanzierung der 2. Zufahrt zu treffen.

**Bebauungsplan „Gewerbegebiet Steinäcker“; Abwägungsabschluss sowie Beschluss zur Beteiligung der Öffentlichkeit, der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig die Breite des Weges auf 6m, statt 4m festzusetzen um auch landwirtschaftlichen Fahrzeugen jeder Art die Durchfahrt zu gewähren.

Weiterhin wird beschlossen:

1. Gemäß § 1 Abs. 7 BauGB werden die im Rahmen der frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit, der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange eingegangenen Stellungnahmen zur Vorentwurfsfassung entsprechend den in der beigefügten Synopse niedergelegten Abwägungsvorschlägen abgewogen. Die Synopse ist Bestandteil dieses Beschlusses.
2. Die als Anlage beigefügte Fassung des Bebauungsplans wird als Entwurf beschlossen. Die Verwaltung wird beauftragt, diesen Entwurf gemäß § 3 Abs. 2 BauGB auszulegen und die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 2 BauGB zu beteiligen.

**Bebauungsplan für die Erweiterung der KiTa Hasenspiel; Beauftragung eines Planungsbüros**

Der Gemeinderat beschließt einstimmig das Gespräch mit der Kreisverwaltung diesbezüglich der Bebauungspläne und Außenanlage bis zur nächsten Sitzung zu suchen. Somit wird dieser Tagesordnungspunkt in die nächste Sitzung verschoben.

**Umsetzung des Sozialraumbudgets in Kindertagesstätten**

Der Gemeinderat Bellheim beschließt einstimmig die Umsetzung des Sozialraumbudgets der Träger der Jugendhilfe. Die erforderlichen Mittel für die Einrichtung der Büroarbeitsplätze werden überplanmäßig bereitgestellt.

**Beschaffung einer Telefonanlage**

Der Gemeinderat stimmt der Beschaffung einer Telefonanlage einstimmig zu.

**Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung des Gemeinderates Bellheim am 05.08.2021 gefassten Beschlüsse:**

Es wurde über Personalangelegenheiten, Abgabeangelegenheiten, Rechtsangelegenheiten und Grundstücksangelegenheiten beraten.

Weitere Informationen erhalten Sie im Ratsinformationssystem unter <https://bellheim.ris-portal.de/>

## Rechnungsprüfungsausschuss Knittelsheim

Am Mittwoch, dem 25. August 2021, 18:30 Uhr, findet im großen Sitzungssaal des Rathauses Bellheim, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim, eine Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses Knittelsheim statt.

### Tagesordnung

#### Nichtöffentlicher Teil

1. Prüfung des Jahresabschlusses 2020

#### Öffentlicher Teil

2. Ergebnis der Prüfung des Jahresabschlusses 2020
3. Informationen - Anfragen

#### Hinweis:

Die Ausschusssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern zu gewährleisten, sowie die Personenbegrenzung nach der jeweils aktuellen Corona Bekämpfungsverordnung einhalten zu können, ist die Besucherzahl begrenzt. Je nachdem, ob der erforderliche Mindestabstand zwischen den Sitzungsteilnehmern eingehalten werden kann, ist das Tragen von FFP2/KN95 Masken, alternativ medizinische Einmalmasken, für alle Sitzungsteilnehmer verpflichtend. (Stoffmasken sind nicht zulässig). Für die **Sitzungsteilnehmer besteht die Möglichkeit, einen Schnelltest** im Schnelltestzentrum in der Festhalle in Bellheim zu machen. Die Öffnungszeiten der Schnellteststation entnehmen sie bitte dem Amtsblatt oder unserer Homepage [www.bellheim.de](http://www.bellheim.de). Um **vorherige Online-Terminvereinbarung** unter [https://www.bellheim.de/vg\\_bellheim/](https://www.bellheim.de/vg_bellheim/) oder <https://www.clicknbook.de/vg-bellheim/> wird gebeten.

## Ausschuss für Land- und Forstwirtschaft und Umweltschutz Ottersheim

Am **Mittwoch, dem 18.08.2021, um 18 Uhr** findet eine Sitzung des Ausschusses für Land- und Forstwirtschaft und Umweltschutz Ottersheim in der Gemeindehalle, Lange Straße 78, 76879 Ottersheim, statt.

### Tagesordnung

#### Öffentlicher Teil

1. Unterhaltung der Gräben und Wege
2. Informationen - Anfragen

#### Hinweis:

Die Ausschusssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern zu gewährleisten, sowie die Personenbegrenzung nach der jeweils aktuellen Corona Bekämpfungsverordnung einhalten zu können, ist die Besucherzahl begrenzt. Je nachdem, ob der erforderliche Mindestabstand zwischen den Sitzungsteilnehmern eingehalten werden kann, ist das Tragen von FFP2/KN95 Masken, alternativ medizinische Einmalmasken, für alle Sitzungsteilnehmer verpflichtend. (Stoffmasken sind nicht zulässig). Für die **Sitzungsteilnehmer besteht die Möglichkeit, einen Schnelltest** im Schnelltestzentrum in der Festhalle in Bellheim zu machen. Die Öffnungszeiten der Schnellteststation entnehmen sie bitte dem Amtsblatt oder unserer Homepage [www.bellheim.de](http://www.bellheim.de). Um **vorherige Online-Terminvereinbarung** unter [https://www.bellheim.de/vg\\_bellheim/](https://www.bellheim.de/vg_bellheim/) oder <https://www.clicknbook.de/vg-bellheim/> wird gebeten.

## Rechnungsprüfungsausschuss Ottersheim

Am **Dienstag, 24. August 2021, 19:00 Uhr**, findet im großen Sitzungssaal des Rathauses Bellheim, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim die Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses Ottersheim statt.

### Tagesordnung

#### Nichtöffentlicher Teil

1. Prüfung des Jahresabschlusses 2020

#### Öffentlicher Teil

2. Ergebnis der Prüfung des Jahresabschlusses 2020
3. Informationen - Anfragen

#### Hinweis:

Die Ausschusssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner

die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern zu gewährleisten, sowie die Personenbegrenzung nach der jeweils aktuellen Corona Bekämpfungsverordnung einhalten zu können, ist die Besucherzahl begrenzt. **Je nachdem, ob der erforderliche Mindestabstand zwischen den Sitzungsteilnehmern eingehalten werden kann, ist das Tragen von FFP2/KN95 Masken, alternativ medizinische Einmalmasken, für alle Sitzungsteilnehmer verpflichtend. (Stoffmasken sind nicht zulässig).** Für die **Sitzungsteilnehmer besteht die Möglichkeit, einen Schnelltest** im Schnelltestzentrum in der Festhalle in Bellheim zu machen. Die Öffnungszeiten der Schnellteststation entnehmen sie bitte dem Amtsblatt oder unserer Homepage [www.bellheim.de](http://www.bellheim.de). Um **vorherige Online-Terminvereinbarung** unter [https://www.bellheim.de/vg\\_bellheim/](https://www.bellheim.de/vg_bellheim/) oder <https://www.clicknbook.de/vg-bellheim/> wird gebeten.

## Rechnungsprüfungsausschuss Zeiskam

Am **Dienstag, dem 31. August 2021, 18:00 Uhr** findet eine Sitzung des Rechnungsprüfungsausschusses Zeiskam im großen Sitzungssaal des Rathauses Bellheim, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim, statt.

### Tagesordnung

#### Nichtöffentlicher Teil

1. Prüfung des Jahresabschlusses 2020

#### Öffentlicher Teil

2. Ergebnis der Prüfung des Jahresabschlusses 2020
3. Informationen - Anfragen

#### Hinweis:

Die Ausschusssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern zu gewährleisten, sowie die Personenbegrenzung nach der jeweils aktuellen Corona Bekämpfungsverordnung einhalten zu können, ist die Besucherzahl begrenzt. **Je nachdem, ob der erforderliche Mindestabstand zwischen den Sitzungsteilnehmern eingehalten werden kann, ist das Tragen von FFP2/KN95 Masken, alternativ medizinische Einmalmasken, für alle Sitzungsteilnehmer verpflichtend. (Stoffmasken sind nicht zulässig).** Für die **Sitzungsteilnehmer besteht die Möglichkeit, einen Schnelltest** im Schnelltestzentrum in der Festhalle in Bellheim zu machen. Die Öffnungszeiten der Schnellteststation entnehmen sie bitte dem Amtsblatt oder unserer Homepage [www.bellheim.de](http://www.bellheim.de). Um **vorherige Online-Terminvereinbarung** unter [https://www.bellheim.de/vg\\_bellheim/](https://www.bellheim.de/vg_bellheim/) oder <https://www.clicknbook.de/vg-bellheim/> wird gebeten.

## Aktuelles aus dem Rathaus

### Auskunfts- oder Übermittlungssperren nach dem Bundesmeldegesetz

#### Sie möchten nicht, dass Ihre Meldedaten weitergegeben werden?

Das Bundesmeldegesetz sieht vor, dass Sie eine Auskunfts- oder Übermittlungssperre bei Ihrer zuständigen Meldebehörde beantragen müssen, wenn Sie nicht wollen, dass Ihre Meldedaten weitergegeben werden. Sie können der Weitergabe der Meldedaten an folgende Institutionen schriftlich widersprechen:

- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an eine öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft durch den Familienangehörigen eines Mitglieds dieser Religionsgemeinschaft
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Alters- und Ehejubiläen an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien, Wählergruppen u. a. bei Wahlen und Abstimmungen
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Adressbuchverlage
- Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr

Für Personen, die in der Verbandsgemeinde Bellheim wohnhaft sind, ist das Einwohnermeldeamt der Verbandsgemeinde Bellheim für die Eintragung der Auskunfts- und Übermittlungssperren zuständig. Hier erhalten Sie die Antragsformulare und allgemeine Auskünfte zu den unterschiedlichen Sperren.

Als **Ansprechpartner für weitere Informationen** stehen Ihnen gerne Frau Theuer (Tel. 07272/7008-216), Frau Stadel (07272/7008-211) oder Frau Fend (07272/7008-217) zur Verfügung.

# Schnellteststation in der Verbandsgemeinde Bellheim

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

zusammen mit dem DRK Bellheim haben wir die Einrichtung und den Betrieb einer Schnellteststation in der **Festhalle in Bellheim, Zeiskamer Straße 64** (STS Bellheim) geplant und aufgebaut.

Träger der STS Bellheim ist die Verbandsgemeinde Bellheim. Betreiber der STS Bellheim ist der DRK-Ortsverein Bellheim e.V. zusammen mit Helferinnen und Helfern aus den Vereinen und Feuerwehren in der Verbandsgemeinde Bellheim.

## Betriebs- und Öffnungszeiten

Die Teststation wird aktuell wie folgt betrieben:

Montag, Mittwoch, Freitag jeweils von 18.00 bis 19.00 Uhr

Samstag jeweils von 17.00 bis 18.00 Uhr

Bei entsprechendem Bedarf können sich die Öffnungszeiten auch kurzfristig verlängern. Änderungen können Sie unserem Online-Anmeldeportal (siehe unter „Anmeldung zu einem Schnelltest“) entnehmen.

## Wer kann sich testen lassen?

Getestet werden kann jedermann, der seinen gewöhnlichen Aufenthaltsort in Deutschland hat. Ein Wohnsitz in der Verbandsgemeinde Bellheim ist keine Voraussetzung.

## Einschränkungen

Es dürfen nur Personen getestet werden, die keine Symptome, die auf eine Covid-19-Erkrankung hindeuten könnten, aufzeigen. Wenn Sie Symptome einer Corona-Infektion haben, wenden Sie sich bitte telefonisch an Ihre Hausarztpraxis oder die Telefonnummer 116 117.

## Kosten

Für eine Testung in unserer Schnellteststation entstehen Ihnen keine Kosten.

## Anmeldung zu einem Schnelltest/Absage eines Termins

Ab sofort können Sie sich Ihren persönlichen Testtermin in der Schnellteststation selbst und jederzeit über das **Online-Anmeldeportal** buchen.

Dieses erreichen Sie über <https://www.clicknbook.de/vg-bellheim/> oder den folgenden QR-Code:



Sollten Sie keinen Internetzugang besitzen, können Sie sich auch weiterhin telefonisch bei der Verbandsgemeindeverwaltung unter Tel. 07272/7008-217 zu den Öffnungszeiten der Verwaltung für einen Termin anmelden.

- eine Einverständniserklärung, damit wir bei einem positiven Testergebnis ihre nach dem Infektionsschutzgesetz erforderlichen Daten an das Gesundheitsamt weitergeben dürfen.
- das Formular einer Bescheinigung über das Testergebnis, das gleichzeitig als Laufzettel innerhalb der Schnellteststation dient, für den Fall, dass Sie im Bereich der Schnellteststation auf das Testergebnis warten möchten und die Bescheinigung direkt mit nach Hause nehmen wollen.

Bitte füllen Sie beide Formulare mit Ihren persönlichen Daten aus und bringen Sie diese ausgefüllten Formulare zu Ihrem Schnelltesttermin mit.

Alternativ ist es auch möglich, die Datenerfassung über einen QR-Code an die Schnellteststation zu übermitteln. Dies funktioniert folgendermaßen:



1. Folgen Sie dem Link <https://cmsfs.de/vg-bellheim-testergebnis-testpass> oder scannen Sie den nachstehenden QR-Code
- Ihren Personalausweis/Reisepass zum Abgleich Ihrer Identität mit Ihrer Anmeldung
- Wenn möglich, Ihre Gesundheitskarte; das ermöglicht uns, Ihre persönlichen Daten (Name, Anschrift, Geburtsdatum) schnell und sicher in einem eigens eingesetzten EDV-Programm zur Optimierung des Ablaufs in der Schnellteststation zu übernehmen.
- Ein eigenes Schreibgerät (zu Vermeidung von Infektionen mit gemeinsam genutzten Schreibstiften)

- Eine einfache Wäscheklammer; dies wird Ihnen den Umgang mit den Testmaterialien erheblich erleichtern.
- FFP2- oder KN95/N95-Maske

**Persönliche Schutzmaßnahmen**

Das Tragen einer FFP2- oder KN95/N95-Maske zu Ihrem und zum Schutz der anderen Besucher und der Einsatzkräfte im ganzen Bereich der Schnellteststation ist Pflicht!

Bitte nutzen Sie die Händedesinfektionsspender an allen Ein- und Ausgängen der Festhalle.

Bitte beachten Sie im ganzen Bereich der Schnellteststation vor und nach dem Schnelltest die AHA-Regeln!

**Ablauf in der Schnellteststation**

Bitte warten Sie im Eingangsbereich der Festhalle, bis Sie aufgerufen werden.

Sie werden dort von einer Einsatzkraft in den weiteren Ablauf in der Schnellteststation eingewiesen.

Durch Ihre Voranmeldung zu einem Testtermin versuchen wir, Wartezeiten so weit als möglich zu reduzieren. Dennoch kann es bei starker Inanspruchnahme der Schnellteststation zu Wartezeiten kommen. Wir bitten dafür um Verständnis!

**Einsatz eines EDV-Programmes zur Optimierung des Ablaufs in der Schnellteststation**

Durch den Einsatz eines geeigneten EDV-Programmes sind wir in der Lage, die Abläufe in der Schnellteststation deutlich zu beschleunigen und insbesondere das Warten auf ein Testergebnis entscheidend zu verkürzen.

Das Ergebnis Ihres Schnelltests liegt uns erst nach etwa 15 Minuten nach dem Abschluss des Schnelltests vor. Wenn Sie nicht auf das Ergebnis Ihres Schnelltest vor Ort warten möchten, ermöglicht uns das EDV-Programm, Ihnen dieses Ergebnis als Bescheinigung unmittelbar nach Vorliegen des Ergebnisses automatisch zuzusenden.

**Informationen zum Testverfahren**

Die in der Schnellteststation eingesetzten Tests werden als Schnelltest in angeleiteter Selbstanwendung verwendet. Getestet wird über einen Nasenabstrich lediglich im Vorhof der Nase (anterio-nasal). Die Testung ist damit unkompliziert und schmerzfrei.

Die Tests werden von Ihnen selbst unter unmittelbarer Anleitung von geschulten Personen im Sinne des § 4 Abs. 2 der Medizinprodukte-Betreiberverordnung stattfinden.

Generell sind Antigen-Tests weniger aussagekräftig als ein PCR-Test.

Das bedeutet, dass ein negatives Antigen-Testergebnis die Möglichkeit einer Infektion mit SARS-CoV-2 nicht 100%ig ausschließt.

Alle zugelassenen Schnelltests müssen mindestens 80% der Infektion mit SARS-CoV-2 erfassen.

Der Antigen-Schnelltest ist nur eine Momentaufnahme, es kann also sein, dass morgen das Testergebnis schon anders ausfallen könnte.

Das bedeutet, dass die AHA-Regeln auch nach einem negativen Testergebnis mit einem Antigen-Test unbedingt weiter eingehalten werden müssen.

**Positives Testergebnis**

Sollte Ihr Schnelltest ein positives Testergebnis ergeben, besteht der dringende Verdacht, dass Sie mit dem SARS-CoV-2 Virus infiziert sind.

Der Infektionsverdacht ist gegenüber dem für Ihren Wohnort zuständigen Gesundheitsamt gemäß Infektionsschutzgesetz meldepflichtig. Ihr positives Testergebnis wird daher durch die Schnellteststation namentlich an das zuständige Gesundheitsamt übermittelt.

Sie sind danach verpflichtet, sich aufgrund Ihres positiven Schnelltests unverzüglich in eine 14-tägige häusliche Absonderung (Quarantäne) zu begeben.

Weitere Informationen (z. B. Verhalten nach dem positiven Testergebnis, Durchführung eines PCR-Tests zur Bestätigung) erhalten Sie entweder direkt in der Schnellteststation mit der Aushändigung eines Merkblattes oder per E-Mail zugesendet.



## Kerzen und Grabschmuck auf dem Waldfriedhof.

Aus gegebenem Anlass möchten wir noch einmal ausdrücklich darauf hinweisen, dass es gemäß der gültigen Satzung **nicht gestattet ist**, im Waldfriedhof Bellheim insbesondere

- Grabmale, Gedenksteine, und sonstige Anlagen zu errichten
- Kränze, Grabschmuck, Erinnerungsstücke oder sonstige Grabbeigaben niederzulegen oder der Urne beizugeben,
- **Kerzen oder Lampen aufzustellen (weder LED-Lichter, noch herkömmliche Grableuchten)**
- Anpflanzungen vorzunehmen.

Vor allen Dingen ist es, um Waldbrände zu verhindern, nicht gestattet, brennende Gegenstände/Kerzen an der Grabstelle zu deponieren/aufzustellen!

Wir bitten ausdrücklich um Beachtung!

Die Friedhofsverwaltung



**Tourismus**

## Stadtradeln



### Stadtradeln – Radeln für ein gutes Klima mit einem tollen Rahmenprogramm zur zweiten Runde in der Verbandsgemeinde Bellheim



Zusammen mit den Städten Germersheim und Wörth, sowie den Verbandsgemeinden Rülzheim und Kandel veranstaltet die Verbandsgemeinde Bellheim vom **01. - 21.09.2021** wieder das Stadtradeln – Radeln für ein gutes Klima.

Die heißen Sommer der letzten Jahre und nicht zuletzt die Überflutungen im Ahrtal erinnern uns, wie wichtig es ist, sich aktiv für das Klima einzusetzen und CO<sup>2</sup> einzusparen. Das ist die Idee hinter der Aktion des Klimabündnisses als Initiator des deutschlandweiten Stadtradelns. Und dass das auch noch Spaß macht, das haben die Reaktionen und die gute Beteiligung des ersten Stadtradelns 2020

in der Verbandsgemeinde gezeigt. Auch jetzt schon zeigt sich eine gute Resonanz: 12 Teams sind bereits zum zweiten Stadtradeln angemeldet. So ist darf man erwarten, dass die Zahl aktiver Radler von 150 aus dem letzten Jahr noch getoppt wird!

Zusätzlich zur eigenen Radlermotivation lobt die Verbandsgemeinde Bellheim wieder Bäume für die Vielradler ab 150 km innerhalb des Aktionsraums aus. 10 Bäume wurden 2020 in den Gemeinden gepflanzt. Wie viele werden es wohl dieses Jahr?

Die fünf kooperierenden Kommunen habe eine Rallye mit 22 Fragen ausgearbeitet. Diese kann nach eigenem Wunsch und Umfang im Aktionszeitraum in Etappen abgefahren werden. Mit der richtigen Antwort nimmt man an einer Verlosung mit vielen schönen Preisen teil. Einsendeschluss für die Antwortzettel (entweder an die örtliche Tourist-Information oder an VG Kandel, Abteilung Klimaschutz, Gartenstraße 8, 76870 Kandel) ist Freitag, 24.09.2021. Die Rallye kann ab dem 31.08. auf den jeweiligen Stadtradel-Seiten heruntergeladen werden und liegt dann auch in den Tourist-Informationen aus.

#### Und noch mehr Aktionen:

Am ersten **Sonntag, 05.09. 21** bietet der **Radreiseveranstalter Walter-Tours eine geführte Radtour von der Queichquelle bis zur Mündung.** Vom Bellheimer Hauptbahnhof gibt es ab 8:30 Uhr eine begleitete Radgruppe zum Bahnhof nach Landau. Von dort werden die Radler\*innen mit dem Zug zum Startpunkt fahren. Anmeldung, Teilnahmebedingungen und weitere Informationen unter: <https://www.walter-touren.de/>

Am zweiten **Samstag, 11.09.21 und Sonntag, 12.09.21** besteht von Seiten des **Südpfalz-Tourismus VG Bellheim in Kooperation mit dem Kulturverein Bellheim e.V.** das Angebot die **Queichlinie von Landau nach Hördt, bzw. in umgekehrter Richtung im Rahmen einer geführten Radtour** zu erradeln. Hermann-Josef Schwab gibt bei kleinen Stopps entlang der Strecke immer wieder Hinweise zum Verlauf der ehemaligen Verteidigungslinie, was man teilweise in der Landschaft noch erkennen kann. Bei der Tour am Sonntag ist im Rahmen des „Tag des offenen Denkmals“ ein Besuch im „Alten Sägewerk/

Mittelmühle“ in Bellheim mit Rast geplant. Anmeldung, Teilnahmebedingungen und weitere Informationen erteilt die Tourist-Information des Südpfalz-Tourismus VG Bellheim unter [Tourismus@vg-bellheim.de](mailto:Tourismus@vg-bellheim.de), T. 07272-7008-103.

Am letzten **Sonntag, 19.09.2021** bietet der **ADFC Germersheim eine begleitete Radtour durch alle 5 kooperierenden Kommunen.** Los geht es ab 9:00 von Bellheim aus in Etappen über Germersheim, Wörth, Kandel, Rülzheim, bis die Gruppe nach ca. 100 km abends um 18 Uhr wieder in Bellheim ist. Man kann auch nur Teilstrecken mitradeln. An den Stationen gibt es zusätzliche Angebot. **Für jede Etappe ist eine explizite Anmeldung zur Kontakterfassung per Mail an [michael.walter@adfc.de](mailto:michael.walter@adfc.de) erforderlich!** Weitere Informationen über das Tourenportal des ADFC: <https://touren-termine.adfc.de/radveranstaltung/51250-aktionstag-stadtradeln-bellheim-germersheim>

#### Wie kann ich mich zum Stadtradeln anmelden?

Jeder, der Einwohner, Arbeitnehmer\*innen oder Schüler\*innen der Verbandsgemeinde Bellheim sowie Mitglieder in einem Verein der Verbandsgemeinde Bellheim ist, kann sich ab sofort unter [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de) „Bellheim“ anmelden.

Südpfalz-Tourismus VG Bellheim, Schubertstr. 18, 76756 Bellheim, T. (07272) 7008-103, [Tourismus@vg-bellheim.de](mailto:Tourismus@vg-bellheim.de)

Ende des amtlichen Teils

### Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](http://ol.wittich.de)



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

### Impressum

<b>Herausgeber:</b>	LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet)
<b>Druck:</b>	Druckhaus WITTICH KG
<b>Verlag:</b>	LINUS WITTICH Medien KG
<b>Anschrift:</b>	54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)
<b>Verantwortlich: amtlicher Teil:</b>	Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim Schubertstraße 18, 76756 Bellheim
<b>Sonstiger redaktioneller Teil:</b>	Dietmar Kaupp, unter der Anschrift des Verlages Melina Franklin, Produktionsleiterin
<b>Anzeigen:</b>	
<b>Erscheinungsweise: Zustellung:</b>	wöchentlich Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag Tel. 06502 9147-0, E-Mail: <a href="mailto:service@wittich-foehren.de">service@wittich-foehren.de</a>
<b>Zentrale:</b>	

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



# Nichtamtlicher Teil

## „Informationen zum Coronavirus“

### Wichtige Internetseiten zum Corona-Virus

Die derzeit geltenden gesetzlichen Verordnungen und Bestimmungen, wichtige Telefonnummern, sonstige Empfehlungen usw., finden Sie im Internet unter:

[www.kreis-germersheim.de/Coronavirus](http://www.kreis-germersheim.de/Coronavirus)  
oder  
[www.corona.rlp.de](http://www.corona.rlp.de)



## Nachrichten aus der Verbandsgemeinde

### Bürgermeister Dieter Adam

Sprechstunde nach Vereinbarung

E-Mail: [d.adam@vg-bellheim.de](mailto:d.adam@vg-bellheim.de)

### 1. Beigeordneter Gerald Job

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

Tel. 07272 7008-328

### Beigeordneter Ulrich Christmann

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

### Beigeordneter Udo Fremgen

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

**Schiedsmann Norbert Gschwind:** Sprechst. nach Vereinbarung  
E-Mail: [norbert.gschwind@schiedsmann.de](mailto:norbert.gschwind@schiedsmann.de), Tel: 07272 7008-535

### Behinderten-Beauftragter Franz Horder

Sprechst. nach Vereinbarung

, Tel. 06348 7159

### Sicherheitsberater für Senioren Albert Conrad

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel: 07272 7008-218

**Bitte spenden Sie  
an Hochwasser-Betroffene!**

Empfänger: Landeshauptkasse Mainz, IBAN: DE78 5505 0120 0200 3006 06  
BIC: MALADE51MNZ, Kennwort: „Katastrophenhilfe Hochwasser“

### Amtsblatt online lesen

Lesen Sie die aktuelle Amtsblattausgabe als ePaper für Handy oder Tablet bequem über den folgenden Link: [https://archiv.wit-tich.de/?titel\\_nr=104&last=1](https://archiv.wit-tich.de/?titel_nr=104&last=1)

### Meldung über Verunreinigungen, Schäden oder Mängel

Sie haben Verunreinigungen, Schäden oder Mängel im öffentlichen Bereich innerhalb der Verbandsgemeinde Bellheim festgestellt, dann bitten wir Sie, dies umgehend an die Ordnungsbehörde zu melden.

Sie erreichen die Ordnungsbehörde telefonisch unter 07272/7008-215 oder 218 sowie per E-Mail an [ordnungsamt@vg-bellheim.de](mailto:ordnungsamt@vg-bellheim.de)

### Helferkreis Integration Bellheim e.V.

**Kleiderstube / Fahrradtausgabe - Bellheim, Hauptstraße 121**  
**Unsere Öffnungszeiten im August:**

Freitag, 13. August	11 - 14 Uhr
Freitag, 20. August	15 - 17 Uhr
Freitag, 27. August	11 - 14 Uhr

Die weiteren Öffnungszeiten werden rechtzeitig bekanntgegeben! Bezugsberechtigt sind alle gemeldeten Flüchtlinge und alle Sozialhilfe- und Grundsicherungsempfänger unserer Verbandsgemeinde.

**Achtung:** Kinderkleidung und auch Schuhe, sowohl für Kinder wie für Erwachsene, sind wieder erwünscht. Erwachsenenkleidung ist trotz Abgabe an Geschädigte der Flutkatastrophe vorläufig noch vorhanden. Wer trotzdem guten Gebrauchtkleiderbestand spenden möchte, kann sich an den Caritas-Warenkorb in Germersheim, Waldstraße 5e, wenden. Telefon: 07274-9738440. **Nicht mehr gebrauchte Fahrräder bitte nur in gutem Zustand während der Öffnungszeiten abgeben.**



**Beratung vor Ort**

# Familienbüros vor Ort

**Familienbüro bella Bellheim**

Das Familienbüro bella Bellheim ist Anlaufstelle für Eltern und Familien der Verbandsgemeinde Bellheim.

Wir bieten:

- vertrauliche Beratungsgespräche zu Themen wie Erziehung, Partnerschaft, Konflikte in der Familie
- Unterstützung bei Behördengängen und Ausfüllen von Anträgen
- Informationen über andere Unterstützungsangebote in der Umgebung
- Unterstützung von Menschen mit Migrationshintergrund und Asylbegehrende im Rahmen der Integrationsarbeit

- **Offene Sprechstunde Bellheim: Mittwochs 9:30 – 11:30**
- **Offene Sprechstunde Zeiskam: jeden 1. Dienstag im Monat im Rathaus 13:00-15:00**

Wenn Sie einen Termin außerhalb der offenen Sprechstunde wünschen, kontaktieren Sie uns bitte telefonisch oder per Mail.



Schulstr.47  
76756 Bellheim

Ihre Ansprechpartnerinnen:  
Jasmin Ulu: 01525 6444366  
Kerstin Hess: 01525 6444356  
bellabelheim@agfj-pfalz.de



che noch welche frei sind. Die Kontaktdaten der Besucher werden ausschließlich im Bedarfsfall einer Rückverfolgung für die staatlichen Behörden für den Zeitraum von 4 Wochen aufbewahrt und danach vernichtet. Ohne eine medizinische Gesichtsmaske (OP-Maske) oder eine Maske der Standards KN95/N95 oder FFP2 ist der Zutritt in die Kirche nicht erlaubt. Vor dem Eintritt in die Kirche müssen die Besucher ihre Hände desinfizieren (Desinfektionsständer). Wer ohne Maske kommt, muss leider abgewiesen werden. Die Schutzmaske darf am Platz abgenommen werden, sie ist jedoch beim Betreten und Verlassen der Kirche sowie zum Kommuniongang zu tragen! Auch auf dem Kirchplatz besteht Maskenpflicht.

**Freitag, 13.08.**

Bellheim 18:00 Rosenkranzgebet

Bellheim 18:30 Eucharistiefeier, für Hubert Schnarr; für arme Seelen (B.); 1. Sterbeamt für Paul Lauterbach, 2. Sterbeamt für Inge Bisson

**Samstag, 14.08. Mariä Aufnahme in den Himmel, Patronin der Diözese Speyer**

Lustadt/U. 18:00 Rosenkranzgebet

Lustadt/U. 18:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung

Ottersheim 18:00 Rosenkranzgebet

Ottersheim 18:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung, 1. Sterbeamt für Martha Störtzer

**Sonntag, 15.08. Mariä Aufnahme in den Himmel, Patronin der Diözese Speyer**

Bellheim 09:00 Eucharistiefeier, Kräutersegnung, für Annemarie Knoch, best. v. Kath. Arbeiterverein; 3. Sterbeamt für Liesel Gerweck

Knittelsheim 09:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung, für Klara und Fritz Lutz und Angehörige; für Heidi und Hilda Schliehe und Angehörige

Zeiskam 10:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung

Ottersheim 15:00 Taufe von Markus, Sohn von Florian Kaiser und Verena Job

**Montag, 16.08.**

Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier

**Dienstag, 17.08.**

Lustadt/O. 18:30 Eucharistiefeier, für Heinz und Zita Keller, für Josefine und Eugen Kopf, 2. Sterbeamt f. Rosa Rocker

**Mittwoch, 18.08.**

Ottersheim 09:00 Eucharistiefeier

Weingarten 18:30 Eucharistiefeier

**Donnerstag, 19.08.**

Knittelsheim 18:30 Eucharistiefeier, zu Ehren der Mutter Gottes von der immerwährenden Hilfe (I)

**Freitag, 20.08.**

Bellheim 15:00 Taufe der Kinder: Lucia Katharina, Tochter von Dr. David Emling u. Ruth Emling, Maila, Tochter von Felix u. Jessica Sitter

Bellheim 18:00 Rosenkranzgebet

Bellheim 18:30 Eucharistiefeier, 1. Sterbeamt für Margot Ehnes; 3. Sterbeamt für Maria Kessel

**Samstag, 21.08. 21. Sonntag im Jahreskreis**

Weingarten 18:00 Rosenkranzgebet

Weingarten 18:30 Eucharistiefeier

Zeiskam 18:00 Rosenkranzgebet

Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier, für Michael Schmitt, best. v. Cäcilienverein

**Sonntag, 22.08. 21. Sonntag im Jahreskreis**

Bellheim 09:00 Eucharistiefeier, für Urban Pfadt, best. v. Kath. Arbeiterverein; für Resi Back

und Angehörige, 1. Sterbeamt Magdalene Mendel

Ottersheim 09:30 Eucharistiefeier, 3. Sterbeamt für Vinzenz Gläßgen

Lustadt/O. 10:30 Eucharistiefeier

Weingarten 15:00 Taufe von Ayden Kiano, Sohn von Roven Fell u. Adina Kindler, und von Marleen, Tochter von Daniel und Nadine Scheucher

**Bitte bringen Sie zu den Gottesdiensten Ihr eigenes Gotteslob mit!**

Fahrdienst zur 9.00 Uhr-Messe:

Ab sofort findet wieder der Fahrdienst zur Sonntagsmesse statt. Senioren, die aufgrund einer Gehbehinderung den Fahrdienst nutzen möchten, werden gebeten, sich ein paar Tage vorher beim Fahrer direkt anzumelden!

**Sonntag, 15.08.:**

Flohr Günther, Tel. 4542

**Sonntag, 22.08.:**

Marz Werner, Tel. 74848

**Krankenkommunion, Donnerstag 12. August:**

Diakon Imhoff: Bellheim, Knittelsheim

**Würzische an Maria Himmelfahrt**

Nach den Gottesdiensten am 14. Und 15. August werden in den Kirchen gesegnete Kräutersträuße gegen eine Spende angeboten. Herzlichen Dank allen fleißigen Helferinnen.

## Kirchen



**PFARREI**  
**HL. HILDEGARD VON BINGEN**



mit den Gemeinden St. Nikolaus Bellheim, St. Georg Knittelsheim, St. Martin Ottersheim, St. Bartholomäus Zeiskam, St. Johannes Lustadt, St. Laurentius Lustadt, St. Michael Weingarten

**So erreichen Sie uns:**

Kath. Pfarramt Hl. Hildegard von Bingen, Hintere Straße 1, 76756 Bellheim, Tel. 07272/973050, Fax 07272/9730519, E-Mail: pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de; https://kath-pfarrei-bellheim.de

**Das Pfarrbüro ist wieder zu den üblichen Sprechzeiten geöffnet:**

Vormittags: Montag und Freitag von 9-12 Uhr sowie Mittwoch von 9.30 -12 Uhr

Nachmittags: Dienstag und Donnerstag von 15-17 Uhr

Beim Betreten des Pfarrbüros ist das Tragen einer FFP2 Maske, sowie die Handdesinfektion erforderlich.

Ihr Anliegen können Sie auch jederzeit auf den Anrufbeantworter sprechen, wir rufen baldmöglichst zurück.

**Kontaktadressen:**

Pfr. Thomas Buchert: thomas.buchert@bistum-speyer.de

Pater Paul Salamon: pawel.salamon@bistum-speyer.de

Diakon Hanspeter Imhoff: hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de

Seelsorglicher Notdienst der Pfarreien Bellheim, Germersheim, Rülzheim: 0176/66024810

Telefon Seelsorge Pfalz: Tel-Nr. 0800 111 0111 & 0200 111 0 222,

Telefonberatung: www.telefonseelsorge-pfalz.de – Chat- und Mailberatung

Informationen zu Gottesdienstübertragungen finden Sie auch im Internet unter [www.bistum-speyer.de](http://www.bistum-speyer.de) sowie bei [www.katholisch.de](http://www.katholisch.de)

**Zu den Gottesdiensten:**

Alle Gottesdienstbesucher müssen grundsätzlich angemeldet sein. Wer nicht angemeldet ist, hat nur dann die Möglichkeit am Gottesdienst teilzunehmen, wenn von den vorhandenen Plätzen in der Kir-

## ■ Protestantische Kirchengemeinden



### Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim

#### Gottesdienste:

Bis Ende August werden die Gottesdienste abwechselnd in der Bellheimer Kirche und im Kirchgarten in Knittelsheim (bei Regen in der Knittelsheimer Kirche) gefeiert. Die nächsten Gottesdienste finden statt:

#### Sonntag, 15. August

um 10:00 Uhr im Kirchgarten in Knittelsheim

#### Sonntag, 22. August

um 10:00 Uhr in der Prot. Kirche in Bellheim

Es gelten die auf der Homepage [www.protestanten-bellheim.de](http://www.protestanten-bellheim.de) unter „Gottesdienste“ veröffentlichten Hygieneregeln. Bitte bringen Sie ein **Blatt mit Ihren Kontaktdaten (Name + Vorname, Anschrift, Telefonnummer, ggf. Mail-Adresse) in lesbarer Schrift mit. Bei den Gottesdiensten im Knittelsheimer Kirchgarten darf wieder gesungen werden. Bitte bringen Sie, sofern vorhanden, Ihr eigenes Gesangbuch zum Gottesdienst mit.**

#### Online-Andacht auf der Homepage – auch zum Nachlesen und Ausdrucken

Zu den Sonn- und Feiertagen erscheint auf der Homepage [www.protestanten-bellheim.de](http://www.protestanten-bellheim.de) eine Online-Andacht aus der Reihe „An(d)acht zwischen Rhein und Reben“. Ebenso gibt es den Text der Andacht zum Ausdrucken und Weitergeben.

#### Hygieneregeln für Gruppentreffen

Für alle im Folgenden genannten Gruppen gilt das vom Presbyterium in Zusammenarbeit mit Landeskirche und Verbandsgemeinde erarbeitete Hygienekonzept (Kontakterfassung, Mindestabstand, Maskenpflicht außerhalb des Sitzplatzes, ggf. Impf-, Genesungs- oder Testnachweis). Teilnehmende an einer Veranstaltung verpflichten sich durch ihre Teilnahme zur Einhaltung der Hygieneregeln.

#### Kirchenchor

Der Kirchenchor trifft sich montags um 19.00 Uhr in der Prot. Kirche in Bellheim, auch in den Ferien. Über neue Sänger/-innen würden wir uns freuen.

#### Frauengruppe

Die Frauengruppe trifft sich am 1. + 3. Dienstag im Monat um 19.30 Uhr. Über neue Frauen würden wir uns freuen, jedoch bitten wir um vorherige Anmeldung im Pfarrbüro (Tel.: 2110) oder unter der Tel.: 5974.

#### Urlaub des Pfarrbüros

In der Zeit vom 13. – 23. August ist das Pfarrbüro urlaubsbedingt nicht besetzt.

#### Vertretungsregelungen während der Vakanzzeit:

**Pfarrbüro:** Urlaub vom 13. – 23. 08.; ansonsten dienstags und freitags von 09.00-12.00 Uhr telefonisch erreichbar; **Tel: 07272-2110. Besucherverkehr ist derzeit nicht möglich.**

Beerdigungen: Pfr. Ulrich Kronenberg, Tel.: 0157 - 58932754

**Geschäftsführung:** Pfr. Jan Meckler Tel.: 07272-8443, Mail: pfarramt.ruelzheim@evkirchepfalz.de

**Konfirmanden/Präparanden:** Pfr Martin Müller Tel: 01577 – 33 84 169, Mail: Martin.Mueller@evkirchepfalz.de

### Prot. Kirchengemeinde Ottersheim

#### Wochenspruch:

„Gott widersteht den Hochmütigen, aber den Demütigen gibt er Gnade.“ 1. Petrus 5,5

#### Sonntag, 15.08.2021 (11. Sonntag nach Trinitatis)

10:15 Uhr **Gottesdienst**, Gottesdienst in Offenbach, Prot. Kirche Offenbach, Pfrin. Ade-Ihlenfeld

### Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

#### Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

**Prot. Pfarramt Schwegenheim, Neustadter Str. 2, 67365 Schwegenheim**

**Tel. 0 63 44/ 56 49, mail: pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de;**

homepage: [www.prot-kirche-zeiskam.de](http://www.prot-kirche-zeiskam.de)

**Wochenspruch:** Gott widersteht den Hochmütigen, den Demütigen gibt er Gnade. (1. Petrus 5,5)

Zum Nachlesen in der Bibel zum 11. Sonntag nach Trinitatis: 2. Sam 12, 1-10. 13-15a, Eph 2, 4-10 und Lk 18, 9-14. Hierzu passendes Lied im Gesangbuch Nr. 299 sowie Psalm 113 (EG 766).

#### Gottesdienste finden wieder statt

Unter Einhaltung der bestehenden Coronaregeln finden wieder Gottesdienste statt.

Dies bedeutet:

- Tragen einer medizinischen oder FFP2-Schutzmaske während des gesamten Gottesdienstes
  - Einhaltung der Abstandsregeln
  - Gemeindegang nur mit Maske
- Um Wartezeiten vor dem Gottesdienst zu vermeiden bitten wir, wenn möglich, um telefonische Anmeldung. In der Regel finden die Gottesdienste im 14-tägigen Wechsel mit Schwegenheim statt.

#### Unsere Gottesdienste im August

#### Sonntag, 22.08.

#### 10:15 Uhr, Gottesdienst

**Gruppentreffen und sonstige Veranstaltungen** unserer Kirchengemeinden entfallen bis auf Weiteres.

**Beerdigungen** werden in geänderter Form weiter durchgeführt. Bitte achten Sie auch als Angehörige darauf, dass diese im möglichst kleinen Kreis durchgeführt werden können.

In **seelsorgerlichen Fällen oder bei Fragen und sonstigen Anliegen erreichen Sie Pfarrer Gutting telefonisch unter 06344 56 49**

#### Spendenaufwurf Katastrophenhilfe „Hochwasser“

Die Hochwasserkatastrophe in der Eifel und NRW haben uns alle zutiefst berührt und fassungslos gemacht. Die Solidarität der Helfer/innen ist erfreulicherweise sehr groß, es erfolgte sogar ein Aufruf über die Medien keine Sachspenden mehr abzugeben. Was aber dringend gebraucht wird ist Geld für die Aufräumarbeiten, Wiederaufbau und zur finanziellen Hilfe der Betroffenen und, und, und..... Damit die Spende auch wirklich da ankommt, wo sie gebraucht wird, haben Sie folgende Möglichkeiten:

- Spende direkt über die Homepage der Diakonie auf [www.diakonie-katastrophenhilfe.de/spende](http://www.diakonie-katastrophenhilfe.de/spende) per Paypal oder Sepa-Lastschriftverfahren

- Spende als Überweisung auf das Konto der Diakonie Katastrophenhilfe bei der Evangelische Bank, IBAN: DE68520604100000502502 mit dem Verwendungszweck „Hochwasserhilfe“

- Sie können die Spende aber auch in bar beim Prot. Pfarramt abgeben

Wir bedanken uns bereits im Voraus für Ihre Unterstützung.

**Das Büro des Pfarramts ist montags und donnerstags von 9.00 h - 12.00 h besetzt.**

#### Bankverbindung für Spenden an die Kirchengemeinde

Wenn Sie die Arbeit unserer Kirchengemeinde unterstützen wollen, werden wir uns sehr darüber freuen!

Verwaltungszweckverband Speyer/Germersheim

VR-Bank Südpfalz: IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

Bitte im Verwendungszweck immer Prot. Kirchengemeinde Zeiskam angeben und den Grund der Überweisung

**ZUVERLÄSSIGE  
BEILAGENVERTEILUNG**  
gehört zu unserem Tagesgeschäft.

KONTAKT: [beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)

## GARTENSERVICE

### Professioneller Gärtner bietet an:

Baum-, Sträucher- und Heckenrückschnitte, Rodungen, Fällungen, Rollrasen verlegen u. v. m. – alles inkl. Abtransport

**flexibel – zuverlässig – kurzfristig möglich – Tel. 01 78 / 6 96 15 17**

### Mehrtägige Busreisen 2021

*Spreewald, Lübben, Cottbus, Dresden, Meißen*

vom 15. bis 21. September 2021 (7 Tage)

Reisepreis mit Rundfahrten und Halbpension

zuzüglich Kurtaxe, im Doppelzimmer ..... 760,- €

im Einzelzimmer ..... 850,- €

*Berchtesgadener Land, Königssee, Berchtesgaden,*

*Chiemsee und Tirol*

vom 10. bis 14. Oktober 2021 (5 Tage)

Reisepreis mit Rundfahrten und Halbpension

zuzüglich Kurtaxe, im Doppelzimmer ..... 570,- €

im Einzelzimmer ..... 660,- €

Nähere Auskunft und Anmeldung bei:



**Omnibusbetrieb Böhme, 76771 Hördt, Tel. 07272/1398**



# Ortsgemeinde Bellheim

## Ortsbürgermeister Paul Gärtner

Sprechstunde: nur nach tel. Vereinbarung  
Montag u. Freitag, 09.30 - 12.00 Uhr u. Mittwoch, 14.00 - 18.00 Uhr  
E-Mail: p.gaertner@vg-bellheim.de  
Tel.: 07272 7008-902

## 1. Beigeordneter Hermann-Josef Schwab

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
nur nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901  
E-Mail: hermann-josef.schwab@vg-bellheim.de

## Beigeordneter Harald Walter

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
nur nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901

## Beigeordneter Rüdiger John

Sprechzeiten nur nach tel. Vereinbarung Tel.: 07272 7008-904  
E-Mail: ruediger.john@vg-bellheim.de

## Seniorenbeauftragter Kurt Gensheimer

Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung Tel.: 07272 7008-903  
Mittwoch von 15.00 - 16.30 Uhr

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

16.08.	Ingrid Drobny	70 Jahre
19.08.	Liesa Schmitt	90 Jahre

## Aus der Gemeinde

### Kita Sozialarbeit in der Ortsgemeinde Bellheim



Liebe Familien, seit August 2021 gibt es für alle kommunalen Kindertagesstätten der Ortsgemeinde Bellheim, eine neue Anlauf- und Beratungsstelle für ALLE am Kita-Leben beteiligte Personen.

#### Unsere Aufgabenschwerpunkte sind:

- Eltern – Kind – Familien – Angebote
- Vernetzung unterschiedlicher Freizeitaktivitäten
- Zusammenarbeit mit Kooperationspartner\*innen, ggf. Vermittlung
- Beratungsangebot bei Anliegen rund um die Familie
- Fachlich kompetente Unterstützung
- Individuelle Fallberatung

Wir sind Astrid Kögel (Bild links) und Ingrid Kipp (Bild rechts). Zukünftig sind wir, unter vorheriger Terminabsprache, im Haus 140 (Hauptstr. 140, 76756 Bellheim) erreichbar. Zusätzlich werden Sie uns in den Kindertagesstätten Hasenspiel, Spatzennest und Flohzirkus antreffen.

Sprechen Sie uns bitte gerne an.

Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit mit Ihnen, Ihren Kindern und den zugehörigen Kindertagesstätten.

Herzliche Grüße Ingrid Kipp und Astrid Kögel

#### Unsere Kontaktdaten:

Astrid Kögel: 0162-2400887, a.koegel@vg-bellheim.de

Ingrid Kipp: 0162-2400854, i.kipp@vg-bellheim.de

## Anmeldezeiten für Fahrten mit Bürgerbus Bellheim

Für Fahrten an Donnerstagen jeweils am Dienstag zuvor zwischen 14:30 - 17:30 Uhr unter Tel. 0172 / 2601622. (Bitte Feiertage beachten).

## Verkehrsbeeinträchtigungen durch Kabelverlegearbeiten in der Postgrabenstraße

### Fußweg zwischen Adenauerring/Stauffenberging und Postgrabenstraße gesperrt

Ab der kommenden Woche werden im Bereich der Postgrabenstraße sowie dem Fußweg zwischen Adenauerring/Stauffenberging/Postgrabenstraße umfangreiche Kabelverlegearbeiten durchgeführt. Daher wird der vorstehend genannte Fußweg bis auf weiteres komplett gesperrt.

Ab dem 30. August werden die Arbeiten im Gehwegbereich der Postgrabenstraße bzw. im Kreuzungsbereich Postgrabenstraße/Adenauerring/Richard-Wagner-Straße fortgesetzt. Dabei ist es notwendig, während der Dauer der Arbeiten (von 07.00 bis 17.00 Uhr) den Verkehr mittels einer Ampel jeweils halbseitig an der Arbeitsstelle vorbeizuführen. Die Zufahrten zur Beethovenstraße sowie zum Adenauerring bzw. Richard-Wagner-Straße müssen dadurch ebenfalls zeitweise gesperrt werden.

Wir bitten die Bevölkerung bzw. die Verkehrsteilnehmer um Verständnis und Beachtung!

## Aus der Gemeinde

### Lesesommer: Ausleihen - Lesen - Bewerten



### Der Lesesommer startet ab dem 16.08.21 wieder durch

Die Gemeindebücherei ist ab dem 16.08.21 wieder geöffnet und der Lesesommer geht weiter. Ihr könnt eure gelesenen und bewerteten Bücher zurückgeben und Euch neue spannende und lustige Bücher ausleihen.

Aber auch jetzt könnt Ihr Euch noch zum Lesesommer anmelden. Der Lesesommer endet erst am 03. September 2021. Die Teilnahme ist kostenlos! Und wer mindestens drei Bücher liest, erhält eine Urkunde und nimmt an einer Verlosung teil. Für den Lesesommer stehen viele neue Bücher bereit, die exklusiv von den Lesclub-Mitgliedern ausgeliehen werden können. Weitere Informationen und alle Formulare findest Du online unter [www.lesesommer.de](http://www.lesesommer.de) oder Du kommst direkt in der Gemeindebücherei vorbei.

Um in der „Corona-Pandemie“ Kontakte möglichst gering zu halten, wird der Lesesommer wieder in vereinfachter Form durchgeführt. Die Teilnehmer\*innen können die gelesenen Bücher weiterhin schriftlich bewerten: entweder mit einem kurzen Bewertungsbogen, einem fantasievollen Bild oder einem Online-Buchtipps.

Viele Kinder haben aber auch die Interviews vermisst, bei denen sie gerne von den gelesenen Büchern berichtet haben. Die Gemeindebücherei wird deshalb im Lesesommerzeitraum mittwochs von 15.00 bis 19.00 Uhr und donnerstags von 10.00 bis 12.00 Uhr jeweils halbstündige Einzeltermine für Interviews anbieten. Die Interview-Termine müssen vorher fest vereinbart werden.

In der Bücherei muss eine medizinische Maske getragen werden.



### Prot. Kindertagesstätte Villa Kunterbunt Bellheim

#### Kühlender Schatten für die Kinder der KiTa Villa Kunterbunt in Bellheim

Ein großes Dankeschön an die Firma Zöller Gartengestaltung aus Steinweiler.

Rechtzeitig vor den heißen Tagen im Juni setzten Martin Zöller und Maximilian Zöller mit mehreren Mitarbeitern der Hitze im Garten der Villa Kunterbunt ein Ende. Sie betonierten an zwei Tagen unentgeltlich die vier Stahlmasten ein, an denen anschließend das schattenspendende Sonnensegel befestigt werden konnte. Seitdem kann auch die Sonne das Spielen und Treiben der Kinder nicht mehr bremsen.



Vergangenen Freitag überreichte Ute Hill (KiTa Leitung der Villa Kunterbunt) dem Firmeninhaber Martin Zöller und seinem Sohn Maximilian Zöller als kleines Dankeschön einen Präsentkorb mit pfälzischen Leckereien. Martin Zöller nahm diesen fröhlich mit den Worten entgegen: „In diesen Zeiten muss man zusammenhalten.“ Dem ist nichts hinzuzufügen - Dankeschön, Familie Zöller.



### Gemeindebücherei Bellheim

Schulstr. 2 c, Tel. 07272/ 7008-605

Unser Bestand im Internet unter:

[www.bibliotheken-rip.de](http://www.bibliotheken-rip.de)

E-Mail:

[r.best@vg-bellheim.de](mailto:r.best@vg-bellheim.de)

#### Öffnungszeiten:

Montag:		14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag:	09.00 - 12.30 Uhr und	14.30 - 19.00 Uhr
Mittwoch:		geschlossen
Donnerstag:		14.30 - 18.00 Uhr
Freitag:	09.00 - 12.30 Uhr und	14.30 - 18.00 Uhr

### Kindergärten



### Gemeindecindertagesstätte Spatzennest Bellheim

## Kinder-Flohmarkt

durchgeführt vom Förderverein des Kindergarten Spatzennest.

**Samstag, 18. Sept. 2021**  
10 bis 14 Uhr

Wo: Am Weidensatz 16, Bellheim (Fa. Reichling Haustechnik)



info@spatzennest@gmx.de

### Vereine und Gruppen

#### Offene Gartentür am 15.08.2021 im Bellheim

Suchen Sie Ideen für Ihren eigenen Garten? Oder wollten Sie schon immer mal einen Blick in anderer.Gärten werfen, dies können Sie jetzt tun.

In dieser Woche öffnet wieder der private Garten des Ehepaars Schirmer in Bellheim von 11.00 bis 17.00 Uhr seine Türen.

Das kleine Gartencafe mit selbstgebackenen Kuchen und Kaffee wartet auf Sie.



Der private Garten der Familie Schirmer, Maxburgring 9 darf weiterhin jeden 3. Sonntag im Monat ab 11.00 Uhr besucht werden. Der Erlös von Kaffee und Kuchen wird gespendet.

Bitte beachten Sie, dass es zu Wartezeiten und auch zu kurzfristigen Änderungen der Öffnungszeiten kommen kann.

Wir bitten sie die Corona-Hygieregeln einzuhalten.  
 Weitere Infos [www.schirmers-green-room.de](http://www.schirmers-green-room.de)



**Gemeinschaft Bellheimer Vereine  
 (GBV) Bellheim vergibt den  
 Ehrenamtspreis 2021  
 „Der große Bellheim“**

Liebe Bellheimerinnen, liebe Bellheimer,

es ist wieder so weit. Auch in diesem Jahr wollen wir eine Person ehren, die sich für Bellheim und/oder ihren Verein besondere Verdienste erwarb.

Was wäre unser Gemeinwesen ohne ehrenamtliche Tätigkeit? Auch in unserer Gemeinde gibt es zahlreiche Personen, die sich mit großem persönlichem Einsatz für ihren Verein, in einer kirchlichen bzw. sozialen Institution oder einfach privat engagieren.

Die Verleihung des Ehrenamtspreises (2021 zum 19. Mal) ist eines unserer wichtigsten Ereignisse im laufenden Jahr.


Der Ehrenamtspreis wird im Rahmen des Bockbierfestes (falls es wie geplant stattfindet) und der Nominierung des Bellheimer Lords verliehen.

Daher unser Aufruf: **Wirken Sie an der Verleihung mit und schlagen Sie uns die Person vor die, Ihrer Meinung nach, eine solche Ehrung verdient hätte.**

Füllen Sie den nachfolgenden Abschnitt aus und senden Sie ihn mit Ihrem Vorschlag/bzw. Ihren Vorschlägen an:

Bertold Kessler, Trifelsring 1, 76756 Bellheim oder geben Sie diesen bei Elektro Sattlermeister im Geschäft ab.

**Achtung: Gewertet werden kann nur eine Stimme - keine Liste.**

 **Hier abschneiden**

**Mein Vorschlag:**

1. Name, Vorname: .....

Ihre/seine Tätigkeit/Verein: .....

2. Name, Vorname: .....

Ihre/seine Tätigkeit/Verein: .....

3. Name, Vorname: .....

Ihre/seine Tätigkeit/Verein: .....

**Bisherige Ehrenamtspreisträger:**

Hildegard Schlindwein, Otto Heinrich, Edmund Gadinger, Waltraud Höhl, Cilli Theisohn, Bruno Klemm, Dieter Theobald, Marianne Jöckle, Manfred Franke, Peter Gadinger, Hildegard Bentz, Manfred Schmid, Klara Kappesser, Marianne Bleimeier, Alfred Gadinger, Kurt Ballmann, Trudel Wissel, Irma Geißert, 2019



**Wir hoffen auf eine große Wahlbeteiligung denn wann wenn nicht jetzt hat man die Chance ein verdientes Vereinsmitglied oder einen besonderen Menschen in solch einem Rahmen zu ehren und ihm zu zeigen dass man sein gemeinschaftliches Engagement wertschätzt.**

**Kath. Deutscher Frauenbund  
 Zweigverein Bellheim e.V.**

[www.kdfb-zweigverein-bellheim.de](http://www.kdfb-zweigverein-bellheim.de)



**Wir grundieren die Betonwand**

Hurra - wir sind einen Schritt weiter: Jetzt geht es bereits ans Grundieren und Streichen der Betonwand. Dazu treffen wir uns

**Jeden Dienstag um 18:30 Uhr auf dem Abenteuerspielplatz.**

Damit es für keine zu anstrengend wird, arbeiten wir immer abwechselnd. Diejenigen, die dann gerade Pause haben, können es sich auf einem Campingstuhl gemütlich machen, an den mitgebrachten Getränken erfrischen und den anderen beim Arbeiten zusehen und natürlich gute Ratschläge erteilen.

**Mitzubringen ist: Breiter Bürstenpinsel, Campingstuhl und Getränk.**

**Walking-Treff's - jeden Montag und Donnerstag**

Lebensqualität und Gesundheit sind eng miteinander verbunden. Gesundheit aber braucht aktive Bewegung. Hier ist Nordic Walking als effektive Bewegungsform einfach unschlagbar. Und als schöner Nebeneffekt genießt man die Natur, bewegt sich an der frischen Luft, schaltet vom Alltag ab und lernt dazu, ganz nebenbei, die Frauen des Frauenbundes kennen. Also auf geht's!

**Jeden Mo.: 16:30 Uhr und jeden Do.: 08:30 Uhr**

Treffpunkt am Schützenhaus - Anmeldung ist nicht erforderlich.

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!

Kontakt: Hildegard Hinderberger, Tel.: 9006872

Bei allen Veranstaltungen, Besprechungen und Treffen des Frauenbundes Bellheim e.V. gelten die aktuellen Corona-Regeln von Rheinland-Pfalz. Das heißt, es gilt die 3-G-Regel:

Genesen, Geimpft (vollständiger Impfschutz), Getestet (tagesaktueller negativer Corona-Schnelltest).

Wir bitten um Beachtung!

**Wichtig: Seniorennachmittag  
 am 19.08. entfällt!**

Aus organisatorischen Gründen müssen wir leider den geplanten Seniorennachmittag am 19.08. absagen!

Der nächste Seniorennachmittag findet am **Do., 16. September** statt.

**Der Frauenbund macht beim „STADTRADELN“ mit**

Auch 2021 findet wieder das „Stadtradeln - Radeln für ein gutes Klima“ der Verbandsgemeinde Bellheim statt.

Der Frauenbund möchte sich, wie bereits im Vorjahr, mit möglichst vielen Radlerinnen (gerne auch mit Partner) daran beteiligen.

Das Stadtradeln findet vom **1. - 21. September 2021** statt.

Bereits jetzt nehmen wir gerne Eure Anmeldungen entgegen.

Wer sich beteiligen möchte, soll sich bitte bei Irmtraud Purr, Tel.: 3325 melden.



**Pfälzerwald-Verein OG Bellheim**

**Aktuelles**

Hallo Wanderfreunde,

der PWV Bellheim lädt seine Mitglieder ein zum Sommerfest am **22. August** in der Mittelmühle in Bellheim.

Der Tag startet um 14 Uhr mit 2 Wanderungen.

Brigitte führt eine Wanderung entlang der Quechlinie bis zum PWV-Stein im Eichtal und dann zurück. Streckenlänge ca. 9 km.

Arno führt eine Radwanderung entlang der Grenzen von Bellheim. Streckenlänge ca. 30 km. Hier werden wir immer möglichst nahe an der Gemarkungsgrenze fahren. Das sind nicht immer die besten Wege. Dafür gibt es viele Infos über den Grenzverlauf und sonstige Besonderheiten entlang der Strecke.

Beide Touren beginnen um 14 Uhr an der Mittelmühle und enden um ca. 17 Uhr auch dort. Anschließend ist gemütliches Beisammensein auf dem schönen Gelände. Logischerweise gibt es auch eine Vesper und für Getränke ist auch gesorgt.

Auch Vereinsmitglieder die nicht an den Wanderungen teilnehmen sind natürlich ab 17 Uhr Herzlich Willkommen.

**Wanderung der Frauenwandergruppe des**

**Pfälzerwald-Vereins Bellheim am Samstag den 31. Juli**

15 Frauen machten sich, zum Start der Tour, auf den Weg nach Wachenheim. Vom Bahnhof führte uns der Weg durch Wachenheim und weiter ins malerische Poppental. Entlang des Schwabenbachs und vorbei an der Keltenquelle erreichten wir zur Mittagszeit das Naturfreundehaus „Oppauer Haus“. Nach einer gemütlichen Einkehr, mit leckerem Essen, machten wir uns auf den Rückweg.

Wir wanderten durch das Wachenheimer Tal bis zum Bahnhof nach Wachenheim.

Insgesamt wurden 13,9 km und 270 hm bewältigt.



### Vereinwanderung am 07.08.

27 Vereinsmitglieder trafen sich am Parkplatz Drei Buchen bei Ramberg. Gleich wurde etwas für die Kondition getan und zur frisch renovierten Burgruine Meistersiel hochgewandert (siehe Bild). Nach dem Genießen der herrlichen Aussicht über den Pfälzer Wald, erwanderten wir über Drei Märker die Landauer Hütte. Weiter ging es hinauf bis zum Orenfels und auf den Gipfen des Orensbirges mit der keltischen Opferschale. Nach kurzem und verdientem Verschlaufen wanderten wir zurück zur Landauer Hütte, um dort den Abschluss eines schönen, angenehmen Wandertages zu machen. Hut ab vor den Mitgliedern Ü 80, die allen gezeigt haben wie fit wandern macht. Wegstrecke 13 km und 400 hm !



### Rheumaliga öAG Bellheim

Informationen zur Wiederaufnahme des Funktionstrainings der öAG Bellheim der Deutschen Rheumaliga während der **Sommerferien**.

Die Trockengymnastik **für Mitglieder mit ärztlicher Verordnung** erfolgt zu **neuen Therapiezeiten**:

#### Mittwoch

Gruppe I 15.45 bis 16.15 Uhr

Gruppe II 16.30 bis 17.00 Uhr

Gruppe III 17.15 bis 17.45 Uhr

Gruppe IV 18.00 bis 18.30 Uhr

**In der Zeit vom 21.07. bis einschließlich 01.09.2021 findet die Gymnastik auf dem Kleinspielfeld neben der Fortmühlhalle statt.**

Der Zutritt auf das Gelände ist über den Eingang beim Parkplatz Fortmühlhalle/Schulstraße oder den Eingang Nähe Fortmühlstraße (gegenüber Netto) möglich.

Bitte bringen Sie ein eigenes Handtuch und einen Kugelschreiber mit. Finden Sie sich bitte 5 Minuten vor dem geplanten Übungsbeginn ein und legen Sie Ihren Impfausweis vor.

Nach den Sommerferien also **ab 07.09.2021** findet unsere Gymnastik wieder in der alten Festhalle (gegenüber ARAL Tankstelle) statt.

Die Wassergymnastik im Lehrschwimmbecken der Stadthalle Germersheim fällt leider weiterhin aus.

Ansprechpartner Karin Hoffmann, Tel. 06344 6383

Unsere Gymnastik ist nicht nur für rheumatische Erkrankungen, sondern auch für Arthrose und sonstige körperliche Einschränkungen geeignet, etwas für alle, denen Bewegung gut tut.

Wer Interesse hat, kann gerne zum Schnuppern vorbeikommen. Wir haben noch Plätze frei.



Kulturverein  
Bellheim e.V.

**Kulturverein Bellheim e.V.**

„Bellheimer Kultursommer“

**21. August 2021** - Beginn 14.00 Uhr „Altes Sägewerk Mittelmühle“ vom Korn zum Brot - Backen wie zu Großmutterns Zeiten.

„Vom Korn zum Brot“ ist der letzte Projektbaustein des Konzepts, das „Alte Sägewerk Mittelmühle“ zu einem kulturhistorischen Erlebnisort zu entwickeln. Die Schenkung zahlreicher Exponate aus der ehemaligen Reichling Bäckerei gab letztendlich den Ausschlag dieses Thema am Ursprungsort der ehemaligen Mittelmühle zu platzieren. Das es gerade jetzt zur Realisierung dieses Projektes kommt ist mehreren glücklichen Umständen zu verdanken. Zunächst fanden sich etliche Interessierte die sich für den Betrieb des zukünftigen historischen Backofens bereit erklärten und damit für die Umsetzung des Aufbaus eines historischen Backofens das Rückgrat bildeten. Mitglieder des Pfälzer Waldvereins Bellheim unterstützten den Kulturverein Bellheim beim Aufbau des Backofens und werden sich beim Betreiben des Ofens mit einbringen. Mit dem „Ofenbauer“ Helmut Keller ist die erforderliche Fachkompetenz mit an Bord, und durch seine großzügige Unterstützung der Ofenbau realisierbar geworden. Hinzu kamen großzügige finanzielle Spenden ins „kulturellen Erbe“ und Materialspenden ohne die der Start nicht möglich gewesen wäre.

Um 14 Uhr wird der Backofen und das Projekt kurz vorgestellt und bietet auch Gelegenheit den Beteiligten Dank zu sagen. Kostproben aus dem Ofen wird es natürlich auch geben. Für Interessierte Backfreunde finden sich Ansprechpartner auf dem Gelände, schließlich ist es doch die Intension des Kulturvereins die Örtlichkeit für kleine Gruppen, Schulen und Institutionen nutzbar zu machen.

Natürlich ist für den Personenkreis der einfach im „Biergarten“ am Spiegelbach entspannen will auch reichlich Platz vorhanden. Für Speisen und Getränke ist jedenfalls gesorgt.

Weitere Infos unter [kontakt@kulturverein-bellheim.de](mailto:kontakt@kulturverein-bellheim.de)

### Zu vormerken

Den vierten Veranstaltungstermin ist der Tag des „Offenen Denkmals“ am **12. September 2021**.

Vorabinfos auf der Homepage [www.kulturverein-bellheim.de](http://www.kulturverein-bellheim.de).



Musikverein  
Bellheim e.V.

**Musikverein Bellheim e.V.**

**Kleines Waldfestwochenende!**

Wir freuen uns sehr, dass wir in diesem Jahr - zumindest in kleinem Umfang - wieder am dritten Augustwochenende das traditionelle Waldfest ausrichten dürfen.

#### Programm

##### Tag 1: Waldkonzert der Pälzer Polka Buwe

Den Auftakt für das kleine Waldfestwochenende machen hierzu am Samstagabend, den 21. August, ab 19.30 Uhr die Pälzer Polka Buwe mit einem Waldkonzert.

Der Eintritt für das Waldkonzert ist frei und auch nach Beginn des Konzertes jederzeit möglich. Da auch uns die Corona-Pandemie finanziell getroffen hat, freuen wir uns im Nachgang über die ein oder andere Spende.

##### Tag 2: kleines Festprogramm

Am Sonntag, den 22. August, lädt der Musikverein **ab 11.00 Uhr** zum Frühschoppen ein. Unterschiedliche Kapellen aus den benachbarten Dörfern unterhalten Euch musikalisch bis in den frühen Abend mit Blasmusik. Hier ist sicherlich für jeden Geschmack etwas dabei!

##### Essen, Getränke & Hygieneregeln

Auf Grund der Planungsunsicherheiten durch die Pandemie, bieten wir in diesem Jahr leider nur eine kleine Essensauswahl an. Wir bitten hier um Ihr Verständnis.

Getränke werden ausschließlich in Flaschen ausgegeben. Wenn Sie mögen, können Sie gerne ihre eigenen Gläser mitbringen.

Es gelten die aktuellen Corona-Richtlinien.

Weitere Info's finden Sie auf unsere Homepage unter [www.mv-bellheim.de](http://www.mv-bellheim.de)





WALDFESTPLATZ AM SCHÜTZENHAUS

So., 22.08.2021

DER MUSIKVEREIN LÄDT AB 11.00 UHR ZUM FRÜHSCHOPPEN EIN UND BIETET EIN MUSIKALISCHES UNTERHALTUNGSPROGRAMM BIS IN DEN FRÜHEN ABEND!

FÜR ESSEN & TRINKEN IST GESORGT!

Musikverein Bellheim e.V. WEITERE INFOS UNTER: WWW.MV-BELLHEIM.DE

## BELLHEIMER WALDFEST

**ESSEN**

SAMSTAG

- LAUGENSTANGEN MIT FRISCHKÄSE
- WEIßWURST MIT BREZEL

SONNTAG

- BRATWURST IM BRÖTCHEN
- STEAK IM BRÖTCHEN
- PILZPFANNE MIT KNOBLAUCHDIP
- KAFFEE
- KLEINE AUSWAHL AN KUCHEN

**GETRÄNKE**

AUF GRUND DER PANDEMIE BIETEN WIR NUR GETRÄNKE IN FLASCHEN AN. WIR BITTEN DARUM GLÄSER VON ZU HAUSE MITZUBRINGEN, SOLLTEN SIE DIESE BENÖTIGEN.



## GV Frohsinn Bellheim Hähnchen und Grillhaxen in Rülzheim

Die nächsten Radtouren führen uns wieder in die schöne Bellheimer Umgebung und werden danach mit einem Abschluss in der örtlichen Gastronomie gekrönt. Wie gewohnt gelten die bekannten Hygienevorschriften und eine Anmeldung zur Radtour oder zum Abschluss ist bis spätestens am jeweiligen Dienstag bis 16 Uhr, beim Vorsitzenden Günter Rund (Festnetz 07272-919818 oder Mobil 0170-5442774) erforderlich.

Bitte wegen der geltenden Kontaktnachverfolgung auch bei nachträglicher Verhinderung melden. Treffpunkt ist am Abenteuerspielplatz neben dem Schützenhaus um 18 Uhr. Wer nur zum gemütlichen Beisammensein kommen möchte, findet sich ab 18:30 Uhr direkt im Abschlusslokal ein. Wir freuen uns auf möglichst viele Teilnehmer.

Die nächsten Termin sind der 17. August mit Abschluss im Restaurant „Ischia“ und der letzte Termin am 24. August führt uns nach Rülzheim zu unseren Freunden des dortigen Männerchores.

Da dort das Essen (Hähnchen und Grillhaxe) geplant werden muss, ist für diesen Termin eine frühere Anmeldung, nämlich bis zum 17. August, erforderlich. Diese bitte ebenfalls an unseren Vorsitzenden Günter Rund, der sich über zahlreiche Anmeldungen und Essenswünsche freut.

## Sportvereine



### FK Mardi Bellheim e.V.

**Trainer/in für Jazz-Gymnastik-Abteilung gesucht**  
Wir, die Jazz-Gymnastik-Abteilung, suchen ab September eine/n neue/n Trainer/in!

Wir sind eine zwanglose Gruppe von 15 Frauen zwischen 24 und 66 Jahren. Bei uns steht der Spaß am Tanzen im Vordergrund. Wir wollen uns bewegen und neben unserem Körper auch unser Gehirn trainieren. Wir treffen uns immer montags zwischen 18.45 und 20.00 Uhr im Nebenraum der Festhalle in Bellheim.

Wenn Du Dich angesprochen fühlst, dann melde Dich telefonisch bei der 1. Vorsitzenden Elke Mildenberger, Tel. 07272/929635 oder der Abteilungsleiterin Gerda Kern, Tel. 07272/96239.



## Schützenverein Bellheim 1930 e.V.

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Der Schützenverein Bellheim 1930 e.V. lädt seine Mitglieder ein zur Jahreshauptversammlung am **10. September 2021** um 19.00 Uhr auf dem Vereinsgelände.

**Tagesordnung**

1. Begrüßung / Feststellung der Beschlussfähigkeit
  2. Totenehrung
  3. Berichte  
Oberschützenmeister  
Schießleiter  
Schatzmeister  
Kassenprüfer
  4. Entlastung der Vorstandschaft
  5. Neuwahlen
  6. Satzungsänderung: Änderung der Aufnahme- und Ausschlusskriterien
  7. Beitragsanpassung
  8. Vorstellung „Field Target“, BDS-Disziplin
  9. 1250 Jahrfeier Bellheim 2024
  10. Sonstiges
- Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung müssen bis eine Woche vor der Versammlung schriftlich beim Vorstand eingereicht werden. Hinsichtlich der aktuell geltenden Einschränkungen ist eine Anmeldung unbedingt erforderlich unter: 0175 1747804 oder info@sv-bellheim.de.

### Erstes Fazit zum „Bogenschießen in den Sommerferien“

Die überraschend große Resonanz auf unser Angebot „**Bogenschießen in den Sommerferien**“ ließ aus den ursprünglich geplanten 2 Terminen direkt 4 Termine werden.

Im ersten Kids-Kurs durften sich Selma, Linus und Mila an den Bögen versuchen. Mit etwas Übung bereiteten Turniere auf Scheibe und Luftballons den Kindern sichtlich Spaß.



Im 2. Kurs waren Sina, Kevin, Leonard, Jendrik und Anton an der Reihe, die ebenfalls mit Begeisterung bei der Sache waren. Auf Nachfrage wurde kurzfristig auch für Erwachsene ein Einführungskurs angeboten, für den sich direkt 6 Damen anmeldeten, die nach kurzer Einweisung bereits respektable Ergebnisse erzielten.



Dass dieses erstmalige Angebot so gut angenommen wurde, freut uns sehr. Es sind bereits neue Termine für Groß und Klein fest in Planung. Nähere Informationen dazu folgen in Kürze.

### Programm in den Sommerferien

#### Bogenschießen in den Sommerferien

Der SV Bellheim bietet in den Ferien einen Einführungskurs in das Bogenschießen an. Dieser Kurs richtet sich an Mädchen und Jungen zwischen 10-15 Jahren.

Die Kursdauer beträgt ca. 2 Stunden und setzt sich zusammen aus:

1. Einweisung
2. Praktische Übungen
3. Turnier auf Scheiben
4. Turnier auf Luftballons

Geplanter Termin:

**27.08.2021 ab 17 Uhr**

Voraussetzungen:

Schriftliche Einverständniserklärung der Erziehungsberechtigten oder Anwesenheit eines Elternteils.

„Gute Laune“ :)

Unkostenbeitrag 5,00 €

Alles andere ist beim SV Bellheim vorhanden.

**Bei Interesse bitte melden bei:**

Christian Salzmann, 0172 6308415, gerne auch per WhatsApp.

### Schützenfest „light“

Save the date!

Der Schützenverein Bellheim 1930 e.V. lädt ein zu „Gegrillte Haxen und Fassbier“

(solange der Vorrat reicht) am 4. September 2021 ab 13.00 Uhr auf dem Vereinsgelände.

Für diejenigen unter Ihnen/Euch, die keine Haxen mögen, bieten wir auch Steaks und Bratwürste an.

Wir freuen uns auf Sie/Euch!



## VfL Bellheim e.V.

### Abteilung Tischtennis

#### Tischtennis Sommerpause ist vorbei

Das erste Training der TT-Jugend nach der Sommerpause findet am Montag, den 16. August 2021 ab 18:00 Uhr statt. Für die neue Verbandsrunde haben wir eine Jugendmannschaft gemeldet, der erste Spieltag finden voraussichtlich Anfang September statt. Den aktuellen Spielplan werden wir im Training an die Spieler verteilen. Die Heimspiele wird der VfL immer samstags um 14:00 austragen.

#### Interesse das alles mal kennen zu lernen

Unsere Trainingszeiten für den TT-Nachwuchs und für Anfänger sind immer montags, mittwochs und freitags von 18:00 bis 19:45 Uhr. Alle am Tischtennis Interessierten sind herzlich eingeladen mitzumachen. Auch Anfänger sind herzlich willkommen um Tischtennis mal auszuprobieren, traut euch also während den Trainingszeiten mal vorbeizuschauen! Das gilt für Kinder und Jugendliche ab 8 Jahre, aber auch für Erwachsene.



#### Unsere Trainingszeiten (Grundschulsporthalle Bellheim)

Montag: 18:00 bis 19:45 Uhr Schülerinnen, Schüler & Jugend

20:00 bis 22:00 Uhr Herrentraining Aktive und Hobbyspieler

Mittwoch: 18:00 bis 19:45 Uhr Schülerinnen, Schüler & Jugend

Freitag: 18:00 bis 19:30 Uhr Schülerinnen, Schüler & Jugend

20:00 bis 22:00 Uhr Herrentraining Aktive



## TV Jahn Bellheim e.V.

### Neue Inlineskate-Kurse-

### Jetzt wird wieder losgerollt!

Coronabedingt wurden im Frühsommer 2021 nur

**Einzelkurse** bzw. **Familienkurse** angeboten. Im Herbst können jetzt **auch Kurse in Kleingruppen** (für Einsteiger und Fortgeschrittene) stattfinden.

#### Kursinhalte:

Richtiges Anziehen der Schutzkleidung, Falltechnik, verschiedene Bremsstechniken, Fahr- und Kurventechniken, für Fortgeschrittene auch Training am Berg, Rückwärtsfahren, Sprünge, diverse Tricks usw.

**Kosten Einzelunterricht/Familienkurse (ein Termin = 90 Minuten)**

1 Person: 45 € für TV Jahn-Mitglieder, sonst 50 €

2/3/4 Personen aus einer Familie: 70/100/130 €

**Kosten Kleingruppenkurse (max. 4 Kinder – zwei Termine = 2 x 90 Minuten)**

Vereinsmitglieder: 35 Euro

Nichtmitglieder: 40 Euro

**Kursort und Termine werden mit den Teilnehmern telefonisch vereinbart. Inlineskates und komplette Schutzausrüstung sind mitzubringen.**

#### Anmeldungen und nähere Infos bei Astrid Forster:

Tel/Whatsapp 0160-4647101 oder per Mail an: astridforster1000@gmail.com

(bei Mail bitte Tel. angeben zwecks Terminabstimmung)



## FC Phönix Bellheim e.V.

### Angebote zum Vereinsjubiläum

**Pünktlich zum Saisonstart gibt es zwei Jubiläumsangebote, die ab sofort zu kaufen sind!**

**Angebot 1 - das Bundle - Beinhaltet: - 1 Flasche**

Sonderabfüllung - 100 Jahre FC Phönix Bellheim Weisswein-Cuvée - Jubiläumsschoppen 0,5 L, - Phönixpower CD, - ein Jubiläumsbierdeckel, - ein - Jubiläumsaufkleber für 12,00 €.



**Angebot 1**

- **Angebot 2 - Beinhaltet:** - Jubiläumsschoppen 0,5 L, - dazu ein Jubiläumsbierdeckel für 4,00 €.



**Angebot 2**

Des Weiteren gibt es noch unsere Jubiläumsshirts sowie Vereinsaufkleber, - und die Jubiläumsaufkleber! Für Bestellungen schreibt uns einfach auf Facebook oder Instagram eine Nachricht oder meldet euch bei unseren Vorständen - Thomas Hofmann - 0175/2310340 und Matthias Hoffmann - 0171/8597572. Außerdem ist der Erwerb dieser Artikel bei den Heimspielen unserer ersten und zweiten Mannschaft im Kiosk möglich!

Bellheimer Gartentage 2021 - vom 27.08 - 29.08.

!! Aufruf zur Kuchenspende!!

In wenigen Wochen ist es wieder so weit! Die „Bellheimer Gartentage“ locken, dieses Jahr mit besonderen Auflagen, mit Gartenkultur und Kunst in den Spiegelbachpark.

Wie schon in den letzten Jahren (ausgenommen 2020) wird der FC Phönix Bellheim mit dem Verkauf von Kaffee und Kuchen bei den Bellheimer Gartentagen, diesmal am letzten Augustwochenende vertreten sein.

Der FC Phönix bewirtschaftet die Veranstaltung ab dem Freitag, den 27.08 bis zum Sonntag, den 29.08 über die vollen drei Tage. Diese und ähnliche Veranstaltungen sichern unserem Verein das Überleben und bedürfen der Unterstützung seiner Mitglieder, Anhänger und Gönner. Die Vorstandschaft bittet euch alle deshalb von ganzem Herzen um Eure Mithilfe und Unterstützung in Form von Kuchenspenden!

Wie auch jede Woche auf dem Fußballplatz, so funktioniert auch das nur als TEAM. Die wunderschönen Tage im Spiegelbachpark sind fester Bestandteil in Bellheim's Terminkalender, was auch mittlerweile aus ganz Deutschland Besucher anlockt.

Bitte meldet eure Kuchenspenden bei unseren Vorständen: Thomas Hofmann Tel. 0175 - 2310340 oder Matthias Hoffmann Tel. 0171 - 8597572 an.

Vielen Dank im Voraus dafür!

**Abteilung - Aktive**

**Ergebnisse: Vorbereitung - Test - Freundschaftsspiele**

- 2. Mschft: FC Phönix Bellheim II - VfL Essingen I - 2:1
- 2. Mschft: FV Germersheim II - FC Phönix Bellheim II - 0:8

**Ergebnis: Verbands - Kreispokalspiel - 2. Runde**

- 1. Mschft: SV Knöringen I - FC Phönix Bellheim I - 0:4

**Spielbericht: Verband - Kreispokal - Südpfalz 2. Runde**

**SV Knöringen I - FC Phönix Bellheim I - 0:4 (0:2)**

**Ohne Gegentor ins Achtelfinale**

Sieben Tage nach dem Pflichtspielauftritt im Kreispokal beim TSV Venningen stand am teils sonnigen und auch regnerischen Sonntagmittag die 2. Pokalrunde an. Diesmal ging es zum Sportverein Knöringen, der in der neuen Spielzeit in der B-Klasse am Start sein wird. Rein ins Spiel und die ca. 60 anwesenden Zuschauer mussten nicht lange warten, bis der Favorit das erste Mal jubeln durfte: In der 9. Spielminute brachte Maurice Hafner von halbrechts einen Freistoß ans lange Eck des Tores der Hausherren, der etwas unsichere Keeper ließ den Ball zur Mitte abprallen - Phönix-Kapitän Louis Kuntz stand goldrichtig und netzte zum 0:1 ein. Es wurde das wichtige frühe „Ausrufezeichen“ gesetzt und die Heimmannschaft stand gleich zu Beginn mit dem Rücken zur Wand. Kurz vor dem Halbzeitpfiff von Schiedsrichter Thomas Schulz, schlug die Phönixelf nochmal sehenswert zu: Bellheim bekam einen Freistoß aus ca. 25 Metern zugesprochen, Mittelstürmer Pascal Gaschott legte den Ball zurecht und ballerte ihn mit seinem „Gunshot“ in die Maschen zum 0:2 (43.) - dies war gleichzeitig auch der Pausenstand. Die zweite Halbzeit begann wie die Erste, die Hausherren wollten nicht wirklich etwas und die Gäste investierten nicht mehr als nötig. So dauerte es auch bis zur 77. Spielminute, ehe Bellheim für die Vorentscheidung sorgte: Ali El-Dor wurde vom Keeper des SVK im 1-gegen1 gefällt und bekam folgerichtig einen Elfmeter zugesprochen. Co-Trainer Maurice Hafner scheiterte allerdings vom Punkt, doch der Ball sprang wieder in den Sechzehner vor die Füße von Pascal Gaschott, der per Abpraller zu seinem persönlichen Doppelpack und dem 0:3 aus Bellheimer Sicht einschob. Nun war der B-Klasse-Vertreter von der Rolle und der stark einsetzende Regen der letzten 10 Minuten passte wohl gut zum Knöringer Auftritt. In der 81. Minute setzte Maurice Hafner eine Torgelegenheit an den Pfosten und eine Minute später gelang Bellheim der vierte Streich: Goalgetter Pascal Gaschott glänzte mit seinem dritten Scorerpunkt und legte im Angriff den Ball zum eingewechselten Ali El-Dor, der sich keine Blöße gab und Bellheims Einzug ins Achtelfinale mit dem 0:4 komplett machte! Somit konnte der FC Phönix die ersten beiden Pokalrunden souverän ohne Gegentor überstehen und steht damit im Achtelfinale des Bitburger Kreispokal Südpfalz, welches Ende September ausgetragen wird.

**Für den FC Phönix siegten:** Kechler - Kopf - Trauth - Kuntz - Born (60. Gemke) - Drozynski (75. Ali El-Dor) - Habbouchi (50. Reichling Moritz) - Niederer - Henninger (78. Mamaev) - Hafner - Gaschott. Im Kader: Gehrlein (ETW).

**Vorschau: Verbandsspiele - 1. Spieltag**

**1. Spieltag - Hauptrunde - C-Klasse Südpfalz - Staffel Ost/West Sonntag: 15.08.2021**

2. Mschft: 12:30 Uhr, FC Phönix Bellheim II - FC Vikt. Neupotz II

**1. Spieltag - Hauptrunde - A-Klasse Südpfalz - Staffel West Sonntag: 15.08.2021**

1. Mschft: 15:00 Uhr, FC Phönix Bellheim I - Spfr. Dierbach I



**Hinweis:**

Unsere beiden Aktiven Mannschaften würden sich über eine zahlreiche Unterstützung von Seiten der Freunde, Fans und Vereinsmitglieder, zu dem am kommenden Sonntag, dem 15.08.2021 statt findenden Heimspielen im Franz-Hage-Stadion zum Saisonauftakt des 1. Verbandsspieltages, sehr freuen.

DER AUSBILDUNGSRATGEBER

# MOVE IT

Auch in diesem Jahr erreicht unser  
Ausbildungsratgeber die Schulen aus  
Rheinland-Pfalz.

**Ihre Vorteile:**

- Nachwuchs direkt erreichen
- Von der Jugend für die Jugend
- Aus der Masse herausstechen
- Vorstellung der Berufe
- regionale Bezüge

Sie möchten mehr sehen?  
Schauen Sie sich den Dummy an:

[https://share.wittich.de/  
Move\\_It\\_DUMMY\\_2022](https://share.wittich.de/Move_It_DUMMY_2022)

Ihr Ansprechpartner:  
**Ullmer & Brüggemann OHG**  
Tel.: 06347 972080  
info@u-b-werbung.de



# Ortsgemeinde Knittelsheim

**Ortsbürgermeister Ulrich Christmann**

Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung

Tel. 06348 251

privat Tel. 0162 2549420

Dienstag, im Gemeindehaus, 19.00 bis 20.00 Uhr

## Vereine und Gruppen



### Kath. Frauengemeinschaft Knittelsheim

Am **Sonntag den 15. August** (Maria Himmelfahrt) werden nach dem Gottesdienst wieder Würzwische gegen eine Spende angeboten. Zum Binden der Würzwische treffen sich die Frauen am Freitag den 13. August um 19 Uhr an der Kirche. Bitte Kräuter mitbringen.

### Musical Workshop mit Vera Bolten und Alex Melcher am 31.07./01.08.



Udo Fremgen bei der Präsentation.  
Foto: privat

#### Es ist Montag - der Montag danach

Wenn man am Morgen die jetzt völlig stille Halle aufschließt und die letzten Aufräumarbeiten in angriff nimmt, kann man wunderbar nochmal alles Erlebte Revue passieren lassen.

Jeder Workshop ist anders, jedes Dozenten Paar setzt andere Schwerpunkte, es ist jedes Mal besonders und einzigartig.

Vera und Alex hatten sich für ihren ersten Workshop im Vorfeld sehr viele Gedanken gemacht und hatten darum gebeten zwei Songs vorzubereiten, die von den 10 Teilnehmerinnen und Teilnehmern im Anschluss an die Begrüßung und das Warm Up präsentiert wurden. Wie immer war das Feld bunt gemischt. Junge, Gereifte, Hobbysänger und Akademiebewerber waren aus Hannover, München, Saarbrücken, natürlich auch aus der Pfalz, nach Knittelsheim gekommen, um sich coachen zu lassen. Eine Teilnehmerin fand -und das bereits zum Zweiten Mal- den Weg aus Wien zu uns.

Nach der Mittagspause wurde der Raum geteilt und in Kleingruppen ging es im Wechsel zu Vera, sie vermittelte Schauspiel und Textarbeit, oder zu Alex. Er arbeitete mit jedem Teilnehmer musikalisch.

Am Abend stand noch das große Konzert mit Vera und Alex auf dem Programm, Unplugged... und sie füllten die Halle, mit ihren Stimmen und ihrer Bühnenpräsenz.

Die Zuschauer riss es nach dem 60-minütigen Konzert von den Stühlen und der Applaus nach der Zugabe wollte gar nicht mehr abreißen. Fortsetzung am Sonntag.... Gleich nach dem Warm Up, ging es für jeden Teilnehmer an die musikalische und schauspielerische Präsentation der Songs.

Im Details wurde an vielen kleinen Facetten gearbeitet, um die Stücke noch ausdrucksstärker zu gestalten. Vera und Alex waren richtig strenge Coaches und die Veränderung zum Samstag war enorm.

Technischen Details nach er Mittagspause. Auf- und Abgänge, der roten Faden und nicht zuletzt um Verbeugung und das Schlusssong.

Beim Abschlusskonzert, zu dem Freunde und Familie kamen, legte alle Teilnehmer nochmal eine Schippe drauf und zeigten sensationell, was er/sie in den zwei Tagen gelernt hatte.

Vor über 300 Zuschauer entwickelte es sich von Beginn an ein rassistischer Schlagabtausch, bei dem die Gäste zunächst spielbestimmend waren, ohne jedoch gefährlich ins letzte Drittel zu kommen. Mit zunehmender Spieldauer kam unsere Mannschaft aber immer besser ins Spiel und erarbeitete sich die ersten Möglichkeiten, die aber erst in der Verlängerung zum Erfolg führten. Der umtriebige Florian Richter verwertete hier einen Einwurf von Jan Schick nach Drehung gekonnt ins lange Eck (110.) und kurz darauf traf der eingewechselte Michael Schenfeld nach Zuspiel von Florian Schmidt zum spielentscheidenden 2:0 (119.).

Es spielten:

Wittke,- Maier, Behling, Braband Ju., Spielmann,- Schick, Matic (C),- Schmidt F., Pezzetta,- Covello, Richter F.

Einwechselungen:

Vorweg für Spielmann (61.)

Schenfeld für Schick (112.)

Mayer für Richter F. (116.)

Huber für Vorweg (117.)

Tore:

1:0 F. Richter (110.)

2:0 Schenfeld (119.)

Alles in allem hat sich das Team von Simon Hartenstein diesen Erfolg mehr als verdient. Sie war über die gesamte Spieldauer gesehen, die aktivere Mannschaft und konnte mit den gewohnten Tugenden Laufbereitschaft, Wille und Zweikampfstärke dem auf dem Papier höherklassigen Gegner etwas den Schneid abkaufen.

Ein großes Lob an die Jungs und allen gestern beteiligten Personen für ihre Leistung. Auf, wie neben dem Platz hat der TuS Knittelsheim gestern ein tolles Bild abgegeben!

1. Rudi's Vehikel Cup geht nach Knittelsheim

TuS sichert sich den Turniersieg und hat Wormatia Worms vor der Brust

Unsere A-Junioren gewannen am Samstagabend das eigene Blitzturnier nach einem spannenden Elfmeterschießen gegen den U-19 SC Hauenstein.

6 Teams traten in zwei Gruppen gegeneinander an. Unser TuS setzte sich gegen Herxheim (0-0) und Bergzabern/Steinfeld (3-2) durch und stand im Finale dem Ligakonkurrenten aus Hauenstein gegenüber. Der SCH gewann beide Gruppenspiele gegen TuS Altrip und die SG Maxau/Kandel. Sportlich interessante Spiele, 100 verkaufte Flammkuchen und keine verletzten Spieler. Wir ziehen ein komplett positives Fazit.

Hinter diesem Event steckte jede Menge Arbeit und Organisation. Vielen Dank an Anja Richter, Rüdiger Gebhart, Janne, Lukas, Jakob Huber und Albert Huber, Benjamin Steiff, Klaus Peter Haas, Fabian Helm, Tim Uhrig, David Christ und an alle Eltern, welche dieses Turnier in dieser Qualität ermöglicht haben. Solche Menschen sind einfach unbezahlbar!



#### Spieltagsvorschau:

Do., 12.08., 18:00 Uhr, Bellheim - C/Jugend

Fr., 13.08., 18:30 Uhr, Altrip - A/Jugend

Fr., 13.08., 19:30 Uhr, Billigheim - Herren I

Sa., 14.08., 16:30 Uhr, AH - Rülzheim

So., 15.08., 12:45 Uhr, Herren III - Rohrbach (1. Saisonspiel!)

So., 15.08., 16:00 Uhr, Weingarten - Frauen

Mo., 16.08., 19:15 Uhr, A/Jugend - Hauenstein

Di., 17.08., 19:30 Uhr, Knöringen - Herren II (1. Saisonspiel!)

## Sportvereine



### TuS Knittelsheim

#### Spiele

#### TuS feiert Pokalerfolg

Eine kleine Überraschung gelang unserer 1. Mannschaft am gestrigen Freitagabend. In der zweiten

Runde des Verbandspokals schlug man den favorisierten SV Viktoria 1913 Herxheim e. V.

mit 2:0 nach Verlängerung.

Die Tore in einer spannenden Partie erzielten Florian Richter & Michael Schenfeld.



# Ortsgemeinde Ottersheim

**Ortsbürgermeister Gerald Job**

Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung

Privat Tel. 06348 4103

**Seniorenbeauftragte Esther Stadel**

Tel. 06348-919 486

## Feuerwehr

### Einweihung des Feuerwehrgerätehauses in Ottersheim



Nach 4 Jahren Plan- und Bauzeit können wir endlich am 22.08.2021 unser neues Feuerwehrhaus seiner Bestimmung übergeben.

Zu diesem Anlass ist die Bevölkerung herzlich eingeladen. Leider müssen auch wir den aktuellen Corona-Bestimmungen Folge leisten.

ten.

Jeder Besucher muss entweder geimpft, genesen oder getestet sein. Am 21.08. findet hierzu ein Corona-Schnelltest im Ottersheimer

Bürgerhaus statt. Über den QR-Code könnt Ihr euch anmelden. Nächste Woche geben wir mehr Infos für den Festtag.

**Corona-Schnelltest in Ottersheim (im Bürgerhaus/ Sängersaal)**

Übersicht der verfügbaren Termine und online buchen unter: [https://schnelltest.med3d.eu/Buergertest\\_Ottersheim](https://schnelltest.med3d.eu/Buergertest_Ottersheim)



Wichtig! Bitte bringen Sie zur Identifikation Ihren Personalausweis mit und tragen Sie eine FFP2-Maske.

Vor Ort nehmen wir nur den Abstrich. Das Ergebnis erhalten Sie innerhalb von 20 Minuten digital per E-Mail.

Weitere Informationen bei der Seniorenbeauftragten Esther Stadel.

## Vereine und Gruppen



### Kath. Frauengemeinschaft Ottersheim

#### Würzwich

Nach dem Vorabendgottesdienst zu Maria Himmelfahrt am **Samstag, 14. August**, bietet die kfd wieder gesegnete Kräutersträuße gegen eine Spende an.

Der Erlös kommt den Flutopfern zugute.

Wer uns unterstützen möchte, kann am Freitag, 13. August, ab 15.00 Uhr, gesammelte Kräuter bei Christel Öbwein abgeben.

Vielen Dank!

### Landfrauenverein Offenbach-Ottersheim

Am **Mittwoch, 22. September 2021** haben wir eine **Tagesfahrt Breisach Rheinschiffahrt & Freiburg** mit dem Busunternehmen Eisinger geplant.

**8:00 Uhr** Abfahrt Offenbach Marktplatz

Direkte Fahrt nach Breisach, Fahrzeit incl. 30 Min. Pause 3 Stunden.

11:30 Uhr Ankunft in Breisach

12:00 Uhr Schifffahrt auf dem Rhein Dauer 2 Stunden.

Preis Schifffahrt incl. Mittagsbuffet 25 Euro (verschiedene Fleischsorten, Beilagen und Salate) Bezahlung vor Ort.

14:15 Uhr Abfahrt mit dem Bus nach Freiburg

15:00 Uhr - 17:30 Uhr Aufenthalt in Freiburg in eigener Regie

Rückkunft in Offenbach ca. 20 Uhr. Genauere Auskunft bei

Rosemarie König, Tel.: 06348/7370 oder

Elsbeth Föhr, Tel.: 06348/8694

### Mitgliederversammlung

Die derzeitigen Mitglieder der Vorstandschaft stehen leider für eine Wiederwahl nicht mehr zur Verfügung, aus diesem Grund findet am

**Montag, 30.08.2021 um 18:00 Uhr in der Halle Schaurer** eine Mitgliederversammlung statt.

**Wir sind auf der Suche nach engagierten Frauen!**

Wer kann sich vorstellen, in einer Gemeinschaft von Frauen Ausflüge und Fahrten zu unternehmen, an Koch- und Backkursen teilzunehmen, Veranstaltungen für das gemeinsame Dorfleben zu organisieren, Vorträge zu den Themen Ernährung, Soziales und Gesundheit zu besuchen?

Wer kann sich vorstellen, in einem Vorstandsteam dies alles zu planen und zu organisieren?

**Wir suchen Euch**

Habt ihr Wünsche, Anregungen und Ideen? Vielleicht gibt es ja darüber hinaus die eine oder andere, die sich ein Engagement (in welchem Umfang auch immer) vorstellen kann. Jede noch so kleine Unterstützung trägt zu einem Großen und Ganzen bei.

Kontakt: Rosemarie König Tel.: 06348/7370

## Sportvereine



### Ottersheimer Bärenbouler e.V.

#### Vereinsmeisterschaft 2021

Am Samstag, den 31.07.2021, wurde auf dem Boulegelände in Ottersheim die alljährliche Vereinsmeisterschaft 2021 ausgetragen. Unter sommerlichen Bedingungen kämpften 18 Bouler und Boulerinnen um den Titel. Gespielt wurden 4 Runden mit einer Grillpause. Ungeschlagen und somit verdienter Vereinsmeister 2021 wurde Jo Benz, gefolgt von Gina Müller (2. Platz) und Dennis Reddmann (3. Platz).



v.l.n.r. Gina Müller, Jo Benz, Dennis Reddmann

Wir bedanken uns bei allen Mitgliedern für Ihre Kuchen- und Salatspenden und vor allem bei unserem Grillmeister Pirmin Busch, der wie im vergangenen Jahr auf die Teilnahme verzichtete und am Grill sein Können zeigte.

**Vormerkungen Heimspieltage Ligabetrieb 2021:**

04/05.09.2021:

OTT 1 gegen BC Landau 2 (Regionalliga)

OTT 2 gegen BC Essingen 2 (Bezirksliga)



**Tennisclub '86 e.V.**  
**Eröffnung „Zum Bäreneck“**



Am Samstag, den 7. August öffnete die Gaststätte „Zum Bäreneck“ beim Tennisclub. Zur Geschäftseröffnung gratulierte Ortsbürgermeister Gerald Job im Namen der Gemeinde Ottersheim. Er wünschte dem Pächter Jürgen Lindengrün alles Gute, Erfolg und viele zufriedene Gäste.

plötzlich vor dem Nichts. Auch unter unseren Mitgliedern haben wir Todesopfer zu beklagen. Wir trauern mit den Angehörigen. Die Katastrophe ist nicht in Worte zu fassen... Was uns Mut macht, nach vorne zu schauen, ist die große Hilfsbereitschaft! Wir sind überwältigt von der großen Anzahl der tatkräftigen Helfer und Hilfsangeboten! Herzlichen Dank an alle Unterstützer und Helfer! Ihr leistet Großartiges! Hier noch ein kleiner Eindruck der Halle und des Stadions



**TVO (Turnverein Ottersheim)**  
**\*Hochwasser Spendenaktion für den TUS Ahrweiler\***

Liebe Mitglieder und Freunde des TV 1892 Ottersheim e.V.,

wir, die Vorstandschaft des TVO, wollen einem uns ähnlichen Verein den Turn- und Sportverein Ahrweiler 1898 e.V. in diesen schweren Zeiten unterstützen und haben ein Spendenkonto eingerichtet. Der Sportverein wurde extrem von der Hochwasserkatastrophe im Ahrtal getroffen.

Alle bisher genutzten Sportstätten und Vereinsräume sind zerstört. Das Inventar und Sportmaterialien sind zum größten Teil vernichtet. Die eingegangenen Spenden werden direkt an den TUS Ahrweiler weitergeleitet.

**TV 1892 Ottersheim e.V.**

**Iban: DE37548625009003601927**

**Verwendungszweck: Hochwasser Ahrweiler**

Bis zum 31.08.2021 ist das Spendenkonto eingerichtet.

Wenn Ihr euch vorab über den TUS Ahrweiler informieren möchtet könnt Ihr dies auf der HP unter

<https://www.tus-ahrweiler.de/> oder auch auf <https://www.facebook.com/tusahrweiler/>

**Jeder Euro hilft! „Verein hilft Verein“**

Hier die Reaktion auf unseren Spendenaufruf aus Ahrweiler:

Hallo Volker,

das ist wirklich super von euch! Wir sind überwältigt und absolut dankbar!

Liebe Grüße, Sabrina Pohl TUS Ahrweiler

Das endgültige Ausmaß des Hochwassers im Ahrtal ist noch gar nicht abzusehen und jetzt ist es schon unfassbar. Die komplette Infrastruktur ist zusammengebrochen. Nichts geht mehr. Tatsächlich wurden sehr viele unserer Sportverein-Mitglieder von der Katastrophe extremst getroffen, haben Familienmitglieder verloren und/oder stehen



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



# Ortsgemeinde Zeiskam

## Ortsbürgermeisterin Susanne Lechner

Sprechstunde im Rathaus (aktuell nur nach tel. Vereinbarung)  
immer mittwochs von 16.45-18 Uhr

Tel. Rathaus: 06347-8171, Tel. privat 06347-918375

## Seniorenbeauftragter Traugott Günther

Tel: 06347 - 918100 E-Mail: seniorenbeauftragter@zeiskam.de

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

15.08.

Rosemarie Wambsganß

70 Jahre

## Aus der Gemeinde

### Stadtradeln geht in die zweite Runde

#### Zwewwl-Radler aufgepasst!



Die Aktion Stadtradeln geht in die zweite Runde und Zeiskam radelt wieder mit! Ausrichter dieses Bundesweiten Wettbewerbs ist das „Klima-Bündnis“, das damit Anreize für eine klimaneutrale Mobilität zur Arbeit oder zur Schule setzen möchte. In einem Zeitraum von drei Wochen werden die erradelten

Kilometer per App getrackt oder händisch wöchentlich ins Netz eingepflegt. Die Aktion richtet sich an alle, die gerne mit dem Fahrrad unterwegs sind oder sich auch mal gezielt eine autofreie Zeit setzen möchten. Wie bereits im vergangenen Jahr nimmt die Verbandsgemeinde und für Zeiskam die für alle offene Gruppe „Zwewwl-Radler“ an der Aktion teil. Im letzten Jahr konnten wir durch zwei „Vielfahrer“ sogar einen Sonderpreis der Verbandsgemeinde erringen:

2 Apfelbäume konnten so in Zeiskam gepflanzt werden!



Sei auch du dabei vom 1. - 21. September! Registriere dich unter [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de) und trete der Zeiskamer Gruppe „Zwewwl-Radler“ bei!

Jeder gefahrene Kilometer zählt!

## Grenzwertüberschreitung in Lingenfelder Trinkwasser:

### Keine Gefahr für die Bevölkerung

Das Gesundheitsamt der Kreisverwaltung und die Verbandsgemeindeverwaltung Lingenfeld teilen mit, dass bei einer regulären Trinkwasserprobe in der Nordgruppe Grenzwertüberschreitungen in Bezug auf coliforme Keime festgestellt. Seither laufen die Ermittlungen durch das Wasserwerk und das Gesundheitsamt. Letzteres nimmt Wiederholungsproben, während die Verbandsgemeinde das komplette Leitungsnetz durchspült.

Coliforme Keime werden leicht mit fäkalen Verunreinigungen oder E-Coli-Bakterien verwechselt. Dabei sind coliforme Keime zunächst sogenannte Indikatorkeime und noch keine Krankheitserreger. Werden Coliforme Keime im Wasser gefunden, lässt dies auf Probleme im natürlichen „Schutzschild“ des Wassers schließen, was dann wiederum die Belastung durch andere, deutlich gefährlichere, Keime ermöglicht.

Die Kreisverwaltung weist darauf hin, dass kein Grund zur Sorge oder gar Panik besteht. Bei der Warnung handelt es sich um eine reine Vorsichtsmaßnahme. Dennoch empfehlen die Verwaltungen Trinkwasser vor Gebrauch abzukochen. Auch Wasser für die Zubereitung von Nahrung, zum Zähneputzen und zur Reinigung offener Wunden sollte in einem Wasserkocher aufgeköcht und danach mindestens zehn Minuten abgekühlt werden. Das gilt insbesondere für immungeschwächte Personen, für Kleinkinder oder ältere Menschen. Die Verwaltung informiert, sobald die Werte wieder normal sind.

Hinweise: Die Ortsgemeinde Zeiskam gehört dem Zweckverband für Wasserversorgung „Germersheimer Nordgruppe“ an und ist mit dem Leitungsnetz der Verbandsgemeinde Lingenfeld verbunden.

Die vorgenannte Mitteilung der Kreisverwaltung erfolgte am 09.08.2021.

### Suche nach Ursache für Grenzwertüberschreitung in Lingenfelder Wasser hält an: Abkoch-Empfehlung reine Vorsichtsmaßnahme

Das Gesundheitsamt der Kreisverwaltung und die Verbandsgemeindeverwaltung Lingenfeld sind weiterhin auf der Suche nach der Ursache der Grenzwertüberschreitung bei den coliformen Keimen im örtlichen Wassersystem. Am gestrigen Tag wurde der erhöhte Wert bei einer Routineuntersuchung festgestellt und die Bevölkerung daraufhin gebeten, das Trinkwasser, das zum Trinken, für die Zubereitung von Nahrung, zum Zähneputzen oder zur Reinigung offener Wunden verwendet wird, in einem Wasserkocher aufzukochen und danach mindestens zehn Minuten abkühlen zu lassen. Diese Empfehlung gilt weiterhin nur für immungeschwächte Personen, Kleinkinder oder ältere Menschen. Etwa 6.000 Haushalte in den Gemeinden der Verbandsgemeinde Lingenfeld sowie der Ortsgemeinde Zeiskam sind von der Grenzwertüberschreitung betroffen.

Das komplette Leitungssystem in den betroffenen Ortschaften wird derzeit mit normalem und nicht gechlortem Trinkwasser durchspült, anschließend werden Messungen genommen. „Diese Messungen dienen derzeit vor allen Dingen der Ursachenforschung. Wir müssen erfahren, warum die Grenzwerte überschritten wurden und was der Grund dafür war. Durch die Spülungen des Leitungsnetzes schwanken die Ergebnisse zwar immer wieder, doch das hält uns nicht davon ab, weiterhin mit Hochdruck daran zu arbeiten die Gründe für die Überschreitung des Grenzwertes zu identifizieren. Eine Gesundheitsgefährdung für die Bevölkerung besteht jedenfalls nicht“, informiert Landrat Dr. Fritz Brechtel. Inzwischen wurde seitens der Verbandsgemeindeverwaltung eine „Trinkwasser-Hotline“ eingerichtet. Unter der Nummer 06344-509409 informieren die Mitarbeitenden der Verbandsgemeindewerke von 8-13 Uhr über die aktuelle Lage.

Coliforme Keime sind für Menschen prinzipiell nicht gefährlich. Sie finden sich überall in der Natur, beispielsweise in der Erde. Coliforme sind Bestandteil des sogenannten natürlichen Biofilms, der in jedem Wassernetz zu finden ist. Gerät dieser natürliche Schutz aus dem Gleichgewicht, können sich Bakterien und Keime besonders gut vermehren und verteilen.

Es wurden keinerlei besorgniserregende Bakterien oder Legionellen im Trinkwasser der betroffenen Ortsnetze nachgewiesen. Da die Untersuchungen weiterhin anhalten, besteht keine Gefahr für die Bevölkerung. Die Empfehlung, Wasser abzukochen, ist eine gemeinsam verabredete Vorsichtsmaßnahme der beiden Verwaltungen.

Stand: 10.08.2021

## Bürgerbeteiligung zur Fortschreibung des Dorferneuerungskonzepts

Das Dorferneuerungskonzept der Ortsgemeinde Zeiskam wird aktuell fortgeschrieben. Basierend auf den Ergebnissen der erfolgten Bestandsaufnahme sowie der Analyse- und Bewertungsphase wurden Maßnahmen, die für die weitere Ortsentwicklung von Bedeutung sind, formuliert und in einem Katalog als Entwurf zusammengefasst. Während der Offenlage können sich die Bürger zum Entwurf äußern und Anregungen vorbringen. Diese werden anschließend geprüft und im Konzept berücksichtigt. Daraufhin erfolgen der Beschluss des Dorferneuerungskonzepts und die Beantragung der Anerkennung. Mit der Anerkennung des Konzepts eröffnen sich für die Gemeinde und Bürger Möglichkeiten der Förderung von Maßnahmen.

Die Unterlagen (Erläuterungsbericht und Anlagen) stehen ab sofort bis zum 10.09.2021 auf der Internetseite der VG Bellheim unter [www.vg-bellheim.de](http://www.vg-bellheim.de) --> Gemeinden --> Zeiskam --> Dorferneuerung zur Verfügung. Nach vorheriger Terminvereinbarung können die Unterlagen auch in der Bauabteilung der Verbandsgemeinde Bellheim, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim eingesehen werden. Bitte wenden Sie sich hierzu an Herrn Guz (Tel. 07272/7008-401, E-Mail: [m.guz@vg-bellheim.de](mailto:m.guz@vg-bellheim.de)). Ebenso besteht die Möglichkeit zur Einsichtnahme im Rathaus, Hauptstraße 34, 67378 Zeiskam während der Sprechzeiten (Mittwoch 16:45 bis 18:00 Uhr) nach telefonischer Terminvereinbarung mit Ortsbürgermeisterin Susanne Lechner (06347/918375).



Mit einem Luftballon überbrachte jedes Kitakind einen guten Ruhestandwunsch

## Prot. Kindertagesstätte „Eden“

### Übernachtung und Abschied unserer Vorschulkinder

Ein Highlight für unsere Vorschulkinder war die Übernachtung im Kindergarten. Da die Richtlinien vom Land gelockert wurden, war diese Aktion wieder möglich, was uns alle sehr freute.

Mit Schlafsack, Kuscheltieren, Zahnbürsten usw. wurden unsere „Großen“ von ihren Eltern in den Kindergarten gebracht. Als erstes wurde im Bewegungsraum der Schlafplatz ausgesucht und vorbereitet. Anschließend ging es auf den Spielplatz, wo gespielt und getobt wurde. Danach hatten alle Hunger, deshalb liefen wir zur Pizzeria in Zeiskam und bestellten uns große Pizzen, um diese dann gemütlich auf dem Rasenplatz, zu verspeisen. Gestärkt ging es zurück zum Kindergarten. Dort haben wir einen Brief von Wuppi gefunden. Darin hat er uns ein paar Aufgaben gestellt, die wir alle erledigt haben. Danach durften wir eine Schatzkiste suchen und den Schatz, der darin war behalten, das war toll. Vielen Dank Wuppi! Zum Abschluss des Tages gab es für jeden noch ein Eis, anschließend wurden Zähne geputzt und ins Bett gegangen. Am nächsten Morgen stand noch ein leckeres Frühstück bereit und wir aßen alle mit. Guten Appetit! Die Übernachtung war ein ganz tolles Erlebnis und sie wird uns immer in guter Erinnerung bleiben.



Das Abschiedsfest unserer „Großen“ fand aufgrund des unbeständigen Wetters nicht an unserem Waldplatz, sondern in der protestantischen Kirche statt. Eltern, Geschwister und Großeltern durften

## Kindergärten

### Kath. Kindertagesstätte St. Josef, Zeiskam

#### Abschied von Kita-Leiterin Gisela Esswein

In unserer Kita ging eine personelle Ära zu Ende. Nach 45 Berufsjahren, davon 36 Jahre Leitung, ging Gisela Esswein in den Ruhestand. In einer würdigen Feier im vertrauten Kreis, gestaltet von Kitakindern und -personal zusammen mit Gästen wurde sie verabschiedet.

Pfarrer und Präses Thomas Buchert lobte den steten vorbildlichen Einsatz von Gisela Esswein in einer nicht einfachen Tätigkeit. Aufgeschlossen und mit Einfühlungsvermögen habe sie ihren Berufsweg zurückgelegt. „Man konnte sich auf sie verlassen.“ Besonders würdigte Buchert ihren Einsatz in der Vergangenheit zusammen mit Ehrenamtlichen bei größeren Ausbau- und Umbaumaßnahmen, die mit ihre Handschrift tragen.

In diversen Grußbotschaften von Julia Hettel für den Elternbeirat, Andrea Albrecht von der evangelischen Kita, Gertrud Diehlmann vom Pfarreienausschuss, den Leitungen der Pfarreienkitas sowie des Kita-Teams wurde ihre verdienstvolle, freundliche und ausgleichende Art und Zusammenarbeit hervorgehoben.

Alle Repräsentanten wünschten ihr einen schönen und erfüllten Ruhestand.

Natürlich falle ihr der Abschied nicht leicht, zumal nach so langer Tätigkeit, sagte Esswein. Für sie selbst beginne jetzt eine Zeit für neue Herausforderungen, neue Ziele und neue Aufgaben, eine hoffnungsvolle Zeit, auf die sie sich freue.



Verabschiedung durch Pfarrer Buchert



bei der Verabschiedung dabei sein. Zuerst begrüßten die Kinder alle Gäste mit einem Sprechlied. Danach wurde jedes Vorschulkind mit ein paar persönlichen Worten und kleinen Geschenken von der Kita verabschiedet. Es war für alle ein sehr bewegender Moment und viele kleine „Tränchen“ wurden weggewischt. Danach führten die Kinder noch einen Rapp vor, begleitet von Trommeln und Rasseln und einem kleinen Tanz. Anschließend gab es noch, ein von den Vorschuleitern organisiertes, gemütliches Beisammen sein in der Fuchsbachhalle, welches die Abschiedsfeier abrundete. Es war ein schöner Nachmittag!

Jetzt wünschen wir noch allen Kindern und Eltern der protestantischen Kindertagesstätte „Eden“ wunderschöne und erholsame Ferien!

Euer Kita Team

## ■ Vereine und Gruppen



### Landfrauenverein LEB - Ländliche Erwachsenenbildung

Liebe LandFrauen, da wir uns endlich wieder treffen dürfen, haben wir folgende Termine geplant: Kaffeetreff in Schickes Café am Donnerstag, den 12.08.2021, wollen wir uns um 15:30 Uhr in gemütlicher Runde in Schickes Café zu Kaffee und Kuchen treffen.

Fahrradtour

am Montag, den 23.08.2021, treffen wir uns um 15:00 Uhr an der Feuerwehr zu einer Fahrradtour (ca. 25 km) mit Einkehr.

Anmeldung bei Eva Riemer, Tel.: 06347 2087.

## ■ Sportvereine



### Reit- und Fahrverein Zeiskam

Endlich ist es soweit!

Springreiter, Dressurreiter, Westernreiter und die Fahrgespanne gehen in Zeiskam wieder an den Start.

Vom 13. bis 15. August werden auf dem Gelände des Reit- und Fahrvereins die Landes- und Pfalzmeisterschaften der Ein- und Zweispänner für Pferde und Ponys der Klasse M ausgetragen.

Meister wird jeweils der Bestplatzierte in der Kombinierten Prüfung, die aus der Kategorie Dressur,- Gelände,- und Hindernisfahren besteht. Dieser muss Stammmitglied im Pferdesportverband Pfalz oder Rheinlandpfalz sein. An den Start dürfen auch Ein- und Zweispänner in der Klasse A, der Ponys und Großpferde gehen. Insgesamt sind 24 Prüfungen bundesweit ausgeschrieben und 243 Nennungen eingegangen.



An diesen drei Tagen werden auf dem großen Springplatz und der großen Reithalle auch die Landesmeisterschaften der EWU Rheinland-Pfalz und Saarland ausgetragen. Die Erste Westernreiter Union ist ein moderner Reitsportverband der, der Deutschen Reiterlichen Vereinigung angeschlossen ist. In 80 Prüfungen mit unterschiedlichen Disziplinen und Leistungsklassen werden die Landesmeister ermittelt. Zusätzlich werden in diesem Jahr die Qualifikationen für die German Open stattfinden.

Der Reitertag, ein kleines WBO Turnier startet am 14. August mit einem Reiter WB, dem folgt ein Dressur WB, ein Pony Führzügel WB und ein Longenreiter WB. Am Sonntag dann der Caprilli Test WB, der Springreiter WB und ein Stilspring WB.

Die Veranstaltung muss unter Einhaltung der geltenden Hygiene- und Abstandsregeln durchgeführt werden. Bei einer Inzidenz von über 35 sind leider keine Zuschauer zugelassen.



### TB Jahn Zeiskam e.V.

#### Fußball 1. Mannschaft

##### Vorbereitungsspiele

TB Jahn Zeiskam – FC Astoria Walldorf 0:1 (0:0)

TB Jahn Zeiskam – VfB St. Leon 5:0 (3:0)

Tore:

1:0 Christoph Wörzler (Foulelfmeter) 10. min

2:0 Christoph Wörzler 29. min

3:0 Alexander Pirogov 42. min

4:0 Nico Kruppenbacher 75. Min

5:0 Dogan Soylu 83. min

##### Saisonöffnung gegen BC Bienwald Kandel

Sonntag, 15.8.2021, 15.00 Uhr

TB Jahn Zeiskam – FC Bienwald Kandel

Es kommt im ersten Spiel zur selben Begegnung wie im vergangenen Jahr. Nur hat dieses Mal der TB Jahn Heimrecht gegen einen stark einzuschätzenden Lokalrivalen. Die Kandler, die 2020 1:0 siegten, waren beim Abbruch der Runde sehr gut platziert. Sie haben ihren Kader fast komplett zusammenhalten können. Zudem haben sie sich gezielt verstärkt. U.a. sind Maximilian Krämer, der auch ein Jahr beim TB Jahn in der Verbandsliga aktiv war und Nicolas Heckmann, ebenfalls ein Zeiskamer, der allerdings schon seit Jugendtagen beim TuS Knittelsheim gespielt hat, neu in der Bienwaldstadt. Die Begegnung kann für beide Teams schon richtungsweisend sein.



### 1. Budo-Club 1978 Zeiskam e.V.

#### Kanu-Tour 2021

Am Samstag, den 18. September um 9:30 Uhr starten wir zu unserer traditionellen Kanutour an der Fuchsbachhalle in Zeiskam. In Leimersheim lassen wir unsere Boote zu Wasser und vergnügen uns auf den Gewässern rundum Leimersheim. Unterwegs werden wir ein kleines Picknick einnehmen. Beim gemeinsamen Grillen und am Lagerfeuer in Leimersheim lassen wir den Tag ausklingen. Für das leibliche Wohl sorgt euer Verein.

Teilnehmer unter 11 Jahren müssen in Begleitung eines Erwachsenen sein. Wer will, kann die Nacht im Zelt verbringen. Benötigt werden dafür Zelt, Schlafsack, robuste Kleidung, gute Laune und alles was man so zum Campen, Feiern und Kanufahren braucht. Am Sonntagmorgen werden nach dem Frühstück die Zelte wieder abgebaut und spätestens um 10:00 Uhr die Heimreise angetreten.

**Bitte um rechtzeitige Anmeldung und gleichzeitige Überweisung des Unkostenbeitrages.**

**Da begrenzte Teilnehmerzahl für die Kanufahrt.**

Anmeldung Tel. 0 63 47 - 66 85 bei Gerhard Frey  
 Überweisung: 1. Budo-Club Zeiskam / Sparkasse Ger-Kandel  
 IBAN: DE39 5485 1440 0025 0079 64 / BIC: MALADE51KAD



18.09. - 19.09.2021

**KANU-TOUR 2021**

**AM CLUBHEIM FREIZEITCLUB LEIMERSHEIM  
 MIT GRILLEN UND ZELTEN**

- Start 18.09.2021 9:30 Uhr
- ca. 30 Plätze vorhanden
- Kuchen- und Salatspenden sind erwünscht
- Anmeldung und glz. Überweisung bis spätestens 30.08.2021 **Kosten: 15,- € pro Teilnehmer** unter 11 J. mit Erw.-Begleitung

Am Samstag, den 18. August um 9:30 Uhr starten wir zu unserer traditionellen Kanutour an der Fuchsbachhalle in Zeiskam. In Leimersheim lassen wir unsere Boote zu Wasser und vergnügen uns auf den Gewässern rundum Leimersheim. Unterwegs werden wir ein kleines Picknick einnehmen. Beim gemeinsamen Grillen und am Lagerfeuer in Leimersheim lassen wir den Tag ausklingen. Für das leibliche Wohl sorgt euer Verein. Kuchen- und Salatspenden werden gerne angenommen (bitte in Liste eintragen). Teilnehmer unter 11 Jahren müssen in Begleitung eines Erwachsenen sein. Wer will, kann die Nacht im Zelt verbringen. Benötigt werden dafür Zelt, Schlafsack, robuste Kleidung, gute Laune und alles was man so zum Campen, Feiern und Kanufahren braucht. Am Sonntagmorgen werden nach dem Frühstück die Zelte wieder abgebaut und spätestens um 10:00 Uhr die Heimreise angetreten. **Bitte um rechtzeitige Anmeldung und gleichzeitige Überweisung des Unkostenbeitrages. Da begrenzte Teilnehmerzahl für die Kanufahrt.**

**ANMELDUNG TEL. 06347-6685** bei Gerhard Frey

**ÜBERWEISUNG:** 1. Budo-Club Zeiskam / Sparkasse Ger-Kandel  
 IBAN: DE39 5485 1440 0025 0079 64 / BIC: MALADE51KAD

**WWW.1-BUDO-CLUB-ZEISKAM.DE**

**Weitere Freizeitaktivitäten für das zweite Halbjahr**

Das Organisationsteam hat für das 2. Halbjahr aufgrund der jetzt geltenden Coronaverordnung die Planung für die Freizeitaktivitäten aufgenommen. Neben der Kanufahrt mit Grillen und Zelten ist wieder eine Übernachtung im Dojo geplant. Auch das Adventsbasteln soll wieder in Präsenz stattfinden.

Termine:

- Kanufahrt 18. bis 19.09.2021
- Generalversammlung 21.09.2021 um 19.30 Uhr
- Budonacht 12. bis 13.11.2021
- Schlittschuhlaufen 01.11.2021
- Adventsbasteln 20.11.2021

**Sportabzeichentreff beim Budoclub Zeiskam**

Der 1. Budoclub Zeiskam bietet allen Interessierten, die 2021 das Sportabzeichen ablegen möchten, immer dienstags und sonntags im Bellheimer Stadion die Möglichkeit des Trainings und der Abnahme an. Entsprechend dem Hygieneplan und den Coronaverordnungen müssen sich die Teilnehmer rechtzeitig unter Tel. 06347-6685 anmelden. Das heißt, es werden durch das Sportabzeichenteam alle Interessierten, die sich telefonisch angemeldet haben, entsprechend den Coronabedingungen eingeteilt.

Das Training und die Abnahme findet immer dienstags von 18:00 bis 20:00 Uhr und sonntags von 10:30 Uhr bis 12:00 Uhr, auch in den Ferien, statt.

**Ferien bei den Judokas**

Ab 19. Juli bis 27. August befinden wir uns in den Ferien. Der Start in das 2. Halbjahr beginnt am 30. August. Die Trainingszeiten und Trainingsgruppen werden entsprechend der aktuellen Coronaverordnung noch bekannt gegeben. Alle Judokas sind herzlich zu den Trainings- und Abnahmezeiten für das Sportabzeichen, auch in den Ferien, eingeladen.

**Mitteilungen anderer Behörden**

**Baubeginn des geförderten Breitbandausbaus im Landkreis Germersheim**

Im Rahmen der kreisweiten Fördermaßnahme sollen bis Ende 2022 in insgesamt 18 Gemeinden mehr als 1.200 Glasfaseranschlüsse herge-

stellt werden. Die mit der Durchführung des Breitbandausbaus beauftragte Telekom wird hierzu Tiefbauarbeiten auf einer Länge von 57 Kilometern durchführen und 200 Kilometer Glasfaserkabel verlegen. Außerdem werden im Landkreis 16 Hauptverteiler (PoP-Standorte) und 55 Netzverteiler (NvT) errichtet. Für den Ausbau werden finanzielle Mittel in Höhe von rund acht Millionen Euro aufgewendet. 50 Prozent der Ausgaben werden vom Bund und 40 Prozent vom Land übernommen. Die restlichen Kosten tragen der Kreis und die am Ausbau beteiligten Kommunen.

Das Förderprojekt beinhaltet ausschließlich die sogenannten „weißen Flecken“. Das sind Gebiete, in denen die Internetgeschwindigkeit unterhalb von 30 Megabit pro Sekunde (Mbit/s) liegt und kein eigenwirtschaftlicher Ausbau durch ein Telekommunikationsunternehmen geplant ist. Vor dem Baustart in der jeweiligen Gemeinde werden die Grundstückseigentümer persönlich angeschrieben und über die Möglichkeit, ihre Immobilie an das Glasfasernetz anschließen zu lassen, informiert. Der Anschluss an das Glasfasernetz ist im Zuge der Fördermaßnahme kostenfrei.

Nachdem in Wörth und in Jockgrim mit der Umsetzung des Breitbandausbaus begonnen wurde, werden nun nach und nach die Bauarbeiten in den anderen Gemeinden starten. In der Verbandsgemeinde Bellheim sind dies u.a. die Gewerbegebiete im „Waldstückering“ sowie „Am Weidensatz“ in der Ortsgemeinde Bellheim und „In der Sauheide“ in der Ortsgemeinde Zeiskam. Die Eigentümer, deren Immobilie sich im Ausbaubereich befindet, erhalten ein direkt an sie adressiertes Schreiben. Um der Telekom das Recht einzuräumen, die erforderlichen Erschließungsarbeiten auf Privatgrundstücken oder der eigenen Immobilie durchführen zu dürfen, muss ein Herstellungsauftrag über das im Schreiben genannte Online-Portal gestellt werden. Zum jetzigen Zeitpunkt ist die Beauftragung eines innerhalb des Fördergebietes gelegenen Anschlusses kostenlos ist, bei einer späteren Beauftragung des Hausanschlusses müssen unter Umständen die dafür anfallenden Kosten von den Eigentümern übernommen werden.

**Vollzug des Grundstückverkehrsgesetzes**

Über die Genehmigung der Veräußerung der nachstehenden Grundstücke ist nach dem Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung Bellheim  
 Gewanne Reiterwiesen  
 Nutzung Grünland  
 Größe 1,0518 ha

Gemarkung Bellheim  
 Gewanne Reiterwiesen  
 Nutzung Ackerland  
 Größe 1,7082 ha

Gemarkung Bellheim  
 Gewanne Herrenwiesen, Weidensatz  
 Nutzung Grünland  
 Größe 0,5805 ha

Land- und Forstwirte, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb der Grundstücke interessiert sind, werden gebeten, dies der Kreisverwaltung - Untere Landwirtschaftsbehörde -, 76726 Germersheim, bis zum **27.08.2021** schriftlich mitzuteilen.

**Aus Kreis und Region**

**Malteser Hilfsdienst e. V.  
 Hatzenbühl informiert**

**Beratung zur Sicherheit im Alter**

**Neue Hausnotruf-Sprechstunde bei den Maltesern in Hatzenbühl Hatzenbühl.**

Für Senioren, die sich über ein sicheres Wohnen in den eigenen vier Wänden informieren möchten, bieten die Malteser in Hatzenbühl eine wöchentliche Hausnotruf-Sprechstunde an. Die Sprechstunde findet jeden Donnerstag jeweils von 13 Uhr bis 15 Uhr in der Malteser-Dienststelle (Lindenstraße 5) statt.

Seniorenberaterin Christiane Acker von den Maltesern steht für alle Fragen zur Verfügung, gibt Tipps und berät kostenfrei rund um den Hausnotruf-Service. Bei Interesse kann ein persönlicher Hausbesuch vereinbart werden.

Auch Familien, die sich über die Möglichkeiten des Hausnotruf-Services für ihre Angehörigen informieren möchten, sind herzlich zur Sprechstunde eingeladen.

In den Räumlichkeiten der Malteser Hatzenbühl können die Sicherheitsabstände gut eingehalten werden. Sprechstunden-Besucher werden gebeten, einen Mund-Nasenschutz mitzubringen.

#### Kontakt:

Malteser Hilfsdienst Diözese Speyer, Christiane Acker, Seniorenberaterin, Tel. 0171 / 122 67 35

Mail: Christiane.Acker@malteser.org

## Pfarrei Heiliger Laurentius Herxheim

### Brotweihe in Herxheim am Sonntag, 15.08.2021



Auch im Jahr 2021 findet die Brotweihe und Brotverteilung zur Erfüllung des Gelübdes statt. Um 12.00 Uhr wird der Brotwagen von der Pfarr-

kirche in Herxheim aus ins Finsterfeld gefahren; dort findet die Brotverteilung statt.

#### Hierzu sind auch in diesem Jahr besondere Bedingungen zu beachten:

Die Zufahrt zum Finsterfeld erfolgt wie im vergangenen Jahr durch eine **Einbahn-Regelung**, die zwingend vorgeschrieben ist. Das **Brot** wird von den Besuchern **direkt am Wagen „abgeholt“**, um möglichst Kontakte zu vermeiden; bitte beachten Sie hierzu die **Markierungen vor Ort**. Alle Personen, die sich im Finsterfeld einfinden, müssen die erforderlichen Abstandsregeln einhalten; es besteht Maskenpflicht; Desinfektionsspender stehen bereit. Eine Registrierung ist nicht erforderlich.

#### Wir freuen uns, gemeinsam mit Ihnen auch in diesem Jahr dieses Gelübde zu begehnen.

Ihre Pfarrei Hl. Laurentius Herxheim und  
Ihre Ortsgemeinde Herxheim

## Institut für Bildungsförderung (IFB)

### Weiterbildung „Geprüfter Technischer Fachwirt“

#### - Samstagslehrgang -

#### Aufstiegsfortbildung zur Fach- oder Führungskraft für Personen mit technischer oder kaufmännischer Berufsausbildung

Der Technische Fachwirt ist eine Aufstiegsfortbildung auf Meister-/Techniker-Ebene (DQR 6), die eine Brücke zwischen technischen und kaufmännischen Kompetenzen bildet.

Technische Fachwirte können damit im planenden und organisierenden Bereich, auch in der Logistik, der Disposition oder im Einkauf, eingesetzt werden (Technische Sachbearbeitung).

Mit der ausgeprägten Führungskompetenz eignet sich der Technische Fachwirt jedoch ebenso gut für Führungsaufgaben.

Der Abschluss ist bundeseinheitlich und hat daher hohe Anerkennung.

Der internationale Titel lautet Bachelor Professional of Technical Management (CCI). Die Fachhochschulreife ist gleichfalls inbegriffen.

Das Institut für Bildungsförderung (IFB) bietet ab **23.10.2021** (Vorbesprechung und Lerntraining am 16.10.2021) einen 20monatigen, berufsbegleitenden Lehrgang, zur gezielten Vorbereitung auf die Prüfungen, an. Lehrgangsort ist Wörth-Maximiliansau. Gegebenenfalls findet der Unterricht auch online statt. Das Institut verfügt über die entsprechende Ausstattung, die Dozenten sind speziell geschult.

Eine rückzahlungsfreie Förderung durch das Meister-BAFÖG sowie ein Aufstiegsbonus ist möglich. Es gibt Frühbucher-Rabatte.

Ebenfalls im Lehrgangsangebot des IFB: Geprüfter Technischer Betriebswirt, Geprüfter Wirtschaftsfachwirt, Geprüfter Industriefachwirt, Geprüfter Betriebswirt, Ausbildung der Ausbilder (AdA-Schein).

**Weitere Infos sind erhältlich beim Institut für Bildungsförderung (IFB), gemeinnützige Bildungseinrichtung, Tel: 07275 - 91 30 35, E-Mail: mail@ifb-woerth.de, IFB-Website: www.ifb-woerth.de**

## Bauern- und Winzerverband Rheinland-Pfalz Süd e.V.

### Einladung zur Jahreskreisversammlung des Bauern- und Winzerverbandes Rheinland-Pfalz Süd e.V. der Kreisverbände Südliche Weinstraße und Gernersheim

Dienstag, den 31. August 2021

Beginn: 18.30 Uhr

Sondersportanlage „Waldstadion“, St.-Christophorus-Straße 14, 76863 Herxheim

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht der Kreisvorsitzenden
3. Wahlen  
- stv. Kreisvorsitzender Bereich Südliche Weinstraße

- Hälfte des Kreisvorstandes Südliche Weinstraße und Gernersheim

- Vertreter des Bereich Südliche Weinstraße und Gernersheim für den Hauptausschuss des Weinbauverbandes Pfalz

4. Vortrag „Herausforderungen für die heimische Landwirtschaft“ Eberhard Hartelt, Präsident des Bauern- und Winzerverband Rheinland-Pfalz Süd e.V.
5. Weinbaupolitische Bericht - Klaus Schneider, Präsident des Deutschen Weinbauverbandes
6. Diskussion
7. Bekanntgabe Wahlergebnis
8. Verschiedenes

## Sonstige Nachrichten

### Hinweis vor den Wahlen

#### An alle Parteien und politischen Organisationen

Veröffentlichungen der o.g. Gruppen sind im Allgemeinen und besonders vor Wahlen immer unter dem Grundsatz der Gleichbehandlung und Neutralität zu betrachten.

Im Hinblick auf die bevorstehenden Wahlen im September möchten wir Sie deshalb darauf hinweisen, dass 6 Wochen vor dem jeweiligen Wahltermin nur Terminankündigungen abgedruckt werden. Diese werden nur bis zu zweimal vor der Veranstaltung veröffentlicht. Wir bitten Sie, von Texteingendungen anderer Art abzusehen.

Redaktion, LINUS WITTICH Medien KG

## CDU

#### Thomas Gebhart: Telefon-Sprechstunde

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart bietet am Montag, 16.8.2021, von 11.00-12.00 Uhr eine Telefonsprechstunde an. Bürgerinnen und Bürger können sich mit ihren Anliegen an Thomas Gebhart wenden. Anrufer, die nicht direkt zum Zuge kommen sollten, werden zurückgerufen. Interessenten können sich während der angekündigten Sprechstunde unter Tel. 06341/934623 melden.

#### Thomas Gebhart lädt ein: „Mittagspause mit Carsten Linnemann MdB“

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart lädt alle Interessierten am Dienstag, 17.8.21, um 13 Uhr zu einer Videokonferenz mit Carsten Linnemann, Bundesvorsitzender der Mittelstands- und Wirtschaftsunion (MIT) über aktuelle Herausforderungen in der Wirtschaft ein. Anmeldung unter e.kieffer@cdu-suedpfalz.de (Stichwort: Linnemann).

Die Zugangsdaten werden rechtzeitig vor dem Termin zugeschickt.

#### Thomas Gebhart lädt zu einer virtuellen Informationsveranstaltung mit dem Pflegebevollmächtigten ein

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart lädt alle Interessierten zu einer virtuellen Informations- und Diskussionsveranstaltung mit dem Pflegebevollmächtigten der Bundesregierung, Herrn Staatssekretär Andreas Westerfellhaus am Mittwoch, 18.08.2021, um 18.30 Uhr ein. Anmeldung unter e.kieffer@cdu-suedpfalz.de (Stichwort: Pflege).

Die Zugangsdaten werden rechtzeitig vor dem Termin zugeschickt.

## SPD

#### Thomas Hitschler: Telefonische Bürgersprechstunde am 16.August und 18. August 2021

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Thomas Hitschler (SPD) lädt am Montag, 16. August 2021, von 12:00 bis 13:00 Uhr und am Mittwoch, 18. August 2021, von 19:00 bis 20:00Uhr, erneut zu einer telefonischen Bürgersprechstunde ein. Er ist für alle politischen wie auch persönlichen Anliegen der Bürgerinnen und Bürger sowie für Fragen zur Bundespolitik und des Wahlkreises da.

Alle Interessierten erreichen Thomas Hitschler in dieser Zeit telefonisch unter 06341 9871450 oder -60.

„Meine Arbeit lebt davon, dass ich für die Menschen gut zu erreichen bin. Mir ist es ausgesprochen wichtig zuzuhören, Fragen zu beantworten und passende Lösungen für die Anliegen der Menschen in unserer Region zu finden“, so Hitschler.“

## FDP

#### Bundestagsabgeordneter Mario Brandenburg Digitale Bürgersprechstunde

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete und technologiepolitische Sprecher der FDP-Bundestagsfraktion Mario Brandenburg, bietet am Montag, den 16.08.2021, von 16-17 Uhr eine digitale Bürgersprechstunde aus dem Homeoffice an.

Der Abgeordnete freut sich über alle politischen Anliegen, Fragen und Anregungen der Bürgerinnen und Bürger.

Die Sprechstunde erfolgt telefonisch oder via Skype.  
Eine Voranmeldung ist erforderlich unter 06341/520 252 oder mario.brandenburg.ma03@bundestag.de.  
Weitere Informationen finden sie auf [www.mario-brandenburg.de](http://www.mario-brandenburg.de).

### Schönstattbewegung

Die Schönstattbewegung Frauen und Mütter lädt ein zum Frauenfrühstück in die Marienpfalz  
Thema: Zwischen Himmel und Erde - Gottes Spur entdecken  
Referentin ist Frau Pia Schulze, Ottersheim  
Donnerstag, 19.08.21, 8.30 Uhr - ca. 11 Uhr; Kosten 8 €  
Eine Anmeldung bis zum 17.08. unter Angabe von Vor- und Zunamen, Adresse, Tel.Nr., Mailadresse (falls vorhanden) ist unbedingt erforderlich.  
Schönstattzentrum Marienpfalz, Josef-Kentenich-Str. 1, Herxheim  
Tel.Nr. 07276/7618; marienpfalz@t-online.de  
(Bitte Mundschutz nicht vergessen)

### Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

#### Wärmegewinne möglich machen

Trotz der möglichen solaren Wärmegewinne, sollte die verglaste Fläche an der Südfassade von Wohnhäusern nicht mehr als rund 30 Prozent betragen, da es sonst im Sommer zu heiß wird.  
-Auch Wintergärten können, wenn die Detailplanung stimmt, gerade in den Übergangszeiten nennenswerte solare Gewinne erzielen. Sie sollten im Winter jedoch nicht beheizt werden.  
-Fragen zur Neubauplanung, sowie zu allen anderen Energiethemen beantworten die Energieberater der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz kostenfrei.  
In **Germersheim** finden die nächsten Beratungstermine **am Freitag, den 20.08.21, von 8.30 bis 13 Uhr** statt.  
**Die Beratung ist kostenfrei. Sie findet telefonisch und an einigen Beratungsorten auch wieder persönlich statt. Weitere Informationen und einen Termin erhalten Verbraucher/innen unter 0800 60 75 600 (kostenfrei) sowie unter energie@vz-rlp.de.**

### Geprüfter Wirtschaftsfachwirt - Samstags-Lehrgang in 12 Monaten

#### Weiterbildung für Kaufleute in Richtung Sachbearbeiter- oder Führungslaufbahn

Die Weiterbildung mit bundesweit einheitlichem und internationalem Abschluss (internationaler Titel: Bachelor Professional of Business Administration and Operations, CCI), leistet beides. Die Fachhochschulreife ist gleichfalls inbegriffen.  
Das Institut für Bildungsförderung (IFB) bietet **ab 11.09.2021** einen berufs begleitenden 12monatigen Samstags-Lehrgang zur gezielten Vorbereitung auf die IHK-Prüfungen an.  
Zur Prüfung wird zugelassen, wer eine abgeschlossene, 3jährige, kaufmännische Berufsausbildung und 6 Monate kaufmännische oder verwaltende Berufspraxis nachweisen kann. Weiterhin berechtigt eine fünfjährige Tätigkeit im kaufmännischen oder verwaltenden Bereich zur Zulassung.  
Kaufmännische Azubis können diese Weiterbildung im Rahmen unseres Konzepts „Ausbildung - KOMPAKT“ belegen.  
**Weitere Infos sind erhältlich beim Institut für Bildungsförderung (IFB), gemeinnützige Bildungseinrichtung, Tel: 07275 - 91 30 35, E-Mail: [mail@ifb-woerth.de](mailto:mail@ifb-woerth.de), IFB-Homepage: [www.ifb-woerth.de](http://www.ifb-woerth.de)**  
Verfasser: Peter Schneider (Vorstand des e.V.)

Ende des redaktionellen Teils

HEIMAT NEU ENTDECKEN

Treffpunkt  
Deutschland.de

REISE-  
PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

BELLHEIM

# Abschied nehmen

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer beim Heimgang unseres lieben Verstorbenen

## Helmut Ehnes

uns verbunden fühlten.  
Besonderer Dank gilt der Sozialstation in Rülzheim und Pater Salomon für die würdevolle Trauerfeier, dem Bestattungsinstitut Kraus in Bellheim.

In stiller Trauer  
Margrete und Thomas Ehnes

Bellheim, im Juli 2021



## GRABMALE HOFFMANN

**Inh. Stephan Hoffmann e.K.**  
Steinmetz- und Steinbildhauermeister  
Grabmale und individuelle Natursteinarbeiten

Ottostraße 3 · 76879 Knittelsheim  
Tel. 063 48 3 55 · [www.grabmale-hoffmann.de](http://www.grabmale-hoffmann.de)

Bauen - Wohnen - Leben



**JETZT  
BUCHEN!\***

Mit unserer **Premium-Rubrik „BAUEN - WOHNEN - LEBEN“** präsentieren wir im 4-wöchigen Turnus Ihren Betrieb mit aktuellem Content, wie z.B. *Sanitär, Heizung, Klima; Bodenbeläge; Urlaub/Einbruch; Bauen, Wohnen, Leben; Whirlpool und Sauna.*

**ERSCHEINUNGSPLAN PREMIUM-RUBRIKEN**

oder unter [archiv.wittich.de/199](http://archiv.wittich.de/199)

Kontaktieren Sie uns:

**Norbert Ullmer**

Tel. 0170 1842290

**Alexander Brüggemann**

Tel. 0170 1862290

Tel. 06347 97208-0 | [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)  
Spanierstraße 70 | 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW



\* Anzeigenschluss: Donnerstag der Vorwoche



## Selbstablesung der Gaszähler ab dem 16.08.2021

In Kürze erhalten Sie von uns ein An-  
schreiben für die diesjährige Mitteilung  
Ihres **Gaszählerstandes**.

### Ihre Möglichkeiten zur Mitteilung des Gaszählerstandes

- Portofrei über die Ablesekarte, die Ihrem persönlichen Anschreiben beigelegt ist
- Einfach Online über das Zählerstandsportal
- Bequem per Handy, indem Sie den QR Code auf Ihrem Anschreiben scannen

MS VIMMACKI Foto © Thuga-Energienetze

[www.thuega-energienetze.de](http://www.thuega-energienetze.de)

**\*\*\*\*Ferienwohnung Iris Kiefer**  
Medardusstraße 43 · 66693 Mettlach-Nohn · Tel. (06868) 180 120  
[i.kiefer@t-online.de](mailto:i.kiefer@t-online.de)

Modern eingerichtete, abgeschlossene Komfort-Ferienwohnung für 2-4 Personen, 70 qm. Separater Eingang, Diele, Wohnraum mit offener Küche, 2 Schlafzimmer, Designer-Duschbad. Teilüberdachte Terrasse mit unverbautem Blick bis Frankreich und Luxembourg, Grillplatz. Sehr ruhige Lage. Parkplatz direkt vor der Wohnung. **Keine Kurtaxe!**

Vermietung der Ferienwohnung ab 5 Übernachtungen

Preis für 2 Personen 45,- €  
für jede weitere Person 15,- €

**Haustiere sind nicht erlaubt!**

LASSEN SIE SICH  
VON UNS  
VERWÖHNEN!

Hauptstraße 166 · 76756 Bellheim · Telefon **07272.2364**

*salon Thomas*

**Wir machen Urlaub vom 17.8. - 28.8.21**

©www.designbyjens-schmid.de

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

*Mein Traumurlaub*  
an der  
**Mecklenburgischen  
Seenplatte**

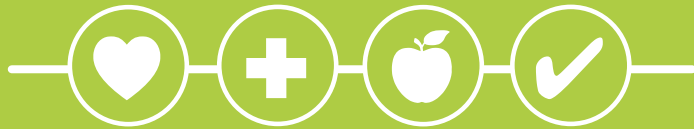
17213 Malchow/OT Lenz

**039932 825201**

Ferienhäuser & Ferienwohnungen  
**FERIENPARK LENZ**

*Entspannung pur ...*

**WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE**



## Besser essen mit Diabetes

Foto: [djd/accu-chek.de](https://www.djd-accu-chek.de)



Die Zeiten, in denen Menschen mit Diabetes strenge Diät halten mussten, sind vorbei. Heute weiß man: Genießen ist erlaubt – wichtig ist nur, dass der Blut-

zuckerspiegel im Lot bleibt. Wenn der Blutzucker stark schwankt, sind oft Weißbrot, Süßigkeiten oder Nudeln die Übeltäter: Diese leicht verdaulichen

Kohlenhydrate katapultieren die Glukose im Blut in die Höhe, lassen sie aber auch schnell wieder in den Keller fallen – was auch Heißhungerattacken fördert. Besser ist es, auf ballaststoffreiche Vollkornprodukte und Hülsenfrüchte zu setzen, die langsam ins Blut gehen. In Kombination mit gesunden Fetten aus Olivenöl, Fisch oder Avocado bleibt man länger satt und vermeidet Blutzuckerspitzen nach dem Essen. Experten empfehlen zudem, drei Mahlzeiten über den Tag verteilt zu essen – und dazwischen etwa fünf Stunden nichts. Um zu erfahren, wie der Blutzucker in bestimmten Situationen reagiert, sollte man ihn über einen gewissen Zeitraum immer zu festen Zeiten messen, die Werte dokumentie-

ren und vergleichen. Oft sind es vermeintlich gesunde Getränke wie der Mangosaft zum Frühstück oder ein Smoothie, die sich als Zuckerbomben entpuppen und genau wie Cola und Limo den Blutzuckerspiegel schnell in die Höhe treiben. Man sollte lieber zu Wasser oder ungesüßten Früchte- und Kräutertees greifen, die den Blutzucker nicht erhöhen. Bier, süßer Wein oder Cocktails enthalten ebenfalls viele Kohlenhydrate, die den Blutzucker schnell ansteigen lassen. Später fällt er wieder ab, weil die Leber mit dem Abbau von Alkohol beschäftigt ist und deshalb weniger Zucker produziert. Das kann vor allem nachts zu Unterzuckerungen führen.

*djd/ Accu-Chek*

## Was jeder über die Gewichtszunahme im Alter wissen sollte!

Absolut jeder kann mit Sicherheit sagen, dass die überwiegende Mehrheit der Menschen, unabhängig vom Alter auf übermäßiges Körperfett gerne verzichtet.

Es ist keine Überraschung, dass es körperliche Umwandlungen in einem alternden Körper gibt, und genau diese in die Jahre gekommenen körperlichen Veränderungen erfordern Lebensregeln. Angesichts der Tatsache, dass Fettleibigkeit den Körper für eine erhebliche Anzahl von Gesundheitsproblemen vorausbestimmt und das Risiko für verschiedene Erkrankungen in der älteren Bevölkerung erhöht, wird es immer wichtiger, das man im Alter ein gesundes körperliches Wohlbefinden erreicht.

Mein Rat für Sie und ein gesundes leibliches Wohlbefinden im hohen Alter. Lesen Sie diese fünf Schlüsselkonzepte für ein effektives Gewichtsmanagement im Verlauf des Alterungsprozesses.

Zweifellos der wichtigste Punkt ist, das Aufrechterhalten unserer Muskulatur. Eine der offensichtlicheren Veränderungen, das während des Alterns auftritt, ist ein Verlust unserer Muskulatur. Dieser als Sarkopenie bekannte Prozess betrifft sowohl Männer wie Frauen. Der Aufbau und Erhalt unserer Muskulatur ist aus einer großen Reihe von Gründen von Vorteil, insbesondere bei älteren Personen. Tatsächlich ist das in Bezug auf die Gewichtskont-



rolle, das unsere Muskelmasse das erhöhte Fettgewebe (Fett) im Körper abbaut. Ausgedrückt, gut trainierte Muskeln verbrennen in Ruhe eine erhebliche Anzahl an Kalorien. Daher führt ein regelmäßiges Training der Muskeln zu einem erhöhten Grundumsatz, der unabhängig von der körperlichen Betätigung, mehr Kalorien pro Tag verbrennt, sowie Auswirkungen eines langsameren Stoffwechsels entgegenwirkt.

Es ist bekannt, dass sich mit dem Alter der Stoffwechsel verlangsamt. Dadurch arbeitet der Körper nicht so effizient, um überschüssige Kalorien zu verbrennen. Was daraus folgt, dass zusätzliche Kalorien in Form von Fett im Körper gespeichert werden. Eine Lösung für dieses Ereignis besteht darin, die Anzahl der routinemäßig verbrauchten Kalorien zu reduzieren. Es ist wichtig, sich auf einen langsameren Stoffwechsel einzustellen, indem

nicht mehr Kalorien aufgenommen werden, als der Körper verbrauchen kann. Dies muss keine drastische Änderung sein. Eine allmähliche Verringerung der Kalorienaufnahme ist ein effizienter Weg, um eine Gewichtszunahme zu unterbinden. Meiden Sie das viele Sitzen. Wenn Menschen älter werden, neigen sie dazu, weniger aktiv zu werden und sich für einen sitzenderen Lebensstil zu entscheiden. Es ist wichtig, zu wissen, dass ein Mangel an Aktivität in jedem Alter eine Person dazu veranlasst, unerwünschtes Gewicht zuzunehmen. Eine angemessene Menge an gezielter Bewegung, während des gesamten Alterungsprozesses ist wichtig, um ein gesundes Gewicht zu erhalten und die Lebensqualität im Allgemeinen zu maximieren. Entscheiden Sie sich für Lebensmittel, die sättigen. Dieses Prinzip ist ein weiteres Beispiel für eine Strategie, die für das Gewichtsmanagement

in jedem Alter anwendbar ist. Angesichts der Tatsache, dass der tägliche Konsum mit einer überschüssigen Anzahl von Kalorien für eine Erhöhung des Körperfetts verantwortlich ist. Dass niemand den ganzen Tag hungrig sein will, ist verständlich. Wäre es nicht umwerfend mit Lebensmitteln, die zwar einen niedrigen Kaloriengehalt enthalten, es einem Menschen aber ermöglichen, sich satt zu fühlen. Obst und Gemüse mit hohem Ballaststoffgehalt sowie Vollkornprodukte aus gesunden Quellen sind Beispiele für hochsättigende Nahrung. Beim Erstellen eines Ernährungsplans sollte man diese Nahrungsmittel berücksichtigen, um überschüssige Kalorien zu meiden und einen unnötigen Hunger zu unterbinden. Wenn Sie jetzt 1-2 Mal in der Woche gezielt trainieren, dann können Sie in Zukunft mit einem gefühlt jüngeren Körper planen, der Ihnen täglich Spaß macht und Ihre körperliche Aktivität deutlich steigert. Bedenken Sie, dass Sie sich nicht falsch machen können, außer Sie machen nichts. Vielleicht denken Sie schon darüber nach, dass Sie sich die Zeit für Ihren Körper nehmen. Es gibt für jede Altersgruppe eine enorme Anzahl von Trainingsmöglichkeiten.

**Wenn Sie wissen wollen, welches Training für Ihren Körper das Beste wäre, dann rufen Sie uns an und wählen für ACTIVITY FITNESS in Gernersheim die 07274 7117.**



# gesund & fit

## Gutes Hören gibt Sicherheit im Alltag

Viele Träger von Hörsystemen kennen Eingewöhnungsschwierigkeiten, die jedoch durch eine gleitende Anpassung des neuen Gerätes und die fachliche Unterstützung von erfahrenen HörakustikerInnen nur mild ausfallen. Denn es lohnt sich dranzubleiben und Zeit und Geduld aufzubringen, um sich an das Gerät zu gewöhnen. „Gut zu hören schützt Körper und Seele. Menschen, die schlecht hören, ziehen sich häufig aus ihrem sozialen Umfeld zurück, weil es ihnen unangenehm ist, ständig nachzufragen“, begründet Professor Hans Jürgen Heppner, Präsident der Deutschen Geriatrie Gesellschaft. Die Taktik, Gesagtes von den Lippen abzulesen, ist keine zuverlässige Alternative für ein Hörgerät. Zum einen, weil seit der Corona-Pandemie der Mund hinter der

Schutzmaske verborgen bleibt, zum anderen, weil sich Umweltgeräusche wie zum Beispiel ein heranfahrendes Auto nicht eindeutig identifizieren lassen. Zudem kann eine unbehandelte Schwerhörigkeit die kognitive Leistung beeinträchtigen und sogar die Entstehung von Demenz begünstigen. Selbst die Gangsicherheit leidet unter einem Hörverlust. Wer seine Schwerhörigkeit länger nicht behandelt hat, muss das Hören erst wieder erlernen. Das Gehirn vergisst mit der Zeit, wie es verschiedene Frequenzen verarbeiten soll. Um das Gehör zu schulen, raten Experten, das Hörsystem von morgens bis abends zu tragen, und nicht nur, wenn Familientreffen angesagt sind – das würde das Ohr akustisch überfordern.

*ots/Wort und Bild*

**Ambulanter Pflegedienst**  
Im Dienste Ihrer Gesundheit

- Grund- und Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Unterstützung
- Umfangreiche Betreuungsleistungen
- Beratungseinsätze nach § 37.3 SGB XI

**Birkenallee 1 a • 76877 Offenbach**  
**☎ 06348 615690 • www.pfluegen-helfen.de**

## Unterzuckerung vermeiden

Was sollten ältere Menschen mit Typ-2-Diabetes bei der Therapie beachten? Hier sind Antworten auf drei wichtige Fragen: 1. Warum sind Unterzuckerungen gefährlich? Sie können zu Stürzen führen und das Gehirn schädigen. 2. Warum ist die regelmäßige Blutzuckermessung so wichtig? Wer jeden Tag zu den

gleichen Uhrzeiten isst und misst, hat seine Werte immer gut im Blick und vergisst keine Mahlzeit. 3. Was tun, wenn die Werte zu niedrig sind? Mit einem Stück Traubenzucker oder einem Schluck Cola lässt sich schnell gegensteuern. *djd/ AccuChek*

## Moderne Hörgeräte sind wahre Wunder der Technik

High-Tech für hervorragende Hörerlebnisse: Hörgeräteträger genießen ein großes Plus an Lebensqualität. In den „weyrauch Hörcentern“ gibt es umfassende Beratung bei allen Fragen rund um das Thema Hörverlust – und vieles mehr. Die digitale Revolution verändert die Hörgerätebranche. Das Image der kleinen Alltagshelfer hat sich im Laufe der Jahre gewandelt. Schwerhörigkeit ist längst kein Tabuthema mehr. Und moderne Hörgeräte sind inzwischen wahre Wunder der Technik. Bei der Basisversorgung gibt es in der Regel ein Hörgerät, das hinter dem Ohr getragen wird. Das Gerät leitet den Schall durch ein individuelles Ohrstück ins Gehör – natürlich mit digitaler Technik. Die Basisversorgung wird nahezu vollständig von der Kasse bezahlt. Erst wenn jemand ein besonders kleines Gerät oder technische Extras möchte, kommt er in den Bereich der Zuzahlungen. Beliebte sind seit einiger Zeit sogenannte Im-Ohr-Hörgeräte. Auch in diesen Geräten steckt modernste Technologie. Sie ist in einem maßgefertigten Gehäuse verbaut, das direkt im Gehörgang getragen wird. Somit sind die komfortablen Im-Ohr-Hörgeräte so gut wie unsichtbar.

Man sieht: Bei Hörgeräten ist Zukunftstechnologie längst Gegenwart geworden. Der größte Fortschritt ist aber wohl die Bluetooth-Technologie. Diese Drahtlos-Technik erlaubt es zum Beispiel, das Hörgerät über eine Smartphone-App mit dem Fernseher, dem Telefon oder der Musikanlage zu verbinden. Mit Hilfe eines Smartphones kann das Hörgerät auch aus der Ferne an die Bedürfnisse seines Trägers angepasst werden. Hier wäre früher ein weiterer Gang zum Hörakustiker nötig gewesen. Heute kann der Experte mit einer Online-Verbindung seinen Kunden auch über große Entfernungen bei Problemen helfen. Vorbei sind auch die Zeiten, in denen ständig neue Batterien ins Hörgerät eingesetzt werden mussten. Die Hersteller setzen heutzutage bei der Energieversorgung auf moderne Technik – und stattdessen viele ihrer Geräte mit wiederaufladbaren Akkus aus. Die Vorteile für die Nutzer liegen auf der Hand. Ein paar Beispiele: Extra-Kosten für den Kauf von Einweg-Batterien entfallen, das Aufladen mit einer Ladestation ist sehr komfortabel und Akkus sind besser für die Umwelt als Wegwerf-Batterien. Die Hörakustiker in den „weyrauch Hörcentern“ legen großen Wert auf eine bestmögliche Beratung ihrer Kunden. Sie nehmen sich viel Zeit, um

Hören begeistert!

Gut hören mit weyrauch!

- Kostenloser Hörtest
- Ausprobe aktueller Hörgeräte
- Hörgeräte aller Hersteller

Unter Einhaltung strenger Hygiene- & Schutzmaßnahmen nach klinischen Standards!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

- Frank Weyrauch -

**weyrauch Hörgeräte in Rülzheim**  
 Mittlere Ortsstraße 95-96  
 Tel: (07272) 9 30 85 30  
**weyrauch Hörgeräte in Landau**  
 Marktstraße 35  
 Tel: (06341) 9 50 57 77

www.weyrauch-hoergeraete.de

den Kunden und seine persönliche Situation kennenzulernen. Nach dem Beratungsgespräch bekommt der Kunde das ausgewählte Gerät zur Probe mit nach Hause. In den meisten Fällen sind die Menschen begeistert von der neuen Lebensqualität, die ihnen ein modernes Hörgerät schenkt. Aber wie können Menschen überhaupt erkennen, dass sie schlecht hören? Ein Anhaltspunkt kann zum Beispiel sein, dass ein Betroffener seinen Fernseher immer sehr laut einstellt. Aber auch wenn jemand extrem laut spricht, kann dies ein Anzeichen für eine Schwerhörigkeit sein. Wer sein Hörvermögen überprüfen will, kann in den „weyrauch Hörcentern“ einen kostenlosen Hörtest machen. Übrigens: Nicht nur ältere Menschen sollten dieses Angebot annehmen. Auch bei immer mehr jungen Menschen ist das Hörvermögen eingeschränkt.

Viele „weyrauch Hörcenter“ haben sich zudem einen Namen als Tinnituszentrum gemacht. In Deutschland sind etwa drei Millionen Menschen von Tinnitus betroffen. Sie leben mit einem permanenten Pfeifen oder Klingeln im Ohr. Die Hörakustiker informieren Betroffene umfassend über das Thema. Im Gespräch erkunden sie mögliche Ursachen und zeigen Behandlungsmöglichkeiten auf. Zudem gibt es in den „weyrauch Hörcentern“ ein umfangreiches Angebot an Hörgeräte- Zubehör. Dazu gehören etwa Lichtwecker und Signalanlagen für Menschen, die mit einer erheblichen Beeinträchtigung des Hörvermögens leben. Musiker, Schwimmer oder Sportschützen finden in den Fachgeschäften auch den passenden Gehörschutz – auf Wunsch als Maßanfertigung.



MIT UNS KOMMEN SIE GUT AN!

Zuverlässige Beilagenverteilung.

...wir kennen uns damit aus!

Fragen Sie uns einfach!  
Ihr persönliches Angebot erhalten Sie hier:  
[beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)



Weitere Stellen finden Sie online

**JOBS** IN IHRER REGION

SEIEN SIE DABEI, WENN IHR HANDGRIFF ANDEREN BEIM HEILEN HILFT.



Südpfalzkliniken GmbH

**MIT DIESEM WUNSCH SIND SIE BEI ASKLEPIOS GUT AUFGEHOBen.** Mit über 160 Gesundheitseinrichtungen in 14 Bundesländern zählen wir zu den größten privaten Klinikbetreibern in Deutschland. Der Kern unserer Unternehmensphilosophie: Es reicht uns nicht, wenn unsere Patienten gesund werden – wir wollen, dass sie gesund bleiben. Wir verstehen uns als Begleiter, der Menschen ein Leben lang zur Seite steht.

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

**Sterilisationsassistenten (w/m/d) am Standort in Germersheim in Teilzeit/Vollzeit**

**Ihr Aufgabengebiet**

umfasst die Aufbereitung der Instrumente und Materialien in der Zentralen Sterilgutversorgung. Die Koordination der Abläufe und die Prozesse der Aufbereitung von Sterilgut gehört zu Ihren täglichen Aufgaben. Somit sichern Sie die Qualitätsstandards der Asklepios Südpfalzkliniken GmbH. Sie arbeiten interdisziplinär mit allen Berufsgruppen zusammen und dokumentieren sorgfältig den Aufbereitungsprozess.

**Ihr Profil**

Mind. Fachkundelehrgang I oder Erfahrung in der Aufbereitung von Medizinprodukten | Idealerweise Berufserfahrung in einer Zentralsterilisation/ Sterilisationserfahrung | Bereitschaft mind. 1 x jährlich an berufsspezifischen Fortbildungen teilzunehmen | Teamfähigkeit | Wirtschaftliches Denken | Serviceorientierung

**Wir bieten**

Ihnen die Vorteile unserer konzernweiten Vernetzung durch unser Social Intranet „ASKME“ sowie unserer betrieblichen Gesundheitsförderung und Prävention durch viele Angebote im Rahmen des „Asklepios Aktiv“ Programms. Außerdem bieten wir flexible Arbeits- und Teilzeitmodelle an, welche die Vereinbarkeit von Familie und Beruf ermöglichen. Sie erhalten Mitarbeitererrabatte in vielen Onlineshops und zahlreiche Vergünstigungen für Freizeitaktivitäten und Veranstaltungen.

Für weitere Informationen steht Ihnen gerne Frau Daniela Gschwind, Pflegedienstleitung, unter Tel.: (0 49) 72 74 50 41 94 zur Verfügung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

**Asklepios Südpfalzlinik Germersheim**  
Personalabteilung · Frau Birgit Stoll  
An Fronte Karl 2 · 76726 Germersheim  
E-Mail: [bewerbung.germersheim@asklepios.com](mailto:bewerbung.germersheim@asklepios.com)



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Termin eine/n

**Steuerfachangestellte/n (m/w/d)**

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per Mail oder Post an

Steuerberater Michael Beck  
[beck@mbeck-steuerberater.de](mailto:beck@mbeck-steuerberater.de) · Friedhofstr. 8 · 76877 Offenbach

**Kommunale Kindertagesstätten der Ortsgemeinde Lustadt „Villa Lustica“ und „Villa Murrelstein“**



Unsere beiden Kindertagesstätten befinden sich auf einem großzügigen Grundstück in direkter Nachbarschaft der Grundschule Lustadt.

In der Villa Lustica können zurzeit 100 Kinder im Alter von 2 bis 6 Jahren in 4 Gruppen betreut werden, in der Villa Murrelstein 30 Kinder im Alter von 2 bis 6 Jahren.

Zusätzlich konnten wir zum 09.06.2021 eine provisorische Kitagruppe im Rat- und Bürgerhaus für 25 Kinder im Alter von 2 - 6 Jahren eröffnen, die dann nach Fertigstellung des geplanten Anbaus an die Villa Murrelstein ziehen soll.

Beide Kitas arbeiten eng zusammen und sollen mit dem neuen Anbau auch räumlich verbunden werden.

Aufgrund einer Vertretungsstelle während der Elternzeit suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**staatlich anerkannte/n Erzieher/in (m/w/d) in Teilzeit (0,75 Stellenanteil) zunächst befristet auf ein Jahr.**

**Wir wünschen uns:**

- Kollegen/innen mit qualifizierter Berufsausbildung
- Interesse und Motivation an der Weiterentwicklung unseres Konzeptes
- Aktive Mitgestaltung des Kitaalltages
- Kooperation und partnerschaftliche Elternarbeit
- Belastbarkeit, Kooperationsbereitschaft und Freude an der Arbeit im Team mit Kindern und ihren Familien

**Wir bieten:**

- Eine verantwortungsvolle Tätigkeit mit vielen Gestaltungsmöglichkeiten
- Ein großes und vielfältiges Team, bei dem jede/r seine Stärken individuell einbringen kann
- Vergütung nach den Vorgaben des TvöD SuE (Tarifvertrag für den Sozial- und Erziehungsdienst)

**Sie haben Erfahrung in den beschriebenen Arbeitsbereichen und möchten Teil unseres Teams werden? Senden Sie uns bitte Ihre Unterlagen bis zum 31.08.2021 an die**

**Ortsgemeinde Lustadt, z. Hd. Frau Vollrath**  
(Beigeordnete mit Geschäftsbereich Kita)  
Obere Hauptstraße 140 · 67363 Lustadt

Fragen zur Tätigkeit beantwortet Ihnen gerne:  
Wienke Wellnhofer (Kitaleitung) oder Eva Weber (stellv. Kitaleitung), Telefon: 06347-2003





Weitere Stellen finden Sie online

# JOBS IN IHRER REGION

Silvia Müller  
76726 Germersheim  
Trommelweg 8



E-Mail: [taximueller@t-online.de](mailto:taximueller@t-online.de)  
Telefon: 07274-3567

**Mitarbeiter zur Aushilfe auf 450-€-Basis  
evtl. auch Teilzeit bzw. halbtags gesucht!**

**Wir suchen  
Systemadministrator (m/w/d)  
Sachbearbeiter (m/w/d)**

Details zur Stellenausschreibung unter [www.msu-gmbh.de](http://www.msu-gmbh.de)

Ihre Bewerbung richten Sie an:  
MSU GmbH GF J. Müller „Bewerbung“  
Fichtenstr. 38, 76829 Landau oder  
per Mail an [info@msu-gmbh.de](mailto:info@msu-gmbh.de)



**Wir suchen ab sofort eine/einen  
KÜCHENHILFE M/W/D  
KOCH M/W/D  
FAHRER M/W/D**

**Sushi Palace Südpfalz**  
67378 Zeiskam | Bahnhofstraße 3  
Telefon 06347/9827770  
[suedpfalz@sushi-palace.com](mailto:suedpfalz@sushi-palace.com)

**LUPPERT**  
seit 1968  
RECHTSANWÄLTE

Für das Jahr 2021 bieten wir zwei  
**Ausbildungsplätze**

zum/zur  
**Rechtsanwalts-  
fachangestellten**  
(m/w/d)



Ausbildungsbeginn ist der **01.08.2021**  
Auch ein späterer Einstieg ist jederzeit möglich.

Es erwarten dich eine abwechslungsreiche Ausbildung auf hohem Niveau, ein modernes Arbeitsumfeld und eine überdurchschnittliche Ausbildungsvergütung (750,- € · 900,- € · 1.100,- €)

**Fachliche Anforderungen:**

- Allgemeine Hochschulreife / Fachhochschulreife / Mittlere Reife

Bitte sende deine Bewerbungsunterlagen per Mail an  
Herrn Stefan Fürstaller: [karriere@luppert.de](mailto:karriere@luppert.de)

Landauer Straße 23 | 76870 Kandel

Telefon: 0 72 75 / 98 82 – 0 [www.luppert.de](http://www.luppert.de)

**Wir suchen ab sofort oder später**

**PTA** sowie **PKA**

Es erwartet Sie ein eingespieltes Kollegenteam, ein gutes Arbeitsklima, Fortbildung sowie ein über tarifliches Gehalt.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder Ihren Anruf.  
Ansprechpartner Herr Dilger

**Fröschel-Apotheke**

**Siemensstr. 31 • 76751 Jockgrim • Tel.: 0 72 71 / 5 25 24**

Wir sind ein Familienbetrieb, der seit über 35 Jahren in Bellheim und Umgebung im Bereich Haustechnik tätig ist.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort einen:

**Techniker/Meister (m/w/d)**

und einen **Anlagenmechaniker (m/w/d)**  
für Heizungs-, Lüftungs- und Klimatechnik

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen.

Bitte per Post oder vorzugsweise per E-Mail an  
[info@reichling-haustechnik.de](mailto:info@reichling-haustechnik.de)

**Reichling GmbH**  
Am Weidensatz 16 | 76756 Bellheim  
Telefon 07272/919172



Die Ortsgemeinde Freisbach sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine engagierte



**Reinigungskraft (m/w/d)**  
in Teilzeit, ca. 6,00 Stunden/Woche

für das Rathaus, den Jugendtreff und die Leichenhalle der Ortsgemeinde Freisbach sowie gelegentliche Sonderreinigungen. Die Bezahlung erfolgt gemäß der Vorgaben des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Bewerbungen mit den üblichen Anlagen werden bis spätestens 29. August 2021 erbeten an:

[personal@vg-lingenfeld.de](mailto:personal@vg-lingenfeld.de) oder

**Ortsgemeinde Freisbach**

**z. Hd. Herrn Ortsbürgermeister Peter Gauweiler**  
**Waldstraße 15 • 67361 Freisbach**

Bitte beachten Sie, dass Bewerbungsunterlagen, die per Post eingehen, nicht zurückgesendet werden. Reichen Sie deshalb bitte nur Kopien ein, keine Originale!

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!**

**ROLERCH**

SERVICE POINT  
REIFENDIENST/FREIE WERKSTATT FÜR ALLE FABRIKATE

- ✓ Reifenservice & Einlagerung
- ✓ Inspektion nach Herstellervorgabe
- ✓ Bremsen-, Klima- & Scheibenservice
- ✓ Reparaturen aller Art
- ✓ TÜV/AU
- ✓ Unfallinstandsetzung
- ✓ Teile/Zubehör

Im Schlangengarten 18 • 76877 Offenbach • Telefon: 0 63 48/91 93 70

**AUTOHAUS LERCH**

Im Schlangengarten 18 • 76877 Offenbach  
www.autohaus-lerch.de

**WOHNEN IN IHRER REGION**

suchen und finden

wohnen-regional

**DBK**

**WOHNUNG GESUCHT!**  
für unsere Mitarbeiterin

ab 15. Oktober 2021

**Lage:** Rülzheim Umgebung mit Bahnverbindung

**Warmmiete:** Bis zu 800€ monatlich

**Zimmer:** 2,5 - 3 Zimmerwohnung

DBK David + Baader GmbH  
Personalabteilung  
Nording 26,  
76761 Rülzheim

info@dbk-group.com  
+49 7272 7704 10

www.dbk-group.com

**SCHLOSSER Umzüge**  
seit 40 Jahren in HERXHEIM

- ✓ Umzüge und Kleintransporte
- ✓ Möbellager / Möbellift
- ✓ Senioren-Umzugsservice
- ✓ Räumungen / Entsorgungen
- ✓ Haushaltsauflösungen / Entrümpelungen

07276 7344 info@schlosser-umzuege-herxheim.de

**Suche Bauplatz, zahle über Marktpreis.**  
Neben Neubaugebiet, gerne auch große Grundstücke, Abrisshäuser, in zweiter Reihe oder Teil eines Gartens.  
Telefon: 01 70 / 9 65 24 01

**Wir kaufen Ihr Haus, Wohnung, Bauplatz**  
Auch gerne Abrissobjekte, Gewerbeobjekte usw. Wir erstellen Ihnen gerne kurzfristig ein unverbindliches und kostenloses Kaufangebot.  
Gerhard Klein | Tel.: 0173 36 22 150  
info@gtimmobilienservice.de

## Gemeinsam unterstützen

**Längle Immobilien will helfen und spendet 20% der Provision an die Flutopfer in Rheinland-Pfalz!**



**Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?  
Sie wollen Ihre Immobilie mit Makler verkaufen?  
→ Dann können wir zusammen Gutes tun!**

**LÄNGLE IMMOBILIEN**  
[www.laengle-immobilien.de](http://www.laengle-immobilien.de)



**Inh. Nicole Längle**  
Immobilienmaklerin IHK  
Prof.-Eichmann-Str. 7, 76767 Hagenbach  
Telefon: **07273/6075966**  
Mobil: **0177/5889018**  
E-Mail: [info@laengle-immobilien.de](mailto:info@laengle-immobilien.de)



**Hier finden Sie ...** ein Zuhause mit Aussicht auf Heimat.



<h1>Bad</h1>	<h1>&amp;</h1>	<h1>Wärme</h1>
<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 60-Plus-Bad</li> <li>✓ Komplettbäder</li> <li>✓ individuelle Lösungen</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Planung in 3D</li> <li>✓ Trinkwasser-aufbereitung</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ innovative Heizungsanlagen</li> <li>✓ Solar und Photovoltaik</li> <li>✓ Klimageräte</li> <li>✓ Kunden- und Notdienst</li> <li>✓ Wartungsverträge</li> </ul>
 <h2 style="margin: 0;">ANTRETTNER &amp; ZITTEL GmbH</h2> <p style="margin: 0;">Bad und Wärme · seit 1968</p>		
Queichheimer Hauptstraße 247 - 76829 Landau - Tel. (06341) 95 65 0 - <a href="http://www.antretter-und-zittel.de" style="color: white;">www.antretter-und-zittel.de</a>		

Gewerbepark West 1a  
76863 Herxheim  
Tel. (0 72 76) 98 94 74  
[www.hsmetall.de](http://www.hsmetall.de)



**HS Metallbau GmbH**  
Feuer und Stahl

**Perfektion nach Maß.**

- Beratung
- Planung
- Entwurf
- Fertigung

anerkannter Schweißfachbetrieb nach DIN 18 800-7 Klasse C

Dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Ehrmann bei.

### Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.

**Sie erreichen den Verlag**  
Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr  
Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:  
→ [service@wittich-foehren.de](mailto:service@wittich-foehren.de)

**Zustellung/Reklamation**  
Tel. 06502 9147-800 → [vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de)

**Mitteilungsblatt „Bellheim“**  
Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Bellheim“ unter <http://epaper.wittich.de/104>

**Redaktions-Annahmeschluss**  
Mo., 17.00 Uhr VG  
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher  
→ [mein.wittich.de](http://mein.wittich.de)

**Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)**  
Di., 9.00 Uhr  
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

**Ihre Ansprechpartner für Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung**

 <p><b>Norbert Ullmer</b> Gebietsverkaufsleiter Tel.: 06347 97208-0 <a href="mailto:info@u-b-werbung.de">info@u-b-werbung.de</a></p>	 <p><b>Alexander Brüggemann</b> Gebietsverkaufsleiter Mobil: 0170 1862290 <a href="mailto:info@u-b-werbung.de">info@u-b-werbung.de</a></p>
---	---

LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren 

# Bundestagswahl 2021

## Mit uns Wählerstimmen für SIE und IHRE Partei!

### Jetzt reservieren!

*Anzeigen oder Flyer:  
Wir informieren über Wahl-Sonderkonditionen!*

**ULLMER & BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

*Unsere Ideen für Ihren Erfolg ...*

**P** Spanierstraße 70 ▲ 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW  
**T** 06347-97208-0 ▲ **F** 06347-97208-10  
**E** [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

**Ihr Ansprechpartner für Amts- und Mitteilungsblätter**

## TREFFPUNKT

# VERBANDSGEMEINDE BELLHEIM

## Elektro-Hausgeräte



# Höhl

### Elektro Groß- & Kleingeräte Ersatzteile und Zubehör

76756 Bellheim - Karl-Silbernagel-Str. 14  
Mobil 0160-90223063



**Gewerbeverband VG-Bellheim e.V.**

www.gewerbeverband-bellheim.de

# Die passen immer!

## Unsere Einkaufsgutscheine

Unsere Einkaufsgutscheine, das passende Geschenk für alle Gelegenheiten. Erhältlich bei der Sparkasse, der VR Bank Südpfalz sowie bei A&T Computer.



**3 x in Ihrer Nähe - Bellheim & Offenbach & Herxheim**

**ANGEBOTE GÜLTIG VOM 13.08.2021 BIS 26.08.2021**

**TRINK**  
*und Spar*  
[www.getraenke-mohr.de](http://www.getraenke-mohr.de)



**Öffnungszeiten:**

Mo.-Fr. **09.00-12.30 Uhr**  
**13.00-18.00 Uhr**

Sa. **08.30-13.30 Uhr**

AKTION

*Mohr's* Riesling oder Weißherbst 6 x 1,0

+ 1 Kasten *Mohr's* Mineralwasser 12 x 0,7

+ *Mohr's* Schorleglas 0,5

zum Sparpreis von **16,99 €**

6 x 1,0 l + 12 x 0,7 l - Pfand 4,80 €, Ltr. = 1,18 €

 <p><b>Classic, Sanft oder Naturelle</b></p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; color: red;">7,99 €</p> <p style="font-size: 0.8em;">12 x 0,75 l - Pfand 3,30 €, Ltr. = 0,89 €</p>	 <p><b>Silber Pils oder Export</b></p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; color: red;">12,79 €</p> <p style="font-size: 0.8em;">20 x 0,5 l - Pfand 3,10 €, Ltr. = 1,28 €</p>	 <p><b>Rharbarber Nektar</b></p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; color: red;">10,29 €</p> <p style="font-size: 0.8em;">6 x 1,0 l - Pfand 2,40 €, Ltr. = 1,72 €</p>
 <p><b>Orange oder Zitronenlimonade</b></p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; color: red;">5,79 €</p> <p style="font-size: 0.8em;">12 x 0,7 l - Pfand 3,30 €, Ltr. = 0,69 €</p>	 <p><b>Hefe, Kristall, Dunkel oder Alkoholfreies Weizen</b></p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; color: red;">13,99 €</p> <p style="font-size: 0.8em;">20 x 0,5 l - Pfand 3,10 € - Ltr. = 1,40 €</p>	 <p><b>Linsenbusch Riesling</b></p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; color: red;">4,69 €</p> <p style="font-size: 0.8em;">Trocken oder halbtrocken 1,0 l - Pfandfrei €, Ltr. = 4,69 €</p>

**Trink & Spar Getränke-Fachmarkt**

76756 Bellheim · In der Fellach 21A · Tel.: 07272/774792

**Unsere Angebote oder auch neuen Produkte können Sie auf Facebook verfolgen. Herzlichst Ihr Trink & Spar Team.**

- Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung! -



BESTATTUNGEN SPUHLER

Wir beraten, begleiten und unterstützen Sie in einer schweren Zeit.

Bellheim ☎ 72 72 / 77 52 77 (24 Std)

www.bestattungen-spuhler.de

Meisterbetrieb

BESTATTUNGEN SPUHLER

Wir beraten, begleiten und unterstützen Sie in einer schweren Zeit.

Bellheim ☎ 72 72 / 77 52 77 (24 Std)

www.bestattungen-spuhler.de

**Dienstleistungsunternehmen**

**Containerdienst - Transporte**

# GÄRTNER

07272-1831

Am Wasserturm

76756 Bellheim

gaertner-bellheim.de



## WIR STÄRKEN IHREN RÜCKEN

DAMIT IHRE ENKEL NOCH LANGE ETWAS VON IHNEN HABEN





JETZT TESTEN 30 TAGE 30 €

keine Vertragsbindung

# Gesund & vital

Dein Fitness & Gesundheits-Zentrum

Bellheim / Tel. 07272/9297095 / www.gesund-vital-fitness.de

Sonderheim / Tel. 07274 - 96 44 068 / www.gesund-vital-fitness.de